

progrès dimanche



# Michael Snow

craint parfois de  
s'éparpiller mais ne  
peut faire autrement

CHICOUTIMI (DP) - Les quelques chutes de neige survenues ces jours derniers avaient peut-être pour but de souligner le passage dans la région de l'artiste Michael Snow. Tous ceux qui suivent un peu l'actualité ont sans doute entendu parler de lui à un moment ou l'autre de la semaine, et selon un article paru dans le Devoir jeudi, c'était une

chance extraordinaire pour la région d'accueillir Michael Snow, cet artiste-culte multidisciplinaire canadien, dont les oeuvres sont exposées en ce moment même à Paris et le seront bientôt à Barcelone et à New York.



denise

ellefrier

Il présentait donc une exposition, un concert et un film, dans le cadre d'un événement organisé sous les auspices de la galerie Séquence et baptisé Sonde de Snow. Il repart aujourd'hui après un séjour d'une semaine dans cette région où se trouve, comme son nom ne l'indique pas, une part importante de ses racines (voir autre texte en page B-3).

Nous l'avons rencontré donc, à la galerie, où il installait cette superbe exposition qui se poursuit jusqu'au 11 mai. Il a puisé dans sa

production depuis 1970 en fonction de l'espace disponible à Séquence, et notamment des deux salles bien distinctes. Dans l'une, il propose des hologrammes, qu'il faut regarder dans une demi-pénombre, et dans l'autre, plus éclairée, des photographies et des toiles.

Si ce n'est pas le cas pour tous les artistes, Michael Snow est le meilleur guide possible pour cette exposition: il parle de son travail avec passion et précision à la fois. Sa fascination pour l'hologramme, cette image en relief qui donne l'illusion d'une extrême profondeur et qui pourtant, tient sur une surface aussi mince qu'une feuille de papier, l'a incité à explorer ce médium.

Et dans une perspective de création autant que d'expérimentation: au-delà des exigences techniques du procédé, qui consiste à diriger de brèves pulsations de rayons laser vers un sujet et ne peut être réalisé que dans des laboratoires spécialisés, l'artiste avait quelque chose à dire. Là comme ailleurs, Michael Snow évoque un sujet de façon figurative, et en même temps, il parle de l'art, de son sens et de ses limites. Une idée essentielle, c'est le rôle actif joué par le spectateur dans l'oeuvre d'art: les mouvements du regard et du corps se

combinent à ceux de l'oeuvre pour créer des instants uniques. C'est pourquoi Michael Snow traite avec attention le support de l'oeuvre: cadre, boîtier ou autre. L'un de ces hologrammes est placé dans une boîte rectangulaire en verre haute d'environ trois pieds: il faut la regarder par le dessus, et on voit alors, exactement comme si on se penchait au-dessus de sa tête, une jeune fille: on aperçoit, au plus près, ses cheveux, puis, de plus en plus loin du regard, ses épaules, ses mains, ses jambes. Dans l'une de ses mains, elle tient un miroir, auquel fait écho un miroir posé par terre, devant la boîte de verre. Un autre hologramme propose, en gros plan, plusieurs visages de gens dont le regard est tourné vers le haut: «ils regardent quelque chose qui est à l'extérieur du tableau, mais personne ne sait ce que c'est» explique l'artiste, qui trouve encore là une façon de poser des questions sur l'art.

Dans l'autre salle, il propose un ensemble intitulé «Still Living», qui comprend neuf oeuvres, faites chacune de quatre petites images photographiques imprimées sur une feuille de papier blanc. Chacune de ces images est une sorte de nature morte (still life), mais une nature morte vivante si on peut dire, qui réunit des objets, familiers ou non, tels aliments, vêtements, miroirs, ustensiles, articles de chasse et de pêche.

Complexe et précise, la composition joue avec l'agencement, le contraste, la dimension et les échelles, pour raconter une histoire. Une histoire que va recomposer à son tour le spectateur.

Le tableau intitulé «Over the sofas», représente des lingots d'or peints à l'acrylique sur un mur blanc: au

bas de la toile est imprimée une photo montrant un sofa placé devant un mur blanc. «Le tableau devrait se trouver sur le mur, mais le mur est vide. Il y a ces lingots d'or qui font référence au commerce, à l'argent. J'ai aussi voulu mettre en parallèle les qualités propres des deux médiums, la peinture et la photo. La peinture se fait par l'application de couches successives, très nombreuses dans le cas de ce tableau, tandis qu'une photo se réalise en un instant. La notion de durée est très différente d'un médium à l'autre».

Toujours en recherche, Michael Snow va, depuis ses débuts, d'une discipline à l'autre: musique, photo, peinture, sculpture, film, écriture. «Parfois j'ai peur de m'éparpiller, mais en même temps, je ne peux faire autrement: quand je crée, il me vient toujours des idées qui demandent à être explorées par un autre médium. Je crois qu'il est trop tard pour changer, et d'ailleurs j'ai fini par accepter d'être comme ça», dit-il, avec cet humour très «british» qui pointe aussi bien dans ses propos que dans ses oeuvres.

Autre texte  
en page  
B3



L'artiste, en 1970, lors du tournage du film «La région centrale».

Photographies couleurs:  
Rocket Lavoie

# Raconte-art

par Christiane Laforge

## Arts visuels

Un premier Salon des arts visuels se déroulera à Jonquière du 1er au 3 mai. Plus de deux cents artistes peintres, professionnels et amateurs ont manifesté leur intérêt. De ce nombre, un comité de sélection retiendra cent participants, lesquels exposeront deux oeuvres récentes.

Cet événement s'inscrit dans le cadre des Fêtes du 150e anniversaire de Jonquière. Il sera sous la présidence d'honneur d'Angénil Ouellet, lequel présentera une rétrospective de ses oeuvres.

Peintres, sculpteurs, photographes résidant au Saguenay-Lac-Saint-Jean et une douzaine de créateurs de la région de Charlevoix auront l'opportunité de participer à cette exposition et de gagner un des deux prix attribués, soit le Prix «Coup de coeur de la presse» d'une valeur de 2000\$ en matériel de peinture et le Prix du public, qui devrait être une peinture d'Angénil Ouellet.

Il en coûte 40\$ aux participants pour s'inscrire à cet événement qui débutera par un vernissage le 1er mai à 17 h, pour se terminer le 3 mai, par un souper concert à 18 h 30.

## Lodela

À 20 h 30, ce soir à Télé-Québec, à l'émission «Hors circuit», on diffusera un véritable bijou sur un duo de danse. «Lodela» de Philippe Baylaucq, produit par Iolande Cadrin-Rossignol à l'Office national du film, est une allégorie évoquant le voyage de l'âme à travers les mouvements de deux corps, filmés sous des angles inédits. Des caméras vidéo miniatures étaient fixées sur les danseurs, assurant des



**DU NORD AU SUD** - Lorna Boily, en compagnie de Denis Tremblay, expose présentement à la Bibliothèque municipale de Chambord, jusqu'au 2 mai. Elle est l'artiste qui a été choisie par Denis Tremblay pour réaliser la couronne qui lui sera remise le 24 juin lors de son couronnement à titre de «Roi» de l'Anse.

perspectives exceptionnelles, nous faisant vivre les mouvements tel que réalisés par les danseurs. La chorégraphie a été conçue spécifiquement pour l'écran. Technique du cinéma et technique du vidéo combinées, le tout assemblé dans un montage fort réussi.

Le thème du film n'échappe pas au spectateur bien que l'on demeure fasciné par la beauté des corps, des mouvements et de la musique d'Éric Longworth. Les danseurs sont José Navas, directeur artistique de la compagnie William Douglas Danse et Chi Long, première danseuse de O Vertigo.

Ce film s'est mérité cinq prix d'importance dont celui du meilleur film sur l'art au Festival international du film sur l'art 1997. Il sera présenté à Télé-Québec, ce soir 20 h 30. Il est aussi disponible en vidéocassette dans les librairies, ou à l'ONF.



**LODELA** - Un film magistral qui sera présenté à Télé-Québec, ce soir 20 h 30, avec Chi Long et José Navas.

## Regard sur la relève

De retour, «Regard sur la relève» du cinéma et de la vidéo québécoise nous présentera les récentes productions des Films de l'autre.

Les projections commenceront jeudi 17 avril, à 18 h 30, au pavillon Sagamie de l'UQAC, en présence des réalisateurs qui présenteront leur film. «Regards volés» de Benoit Pilon et «Aube urbaine» de Jeannine Gagné.

Ces deux films seront au programme du lendemain, 19 h 30, au centre culturel de Jonquière, ainsi que deux films de Hugo Brochu, «Anna à la lettre C» d'après un récit de Larry Tremblay et «Des petits pois dans la narine dilatée d'un élan amoureux», ainsi que «Aube urbaine» de Jeannine Gagné.

Le troisième jour sera composé des films «Lamento pour un homme de lettres» de Pierre Jutras, «L'Ombre» de Catherine Martin et «L'absent» de Céline Baril. Les projections commenceront à 13 h 30, à la Bibliothèque municipale de Chicoutimi.

L'admission est gratuite et ouverte à tous.

## À vos pinceaux

Le Comité organisateur de l'exposition «Des oeuvres d'art des personnes du 3e âge» invite toutes les personnes (60 ans et plus) intéressées à participer. Il faut s'inscrire du 5 au 26 mai, à la Bibliothèque de Chicoutimi, au numéro 698-5353 en prévision de l'exposition qui aura lieu du 1er au 30 juin.

## Peinture en direct

Dans le cadre du Festival Jazz et Blues L'Héritage de l'Hôtel Chicoutimi, plusieurs peintres produiront une toile en direct, au cours du brunch jazz, qui a lieu aujourd'hui à la salle Saguenay.

Serge Claveau, Sébastien Dion, Jean-Pierre Gagnon, Marie-Andrée Lagacé, Germain Marcos, Françoise Marinthe, Jacques Thibeault, Daniel T. Tremblay et Gisèle Tremblay mettront ensuite leur oeuvre à l'encan.

Le brunch jazz, avec le Trio Claude Gaudreault, débute à 11 h 30; la peinture en direct à 11

h. La vente à l'encan à 13 h.

Rappelons que ce festival se termine ce soir à l'International, avec le spectacle de William Blues à 21 h 30.

## Le poète Carol Lebel

Professeur de philosophie au Cégep de Chicoutimi, Carol Lebel est aussi un poète bien connu de la région. Il compte plusieurs publications à son crédit et il nous revient avec un autre recueil où il exploite à nouveau le haïku, forme poétique d'inspiration japonaise qui se veut une saisie de l'instant qui passe.

«Petites éternités où nous passons» publié aux Éditions du Loup de Gouttière sera lancé à la salle l'Apropos (petit salon de l'auditorium Dufour de Chicoutimi), le jeudi 17 avril, à 17 h. On pourra voir une exposition des photographies de Jayantha Guha, professeur en Sciences de la Terre à l'UQAC, qui illustrent le volume.

## À visage découvert

En fin de semaine prochaine, Yves Beauchemin viendra donner deux conférences dans la région. Il sera à la Bibliothèque d'Alma, le samedi 19 avril, pour inaugurer l'exposition «À visage découvert», réalisée par l'atelier Le Zocalo. Ce sont des

Black Sabbath, Rolling Stones et autres incluant Métallica, Nirvana.

«Méthode de Guitare rock» rythmique volume 1 en est à sa deuxième édition. Une production des Éditions La Dixième Planète.

## Le roi des Aulnes

L'avant dernier film au programme du Ciné-Club de Chicoutimi est le film de Volker Schlöndorff, «Le roi des Aulnes».

Michel Tournier avait gagné le Prix Goncourt pour ce roman. John Malkovich incarne le personnage Abel, ce géant qui cherche à attirer les enfants, les recrutant pour le Reich sans savoir qu'il se faisait complice de l'horreur.

Avis aux membres du Ciné-Club de Chicoutimi, il y aura une projection supplémentaire, le 21 avril, pour remplacer le film «Joyeux Calvaire» qui n'avait pu être présenté le 13 février en raison d'un début d'incendie. Le film qui sera présenté est «Le Prodiges», film australien de Scott Hicks, racontant l'histoire d'un pianiste affecté par une maladie mentale.

## Le Prodiges

C'est justement ce film de Scott Hicks, «Le Prodiges» que le Ciné-Club de Jonquière a mis à son programme, ce lundi, à la



**LE ROI DES AULNES** - Un film sur la jeunesse allemande au temps des nazis, à l'auditorium Dufour de Chicoutimi, demain 20 h.

oeuvres gravées inspirées des personnages des romans de Beauchemin. Cette exposition sera ensuite présentée dans trois autres Bibliothèques de la région: Falardeau, Saint-Prime et Péribonka.

Le lendemain, à 11 h, Yves Beauchemin sera l'hôte de la Municipalité de Saint-David-de-Falardeau, pour un brunch conférence.

## Steve Lessard

Professeur de guitare soucieux d'améliorer ses méthodes d'enseignement, Steve Lessard a créé sa propre méthode qui permettra aux étudiants d'apprendre tout en jouant des extraits choisis parmi les musiques des groupes les plus populaires depuis les trente dernières années.

Entièrement en tablature et accompagnée d'un disque compact, cette méthode propose des pièces de Chuck Berry, Jimmy Hendrix, Led Zeppelin,

salle François-Brassard.

Fuyant l'holocauste, la famille Helfgott choisit de s'établir en Australie, sous la gouverne d'un père très autoritaire. David, son fils, se révèle très doué en musique mais se heurte à l'obstination paternelle qui lui refuse de quitter le pays.

Il partira pourtant et créera des oeuvres importantes mais tout risque de sombrer lorsqu'il développera de graves troubles mentaux.

## Sida et viol

Au Ciné-Club Virtuel de l'UQAC, mardi 12 h 30, on aborde le thème du Sida et du viol avec un double visionnement, soit le film «Le singe bleu» d'Esther Valiquette, une autobiographie d'une femme atteinte du sida et «Mourir à tue-tête» d'Anne-Claire Poirier qui aborde le viol dans ses conséquences sur la vie d'une victime.

# La Foire culturelle prend une ampleur imprévue

par Christiane Laforge

DOLBEAU (CL) - Gestion Arpidôme inc. de Dolbeau, du service des loisirs, a organisé une première édition de la Foire culturelle.

L'événement se déroulera du 1er au 4 mai, sous la présidence d'honneur de Louise Villeneuve, conseillère municipale.

L'idée de cette foire se voulait modeste. Julie Boulianne, régisseuse culturelle et communautaire, pensait créer une vitrine permettant aux organismes culturels, aux artistes et centres communautaires locaux de se faire connaître. Le projet qui visait la localité a très vite pris de l'ampleur pour devenir un événement à caractère régional.

En effet, on compte plus de soixante kiosques, dont une quarantaine seront occupés par le milieu des arts et des métiers d'arts. Différents médiums seront représentés : peinture, aquarelle, verre soufflé, porcelaine, sculpture sur bois, pastel, jouets de bois, poterie, encre, arrangements floraux, fabrication d'instruments. Une quinzaine d'autres kiosques ont été attribués aux associations et organismes communautaires et culturels : muséologie, bibliothèques, club d'échec, harmonie et autres.

Pour inciter les exposants à instaurer une dynamique interactive, on demandera au public de voter pour son « coup de coeur ». Le gagnant recevra une bourse d'une valeur de 200 \$.

Ouvrant dans le milieu des arts depuis une trentaine

d'années, la présidente d'honneur, Louise Villeneuve, connaît fort bien les organismes culturels locaux pour y avoir travaillé comme bénévole. « Je constate avec plaisir que le milieu s'est énormément pris en main depuis quelques années », déclare-t-elle. Nous retrouvons un comité de spectacles très bien structuré, des chorales, des pièces de théâtre, une bibliothèque moderne et autres.

Elle se dit confiante d'accueillir plusieurs centaines de visiteurs à cette première Foire culturelle. Un événement qui devrait revenir aux deux ans.

## Autofinancement

Gestion Arpidôme, maître d'oeuvre de la Foire culturelle, croit pouvoir atteindre l'autofinancement de cette activité.

Comme l'explique le directeur général de ce service des loisirs de Dolbeau, Claude Godbout, la générosité des commanditaires a déjà permis d'accumuler plus de 50 pour cent du budget de 20000 \$ prévu. Parmi ceux-ci, on retrouve cinq « partenaires d'or » soit cinq donateurs de 1000 \$ : Ressources Orléans, Philippe Simard et fils, Coop forestière de Girardville, Les Pétroles A. Belzile et la brasserie Molson O'Keefe.

La municipalité a contribué sous forme de services. La location des kiosques et les entrées devraient assurer le reste des revenus. Gestion Arpidôme comblera le manque à partir de son budget d'opération.

Rappelons que Gestion Arpidôme est une corporation à but

lucratif qui assume le rôle du Service des loisirs de Dolbeau. Cet organisme est au service de la population et de 94 organismes répertoriés, partenaires et affiliés. Trois cadres et une vingtaine d'employés réguliers (dont six à plein temps) travaillent de concert avec des centaines de bénévoles engagés dans les multiples activités de loisir. Le conseil d'administration compte trois bénévoles de chaque milieu : sport, culture et communautaire. S'ajoutent, comme observateurs, deux conseillers municipaux et un représentant de la commission scolaire.

## Le programme

L'ouverture de la Foire culturelle aura lieu le jeudi 1er mai à 13 heures. Chaque journée, diverses activités d'animation et spectacles ont été prévues.

Parmi les spectacles on aura de la musique alternative avec le groupe Discover, de la danse avec la troupe du Prisme culturel, un concert de la chorale Écho des chutes, une soirée boogie blues CMSB, un concert de l'harmonie Jean-Dolbeau, sans oublier le spectacle de Patrick Norman, samedi soir, à 20 h 30.

Pour les enfants, il y aura présentation de plusieurs contes, ainsi qu'une pièce de théâtre par les élèves de l'école Sacré-Coeur, lesquels joueront « Le terrible petit chaperon rouge ».

Il y aura encore un spectacle mode et coiffure, un atelier de danse par l'école Le Prisme culturel, une démonstration de



**FOIRE CULTURELLE** - La première édition de la Foire culturelle de Dolbeau sera sous la présidence d'honneur de Louise Villeneuve, conseillère municipale. Une réalisation de Gestion Arpidôme, dont Julie Boulianne est régisseuse culturelle et communautaire.

(Photo Rocket Lavoie)

l'art du luthier, avec Yvon Robert. Et le Défi Carpediem, au cours duquel des artistes auront trois heures pour réaliser une oeuvre.

Conférences, débats, lance-

ment de volume complètent ce programme qui se déroulera de 13 h à 22 h les 1er mai et 2 mai, de 11 h à 22 h le 3 mai et de 11 h à 18 h le 4 mai, au Centre sportif de Dolbeau.



**RACINES** - Le créateur torontois Michael Snow a rencontré cette semaine le maire Ulric Blackburn, avec lequel il a évoqué les souvenirs de son enfance, vécue en partie à Chicoutimi d'où sa mère est native. On les aperçoit ici en compagnie de Gilles Sénéchal, directeur artistique de la galerie Séquence, qui organisait l'événement Sonde de Snow.

## Sa mère a grandi sur la rue Racine

# Chicoutimi rappelle de bons souvenirs à Michael Snow

par Denise Pelletier

CHICOUTIMI (DP) - Parmi les nombreuses disciplines touchées par Michael Snow, on trouve la musique et le cinéma, dont il a donné un aperçu pendant son séjour au Saguenay. Hier, il présentait à Chicoutimi « La région centrale », un film qu'il a tourné au nord de Sept-Îles en 1970, en utilisant une machine qu'il avait construite pour imprimer à la caméra des mouvements circulaires, sur elle-même ou autour d'un axe.

Et vendredi, il était en concert au Centre culturel de Jonquière, dans le cadre du Festival des musiques de création : au piano et au synthétiseur, avec un saxophoniste et un artiste vocal, il proposait des improvisations, construisant un espace sonore en mouvement, explorant les timbres et les textures.

Par ailleurs il a enregistré plusieurs disques, dont l'un, intitulé « Sinoms », à la galerie Obscure de Québec. L'enregistrement sonore de 30 voix différentes, d'hommes, de femmes, anglophones ou francophones aux différents accents, qui réci-

tent la liste des noms de tous les maires qui se sont succédé à Québec, constitue le matériau de base sur lequel il a ensuite travaillé en studio, mélangeant, découpant, décalant les voix. « Cela donne l'impression d'une chorale qui chante, avec des ensembles, et des passages en solo », explique-t-il.

Michael Snow a offert un exemplaire de ce disque au maire Ulric Blackburn, dont il a fait la connaissance cette semaine.

La complicité s'est vite établie entre les deux hommes, puisque le grand-père maternel de Michael Snow, Elzéar Lévesque, a été maire de Chicoutimi dans les années 30.

La mère de Michael Snow, Marie-Antoinette Lévesque, est donc née et a grandi à Chicoutimi, sur la rue Racine. C'est là qu'elle a connu celui qui allait devenir son mari : Gerald Bradley Snow, un ingénieur arpenteur venu de l'Ontario pour construire ponts et barrages. Elle a maintenant 93 ans et habite Toronto, tout comme son fils.

Elle jouait très bien du piano, se souvient Michael

Snow, qui a peut-être, en l'écoutant, acquis ce goût pour la musique qui ne l'a jamais quitté.

Jusqu'à l'âge de dix ans, Michael Snow (né en 1929) venait passer ses étés au lac Clair, au chalet de son oncle, Robert Lévesque, qu'il a d'ailleurs visité hier.

Le lac Clair est important dans son oeuvre : ainsi, une toile intitulée « Lac Clair, 1960 », se trouve à la Galerie nationale d'Ottawa, et des photos prises au lac Clair illustrent le livre autobiographique qu'il a publié en 1970.

Les oeuvres de Michael Snow, hologrammes, peintures, photos, sculptures, installations, se retrouvent aujourd'hui dans les plus grands musées du monde, à Paris, New York, Chicago, Los Angeles, Rome, et aussi dans les musées québécois.

Il donne des cours dans une nouvelle école de cinéma, à Lille, prépare un livre d'art qui sera édité à Paris et qui a pour objet la célèbre série de ses « Walking Women », créée dans les années soixante, et tourne un film à Toronto.

Réorganisations, licenciements, fusions...

# Ça bouillonne dans le monde des jeux vidéo

par Denise Pelletier

**CHICOUTIMI (DP)** - Le monde des jeux vidéo semble tranquille actuellement, mais en coulisses, ça bouillonne et ça bourdonne.

Au sein des compagnies qui oeuvrent dans ce domaine, il y a des réorganisations, des licenciements, des fusions, des associations, des projets pour construire de nouvelles consoles et de nouveaux jeux, bref, tout le monde cherche à occuper la plus grande place possible dans ce marché qui demeure encore assez lucratif même si parfois les consommateurs ne s'y retrouvent plus et ne savent pas où donner de la tête.

Tout d'abord, je vous parle de jeux pour la Playstation, une console qui semble avoir le vent dans les voiles actuellement.

En effet, deux compagnies, Square et Enix, ont annoncé qu'elles porteraient une version de leurs jeux de rôles les plus attendus, Final Fantasy VII et Dragon Quest 7 (de la série Dragon Warrior, très populaire sur la Nintendo 8-bits) sur la Playstation plutôt que sur la Nintendo 64. D'ailleurs, Final Fantasy est déjà sorti au Japon, et il paraît que c'est l'enfer là-bas: les gens se battent dans la rue pour avoir une console ou un exemplaire du jeu.

Mais la Playstation s'est fait connaître par un autre genre que le jeu de rôles: les courses de toutes sortes, notamment «Formula 1», «Destruction Derby» ou le très amusant «Motor Toon», dont j'ai déjà parlé dans ces pages.

J'ai fait l'essai récemment de «Jet Moto», qui fait concurrence au «Wave Race» de la Nintendo 64: il s'agit de monter des motos futuristes et performantes pour courir sur des surfaces de toutes sortes: la neige, l'eau, la vase, la terre.

On choisit le coureur, le véhicule, on peut jouer seul ou contre un autre joueur. Il y a des saisons complètes, des championnats, des circuits étourdissants où se multiplient les détours et les obstacles.

Il faut apprendre à maîtriser différentes techniques pour espérer devenir champion: tourner serré, accélérer, freiner, utiliser le turbo ou le grappin magnétique.



**JET MOTO...** devrait régaler les amateurs de courses.

(Photo Jeannot Lévesque)

Il faut donc de la stratégie et de la rapidité.

Parce que ça va vite, très vite. Le jeu est très bien fait, le graphisme sophistiqué, les bruits tout à fait appropriés: bref, les amateurs du genre raffoleront de ce jeu. Il y a aussi, dans un style légèrement différent, «Twisted Metal 2».

Comme son titre l'indique, c'est le règne du métal. Les véhicules sont: un corbillard, une pelle mécanique, une voiture de course, un camion, une voiture de police, un Jeep de l'armée entre autres. Des machines qui non seulement avancent, mais qui possèdent des armes secrètes pour éliminer les ennemis: en les brûlant, en les écrasant, ou en les mitraillant de projectiles par exemple. Les conducteurs sont tous plus méchants et plus allumés les uns que les autres. Bref, c'est le jeu idéal pour se défouler, pour dépenser de l'adrénaline superflue: c'est très

bruyant et très laid, mais aussi stimulant et amusant.

En terminant, quelques nouvelles. D'abord, Nintendo vend maintenant sa N64 à 199\$ au Canada. Très choquant pour ceux qui ont payé 279\$ au temps des Fêtes.

Mais tentant, très tentant pour les autres. Pourquoi cette baisse de prix? Les ventes étaient bonnes, mais freinées par le petit nombre des jeux disponibles et le prix de ceux-ci, lequel va, dit-on, être lui aussi réduit.

Les joueurs attendent avec impatience les versions 64 de Zelda et de StarFox.

Deux géants japonais de l'industrie des jeux vidéo annoncent une fusion pour l'automne prochain: Sega et Bandai. Cette dernière compagnie est connue pour les jeux Ultraman et Power Rangers, et c'est elle qui développe et commercialise la console Pippin, pour Apple.

Enfin, les rumeurs circulent à l'effet que Sony développe en ce moment la Playstation 2, une console 64-bits multimédia qui sera entièrement compatible avec les logiciels de jeux conçus pour la Playstation 32-bits, et peut-être avec le nouveau standard DVD pour la diffusion des images télévisées.

**CINÉMA PLACE DU ROYAUME**  
1451 BOUL. TALBOT 545-4260  
CINEMAS CINEPLEX ODEON EN APRÈS-MIDI ET MAR., MERC. SOIR: 3.25\$

**QUAND ON NE PEUT PLUS RESPIRER ON NE PEUT PLUS CRIER**

**ANACONDA**  
VERSION FRANÇAISE  
VOUS EN AUREZ LE SOUFFLE COUPÉ

Aussi à l'affiche au Complexe Alma et Jonquière  
Place du Royaume: Sam. Dim.: 1h00 - 3h00 - 5h00 - 7h00 - 9h25  
Semaine: 7h00 - 9h25

**JEAN-CLAUDE VAN DAMME DENNIS RODMAN**

**ILS NE JOUENT PAS SELON LES RÈGLES.**

**LE DUO EXPLOSIF**  
VERSION FRANÇAISE DE DOUBLE TEAM

Aussi à l'affiche au Complexe Alma  
Place du Royaume: Sam. Dim.: 1h15 - 7h15  
Semaine: 7h15

**"PUISSANT ET CAPTIVANT! FORD ET PITT SONT SUPERBES DANS CE THRILLER DES PLUS DIVERTISSANTS!"**  
Paul Wunder, WBAI

**HARRISON FORD BRAD PITT**

**LA RAGE AU COEUR**  
VERSION FRANÇAISE DE THE DEVIL'S OWN

Aussi à l'affiche au Complexe Alma  
Place du Royaume: Sam. Dim.: 3h30 - 9h30  
Semaine: 9h30

**LE FILM #1 AU CANADA!**

**JIM CARREY**

**MENTEUR MENTEUR**  
version française de LIAR LIAR

Aussi à l'affiche au Complexe Alma et Jonquière  
Place du Royaume: Sam. Dim.: 1h10 - 3h10 - 5h10 - 7h10 - 9h20  
Semaine: 7h10 - 9h20  
INFO-HORAIRE: ALMA: 668-0141

**LES GRANDES SORTIES BANQUE LAURENTIENNE**

**LISE MAURAS**  
Ventriologue

**UN SPECTACLE POUR TOUTE LA FAMILLE**

**JONQUIÈRE**  
Dimanche 13 avril  
14 h  
Salle François-Brassard

**Enfant: 5\$**  
**PARENT GRATUIT**

**LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE**

**CINÉMA IMPÉRIAL**  
1120 Boul. TALBOT CHICOUTIMI  
SON DIGITAL

**INFO-HORAIRE: 549-9022**  
SEMAINE DU 14 AU 17 AVRIL

LE SAINT (G) VAL KILMER, E. SHUE  
LUN. AU JEU: 7:00 - 9:30

LE RETOUR DU JEDI (G)  
LUN. AU JEU: 6:50 - 9:35

QUAND L'AMOUR RENAIT (G) BETTE MIDLER  
LUN. AU JEU: 7:00 - 9:30

EVITA (G) MADONNA (SOUS-TITRES FRANÇAIS)  
LUN. AU JEU: 7:05 - 9:35

**MARDI - MERCREDI \$3,25**

**CINÉMA JONQUIÈRE**  
2445 ST-DOMINIQUE

MENTEUR MENTEUR (G) JIM CARREY  
LUN. AU JEU: 7:15 - 9:15

ANACONDA (13+) JON VOIGHT  
LUN. AU JEU: 7:30 - 9:30

**MARDI - MERCREDI \$3,25**

Langage Plus d'Alma présente deux artistes

# Renée Lavaillante explore le dessin

ALMA (PET)- Jusqu'au 27 avril, la Galerie d'art contemporain Langage Plus d'Alma présente deux expositions différentes mais imbriquées l'une dans l'autre.

Les créations de l'artiste montréalaise Renée Lavaillante consistent toutes en dessins, cette forme d'art étant considérée comme médium autonome, comme finalité.

Gabrielle Lévesque d'Alma présente au contraire des toiles colorées, «fluidiques».

Avec son exposition «C'est un mythe vous savez que le désir dissout les obstacles», Renée Lavaillante se base strictement sur le blanc et le noir pour organiser et délimiter un champ de travail.

«Le dessin implique aussi la masse, la ligne plus ou moins circonscrite...», écrit Langage

Plus dans sa présentation.

Elle utilise le fusain, le crayon et le pastel noir dans ce travail où on peut voir les étapes comme le repentir de ses œuvres.

L'artiste ajoute, en entrevue: «Le dessin, c'est quelque chose qui est tout à découvert, qui est nu, qui n'est pas un espace entièrement construit, comme en peinture, mais occupé...»

Elle ne fait pas de figuration, mais estime ne pas faire non plus de l'abstrait: «Si je me définissais comme abstraite, je ne travaillerais pas comme ça... J'utilise la gravité, le volume, on peut appeler ça des objets imaginatifs, imaginaires, mais je n'ai pas envie de représenter des choses, de conter des histoires.»

Les réalisations exposées à

Langage Plus, sont une série de «C'est un mythe...» Dans chacune, l'artiste se donne un défi, en l'occurrence celui de travailler sur deux feuilles, avec une brisure au centre du dessin: «Les dessins ont été faits séparément.

C'est logique que ça n'arrive

pas exactement (juxtaposition), car je ne savais pas au départ, avec quel autre dessin je les assemblerais...

Je cherchais une rupture, mais aussi un certain désir de continuité.»

L'artiste vit et travaille à Montréal; elle a plusieurs expo-

sitions à son actif tant au Québec qu'au Canada, en Belgique et en France; elle compte des œuvres dans plusieurs collections.

Son univers diffère de celui de la seconde exposante, dont nous parlons plus longuement en page 7, de cette édition.



RENÉE LAVAILLANTE expose à Langage Plus d'Alma. (Photo Jean Briand)

## Deux nominations

OTTAWA (PC)-Deux spécialistes en communication ont été nommés récemment administrateurs de sociétés d'Etat relevant du ministère du Patrimoine.

L'ancien journaliste Laurier Lapierre siégera au conseil d'administration de Téléfilm Canada et Richard O'Hagan, jadis conseiller des premiers ministres Lester Pearson et Pierre Elliott Trudeau, sera administrateur de

Radio-Canada.

M. Lapierre a enseigné 20 ans aux universités McGill et Western Ontario, de London. Il a écrit plusieurs ouvrages et animé des émissions sur réseau CBC, notamment «This Hour has Seven Days» il y a quelque 30 ans.

M. O'Hagan a aussi travaillé à l'ambassade à Washington, entre 1966 et 1976.

Depuis 1979, il est à l'emploi de la Banque de Montréal depuis 1979.

## CONCERTS

CET APRÈS-MIDI À 14 H

Auditorium Dufour, Chicoutimi

«CONCERT DU PRINTEMPS» de l'Orchestre des Jeunes

Sous la direction du chef Michel Gingras

Soliste: Yannick Dumais, pianiste

Au programme: la Symphonie No. 1 de Beethoven,

l'Ouverture de la Flûte enchantée de Mozart,

le premier mouvement du Concerto

pour piano et orchestre no. 20 de Mozart

et La Ballade de Miramichi du Canadien Kelsey Jones.

ADMISSION: 5 \$ seulement!



INFORMATIONS: 545-3409 SRC

Orchestre symphonique du Saguenay - Lac-Saint-Jean



Auditorium d'Alma



L'AUDITORIUM DUFOUR

VOTRE THÉÂTRE AU SAGUENAY



CHICOUTIMI

Le mercredi  
16 avril 1997  
à 20 heures,  
à l'Auditorium  
Dufour

•••

ALMA

Le jeudi  
17 avril 1997  
à 20 heures,  
à l'Auditorium  
d'Alma

ESPACE GO présente  
avec la collaboration d'Air Transat

**Albertine, en cinq temps**

de Michel Tremblay

Mise en scène de Martine Beaulne



Sophie  
CLÉMENT



Macha  
LIMONCHIK



Monique  
MERCURE

et  
Élise GUILBAULT, Andrée LACHAPPELLE et Guylaine TREMBLAY

Tournée nationale



BANQUE LAURENTIENNE s'associe à la réalisation de la saison 96-97 du Théâtre ESPACE GO.

CHICOUTIMI

Le samedi  
19 avril 1997  
à 20 heures,  
à l'Auditorium  
Dufour

•••

ALMA

Le dimanche  
20 avril 1997  
à 20 heures,  
à l'Auditorium  
d'Alma

669-5135 • RÉSERVATECH • 549-3910

Vous pouvez aussi obtenir vos billets aux endroits suivants:

Alma

• Pharmacie Brunet

• Tabagie Gai-Lon-La

La Baie

• Tabagie Chez Jacques

Jonquière

• Dépanneur du Pont

Chicoutimi

• Centre Georges-Vézina

• Archambault Musique

• La Pulperie

• L'Étoile du Nord

348843

Après 10 ans d'absence

# Jean-Claude Dupont renoue avec la chanson



**RETOUR** - Jean-Claude Dupont laisse son travail d'agent d'immeuble pour retourner à la chanson. Il propose un nouvel album intitulé «Un frisson sous la peau».

(Photo Rocket Lavoie)

par Christiane Laforge

**CHICOUTIMI (CL)** - «J'ai voulu ces chansons simples et belles comme la douceur et la tendresse des mots qu'on se dit le matin.»

Jean-Claude Dupont revient à la chanson après dix ans de désertion. En 1985, il vivait mal la mort des boîtes à chansons, le rythme effréné de la vie des tournées où l'on n'est jamais chez soi, à chanter à des inconnues les mots créés pour une seule.

«J'avais besoin de rester chez moi, de me ressourcer. J'avais l'impression de ne pas avoir assez vécu pour savoir dire des choses qui comptent. Mais je n'ai pas cessé d'écrire. Seulement j'ai une vie à vivre et en 1995, j'ai compris que cette vie c'est la chanson.»

Il a donc déposé sa serviette d'agent d'immeuble pour laisser ses doigts courir sur la guitare et chanter «Un frisson sous la peau».

Originaire de Rock Island (près de Sherbrooke), fils d'un père lyonnais, d'un grand-père de Haute-Savoie, son enfance a été bercée des chansons du pays de ses ancêtres que son père portait en lui.

«J'ai toujours été en contact avec la scène et j'avais la certitude que la musique était une voie qui m'y conduirait.»

À sept ans il joue de l'accor-

déon. Déjà il compose sa musique et ses professeurs religieux l'encouragent. À seize ans il a sa première guitare qu'il joue en autodidacte tout en se laissant séduire par le théâtre. Il a d'ailleurs fait partie du Théâtre de l'Atelier de Sherbrooke, tout en poursuivant ses études universitaires en philosophie, arts et traditions populaires et littérature. Il a 22 ans quand il décide de se lancer dans la chanson avec ses propres compositions, évitant les pianos-bars, préférant les salles de spectacles intermédiaires, les universités, les Cégeps, les tournées au Québec ainsi que la France où il a donné son premier spectacle dans la ville natale de son père.

En 1985, il sent le besoin de mettre fin à sa carrière de chanteur. Le milieu a changé, il veut se donner un peu de recul. «J'avais envie de comprendre ce qui se passe, de savoir ce que je veux vraiment.»

**Demeurer accessible**

Après dix années de travail comme agent d'immeuble, il éprouve le besoin de renouer avec la chanson. «J'ai l'impression de marcher dans un corridor d'école. J'entends tout ce qui se passe dans les salles de classe. Je réalise à quel point le milieu est maintenant formé de réseaux. L'industrie ferme

son marché, se protège. Pas facile d'être seul. Mais même si cela est tout à fait fou, j'ai investi deux années pour revenir. Pendant dix ans, la scène m'a manqué. J'ai l'impression que je refoulais en moi ce que j'étais réellement.»

Il a su faire appel à ses relations d'autrefois, à ses amis de toujours dans le milieu pour bâtir autour de lui les équipes nécessaires à son retour. Réaliser un album, carte de visite essentielle aujourd'hui et qui se traduit par «Un frisson sous la peau», dans lequel il chante «Le rêve d'Icare» qui lui fait dire «Déplier déplier mes ailes et m'envoler tout doucement. Toujours quelque chose m'empêche de foncer, me retient de frapper le plus grand coup de ma vie, celui dont j'ai rêvé.»

C'est d'ailleurs lorsqu'il écrit ses propres émotions qu'il a le plus de force. Que l'on pense à «L'espoir de revenir» en souvenir de son père ou «Cette nuit j'ai rêvé».

Jean-Claude Dupont avoue qu'il écrit en pensant à son public. Il pense à ceux qui l'écoutent, à la mise en marché, tout en se voulant romantique. «Je suis une personne de contrastes», reconnaît-il. Pas du tout intéressé à devenir un chanteur culturel, comme il dit. Mais à plaire, à rejoindre les gens dans une sorte de symbiose de l'émotion. Faire des choses simples, accessibles, tout en exprimant les sentiments d'un homme de quarante ans qui raconte ce qu'il a vécu, et par là, ce que les autres vivent aussi. «Écrire une chanson c'est comme une aventure. Parfois c'est l'idée de départ qui vient me chercher. La première phrase qui s'impose... le reste suit. D'autres fois c'est la musique, la nuit surtout, qui me trotte dans la tête.»

Pour «Un frisson sous la peau», Jean-Claude Dupont s'est allié Steeve Barakatt, Jacques Montminy, Gaston Mandville, Michel Pépin pour les arrangements musicaux et la réalisation.

Une tournée de printemps est en cours qui l'amènera au Côté-Cour de Jonquière le 17 avril. En automne, on parle d'une trentaine de spectacles au Québec. Sans oublier que l'album sera aussi distribué en Europe, via Griffé Productions de Bruxelles en Belgique.

Jean-Claude Dupont est conscient de prendre un risque en revenant à la chanson, dans un contexte de peu d'ouvertures. Les radios sont cloisonnées dans un son pré-établi et souvent contrôlé de la métropole, les médias disposent de moins en moins d'espace pour les artistes. Le marché est nourri et protégé par les grosses maisons de production.

Qu'importe, comme il le dit, ce n'est pas l'argent des contribuables qu'il implique, c'est le sien. Quoique son véritable credo réside dans les propos de son grand-père savoyard qui lui disait : «Tu sais mon Jean-Claude, on a toute l'éternité pour dormir, mais que la vie pour rêver.» «Il faut vivre nos passions, conclut Dupont. La mienne c'est la chanson.»

«Comme un phénix» d'Éva

## Un moment privilégié à ne pas ignorer

**CHICOUTIMI (CL)** - Toujours aussi envoûtante, Éva est de retour avec «Comme un phénix», production d'Intermède Communications. Un bel



christiane  
laforge

album de dix chansons dont sept sont signés d'elle, soit pour les paroles, ou la musique ou les deux. À l'entendre on ne doute pas non plus qu'elle volera très haut, toujours plus loin «Et je retrouverai un lointain passage où les oiseaux lumière sortiront de la nuit...» (Phénix).

Avec elle on «Imagine» volontiers ce monde de couleurs qu'elle évoque, ce feu qu'elle poursuit, jusqu'à Berlin où vibre «Coeur passion».

En fait, la plupart des textes sont écrits avec la collaboration de Marc Desjardins, sur une musique d'Éva ou de Serge Laporte.

Excepté pour «Litanie» sur une musique de Franz Schubert dont, à défaut de connaître l'allemand, on savoure la sonorité et le rythme.

Sur l'album, on découvre également une chanson dédiée à Romy Schneider, paroles de Colette Martineau, musique d'Éva. Une fort belle chanson : «Et tu navigues en mal de vivre, de soleil, de délire, en éclats de rire de rêves, en exil tendre et fragile et d'amour... et d'amour.»

«Comme un Phénix» est un moment privilégié à ne pas ignorer.

**Barbara**

Plus décevant a été l'écoute de l'album éponyme «Barbara». Elle nous revient après seize années sans rien publier, avec des nouvelles chansons.

Bien sûr, ses textes sont toujours très forts, intenses, originaux et captivants. Et elle a su s'entourer de musiciens chevronnés. La conception de l'album est soignée, recherchée. Et sa musique où l'on retrouve du jazz, du gospel est intéressante.

Osera-t-on pourtant toucher au monstre sacré et dire le senti devant l'interprète dont on déplore la voix actuelle, dont la fragilité qui nous émouvait jadis n'a plus les accents séducteurs qui la rendait inoubliable.

Il ne faudrait pas, cependant, risquer de manquer ce rendez-vous avec elle. Les mots sont toujours beaux et nous interpellent dans notre propre fragilité, notre propre fatigue : «C'est la fatigue qui me vertige, et je tombe, fatigue. C'est la fatigue qui me dérive, vagabonde, mais qu'est-ce qui m'arrive, où va-t-il ce train, j'ai perdu la rive...»

Quoique l'on pense, Barbara ne crée jamais l'indifférence. Une production des disques Mercury Philips.

**Khaled**

Chanteur d'origine algérienne, Khaled a obtenu le trophée



Spontanéité et imagination

# Gabrielle Lévesque donne une place de choix aux couleurs



**LIBERTÉ-** Gabrielle Lévesque accorde au spectateur la même liberté qu'elle s'accorde lorsqu'elle réalise son oeuvre.

(Photo Jean Briand)

ALMA (PET) - Deuxième exposition présentée à Langage Plus, «Méandres et légendes», s'intègre en complémentarité à l'univers de Renée Lavaillante.

Cependant, Gabrielle Lévesque a une approche tout à fait différente dans ses peintures, où la couleur occupe une place de choix.

«Le spectateur peut regarder ça comme il veut; moi, c'est la spontanéité, l'imagination; je lui accorde la même liberté!», dit-elle dans un rire.

Elle aime son approche qui consiste à lâcher prise, à se laisser porter par l'oeuvre en création comme par une vague.

Cela ne l'empêche pas de s'être donnée une rigueur dans le travail.

Ainsi, elle poursuit une oeuvre, jour après jour, ne pouvant se résoudre à suspendre son travail.

«Ca ne peut s'interrompre; c'est une écriture visuelle, une conversation qui prendrait une autre tournure, si on la reprenait dans une semaine ou deux...»

Quand tu commences une oeuvre, tu ne peux l'arrêter tant que tu n'as pas tout dit»

Même avant l'exposition, elle trouvait intéressante l'idée d'une présentation commune avec une artiste au travail différent.

Mme Lavaillante aime aussi la dynamique de cette présentation commune à des approches artistiques auxquelles elle voit des points communs: «Nous ne partons ni l'une ni l'autre d'une idée préconçue mais du hasard que Gabrielle cherche à exprimer sans le contrôler et moi à structurer le plus possible...»

Il s'agit de la toute première exposition de Gabrielle Lévesque à Langage Plus. Cette artiste almatoise est membre du Conseil d'administration de la corporation.

L'exposition se poursuit jusqu'au 27 avril.

Série télé à Télé-Québec

## Pignon sur rue

l'aventure continue...

Recherchons pour la série télé

5 personnes de différentes régions du Québec,

1 du Nouveau-Brunswick, 1 du Canada anglais qui désirent cohabiter gratuitement à Montréal

- vous habitez à plus de 150 km de Montréal
- vous êtes étudiant, travailleur, chômeur, peu importe...
- vous avez envie de partager votre quotidien pendant 10 mois (d'août 97 à mai 98)

Envoyez un curriculum vitae, une photo récente, une lettre et un vidéo de 10 mn où vous vous décrivez, pourquoi vous désirez vivre à Montréal et participer à cette émission télé.

Remplissez le questionnaire que vous trouverez sur le site web:

<http://www.pignon.com>

Répondre avant le 9 mai 1997 à: Pignon sur rue  
1310, Alexandre De Sève, bureau 2, Montréal, Qc. H2L 2V1

Info: [caurier@pignon.com](mailto:caurier@pignon.com) 1-888-PIGNONS boîte vocale #6

## Bienvenue à votre bibliothèque publique

«Abonne un ami»  
du 1<sup>er</sup> mars au 26 avril 1997

Deviens partenaire de ta bibliothèque publique et abonne une connaissance ou un membre de ta famille.

Courez tous les deux la chance de gagner:

2 minichaines avec méga-changeur 60+1CD (650,00 \$ / ch.)

2 forfaits/famille pour 4 personnes

(incluant soupers, couchers et déjeuners) (300,00 \$ / ch.)

32 bons d'achat (30,00 \$ / ch.)

dans une des librairies partenaires

### NOS PARTENAIRES:



LES BIBLIOTHÈQUES PUBLIQUES  
Saguenay - Lac-Saint-Jean



Ministère de la Culture et des Communications



341397

# SANTÉ MINCEUR



PAR LE  
DOCTEUR  
J.-M.  
MARINEAU

## N'ÉCRASEZ PAS VOTRE CŒUR

LE CŒUR, ORGANE VITAL PAR EXCELLENCE, EST UN MUSCLE CREUX QUI SE CONTRACTE ENVIRON 72 FOIS À LA MINUTE POUR ENVOYER, À LA MANIÈRE D'UNE POMPE, LE SANG DANS VOS ARTÈRES POUR NOURRIR VOS CELLULES.

### N'ÉTOUFFEZ PAS VOTRE CŒUR

Lorsque vous engraissez, votre graisse ne va pas se loger uniquement en dessous de votre peau, elle se distribue aussi alentour de vos organes et elle n'épargne pas votre cœur, le gênant ainsi dans ses mouvements. Et comme par surcroît vous risquez d'avoir un cholestérol élevé qui durcira vos artères, il n'en faudra pas plus pour vous provoquer des maladies cardiovasculaires comme L'ANGINE, L'HYPERTENSION ET L'INFARCTUS.

### MESSIEURS: ATTENTION!

L'OBÉSITÉ DE TYPE ANDROÏDE EST LA PLUS DANGEREUSE ET LA PLUS CRUELLE. Cette forme d'obésité se voit presque uniquement chez les hommes et se caractérise par une surcharge graisseuse qui prédomine à la moitié supérieure du corps c'est-à-dire AU THORAX ET SURTOUT AU VENTRE. Ce type d'obésité est dangereux parce qu'il AUGMENTE LE MAUVAIS CHOLESTÉROL ET DIMINUE LE BON, déclenchant ainsi le processus de L'ATHÉROSCLÉROSE, c'est-à-dire LE DURCISSEMENT DES ARTÈRES, qui provoque les maladies cardiaques et circulatoires.

### MAIGRIR, C'EST URGENT

Tous les milieux médicaux s'accordent à dire que l'obésité engendre plusieurs maladies graves, dont les maladies cardiovasculaires: ANGINE, INFARCTUS, HYPERTENSION, THROMBOSE, EMBOLIE, PARALYSIE. Ces maladies sont souvent responsables des MORTS SUBITES CHEZ LES HOMMES OBÈSES ET BEDONNANTS. Il n'est pas rare de voir des JEUNES HOMMES OBÈSES DANS LA TRENTAINE VICTIMES D'UN INFARCTUS.

### COMMENT MAIGRIR?

- Si vous souffrez d'une obésité légère, votre médecin vous dirigera vers une diététicienne qui vous établira UN RÉGIME ÉQUILIBRÉ.
- Si votre obésité est importante, votre médecin, dans le but d'éviter au plus vite les risques d'angine et d'infarctus, vous prescrira probablement le JEÛNE PROTÉINÉ qui favorisera une perte de poids rapide.

## Si vous prenez la décision de maigrir, CONSULTEZ VOTRE MÉDECIN



Dr J.-M. Marineau, Md  
OMNIPRATICIEN

Le docteur Marineau est affilié ou exerce sa pratique dans la clinique suivante:

## Clinique médicale d'amaigrissement

874, Université, porte 114, CHICOUTIMI  
543-1968

346878

PROGRES-DIMANCHE / CAHIER 8, le 13 Avril 1997 - B7



Elle réagit vivement

## Le dernier-né abuse de la situation

Isabelle,  
Je voudrais me servir de votre courrier afin de faire passer un message à certains membres de ma famille. A quelques occasions, nous avons tenté de faire comprendre à mes parents que la relation spéciale qu'ils avaient avec le dernier de la famille dépassait la norme.

Soi-disant qu'ils (lui et sa femme) n'ont pas de chance (c'est-à-dire pas d'emploi), nos parents croient qu'en les allégeant de leurs soucis financiers, qu'en les invitant à manger régulièrement, qu'en gardant leurs enfants plus souvent qu'à leur tour, qu'en leur prêtant leur auto, qu'en prenant leurs soucis sur leurs épaules, ils aident mon frère, sa femme et leurs deux enfants.

Nous croyons que non! Nous, les plus vieux, avons eu à faire face à des difficultés, chacun de notre côté et avons dû nous priver bien souvent de choses pour passer à travers. Maintenant, nous apprécions ce que nous avons. Mon frère et sa femme semblent trouver normale l'aide qu'ils reçoivent de nos parents. Nous croyons même qu'il y a abus. Malgré leur situation financière difficile, ils ne se privent de rien. Ils ignorent le mot «sacrifice».

Quand vont-ils apprendre à gérer un budget, chose qu'il est primordial d'apprendre au début d'une vie à deux? Que le cordon ombilical est difficile à couper pour les derniers de chaque famille!

On lit votre courrier chaque semaine, sans penser qu'un jour, nous en aurions besoin nous-mêmes!

Que justice se fasse.

Votre cas n'est pas isolé, sans être fréquent, il arrive que la situation et la vision des parents se sont modifiées, lorsque les plus âgés de la famille ont quitté le foyer.

Des années séparent sou-

vent le benjamin de l'ainé, de ce fait ayant moins d'obligation, les parents peuvent plus facilement aider celui ou celle qui est dans le besoin.

Votre mère est consciente que votre frère ne peut, pour le

moment, voir comme il le désirerait à l'entretien de sa famille. Le manque de travail a enlevé à votre frère, comme à bien d'autres hommes et femmes, la motivation devant l'impossibilité de subvenir seul à leur entretien.

La transparence de votre lettre laisse soupçonner qu'intérieurement vous semblez mécontente des attentions que votre mère témoigne à votre frère.

Il est plausible qu'il y ait abus de sa part, étant donné qu'il semble à vos yeux fournir peu d'effort pour améliorer son existence et celui des siens.

Votre mère ne mérite pas que ses enfants blâment sa conduite. C'est une femme très équilibrée et parfaitement consciente des faiblesses de son fils.

Sa générosité de coeur prouve que son désir est de le secourir temporairement, financièrement dans les difficultés qu'il traverse.

Bien des parents sont contraints à aider leurs enfants moralement et financièrement.

compte tenu que bien des jeunes ne peuvent, faute d'instruction, répondre aux exigences des employeurs.

Il est plausible pour les personnes spécialisées en technologie, ou dans différents domaines d'être embauchées, plus que celles qui ne possèdent que leurs bras et leur volonté.

Étant une femme équilibrée et de caractère, vous ne pouvez concevoir que votre frère abuse de la générosité de votre mère, abuse-t-il vraiment? Il arrive que les apparences soient trom-

peuses, quoi qu'il en soit, votre mère est entièrement libre de ses biens. Un jour peut-être elle se rendra compte elle-même des abus de votre frère et s'empressera de mettre un terme à sa générosité qui l'obligera à assumer ses responsabilités.

C'est en regardant avec les yeux du coeur que l'on découvre chez l'humain quel qu'il soit, la bonté, la générosité et le désir qu'il a d'être accepté, tel qu'il est, avec ses faiblesses et ses talents.

## Les chicanes de ses parents l'attristent

Chère Isabelle,

Mes parents vivent ensemble pour sauver les apparences. Ils se chicanent et se blessent. Mon frère est parti étudier en dehors pour avoir la paix. Moi je n'ai que 17 ans. Je dois rester avec eux pour terminer mes études. Ils travaillent tous les deux. L'argent ne leur manque pas. Mon père est mesquin. Ma mère, c'est le contraire. Si mon père pouvait, il lui enlèverait sa paie. Elle tient à la garder pour s'entretenir et voir à nous donner le nécessaire. Pourquoi ne divorcent-ils pas? Ils ne sont pas trop vieux. Ma mère dit qu'elle tient aux biens de mon père et à sa réputation. Les parents de mon père sont sévères sur les principes. C'est ma mère qui m'a conseillée de vous écrire. J'espère que vous répondrez. Mon père aime votre chronique.

Jeune adolescente sérieuse...

La mésentente qui existe entre vos parents vous empêche présentement de vous épanouir normalement.

L'amour étant inexistant entre eux, ils cherchent à trouver des motifs pour se blesser individuellement.

Consciente de leur difficulté de vivre ensemble, l'écart qui les sépare vous semble inaccessible. Quoiqu'ils soient des personnes adultes intelligentes, leurs idées et leurs ambitions diffèrent.

Vos parents avaient un sentiment profond qui les unissait au début de leur mariage. Au fil des années, leur mésentente a détruit l'idéal qu'ils poursuivaient au début de leur union.

L'argent semble être l'élément déclencheur de leur saute d'humeur. Le langage et les ambitions de votre père semblent n'avoir qu'un but: grossir son compte de banque.

Votre mère étant une femme généreuse n'accepte pas l'égoïsme de votre père, étant donné qu'elle doit constamment lutter pour garder ses revenus qui lui permettent

de s'entretenir et voir à ce que vous ne manquiez de rien.

Votre père oublie que si le corps a besoin d'aliments pour se nourrir, l'esprit a besoin de lumière pour lutter contre les problèmes psychiques.

Faites remarquer à votre mère que la situation dans laquelle vous vivez vous rend triste, étant donné que vous êtes consciente que les reproches qu'ils s'adressent mutuellement les éloignent au point qu'il sera difficile pour eux de retrouver la vraie route de la vie.

Il est plausible que votre mère vous ouvre son coeur, comme il peut arriver qu'elle garde silence sur les raisons qui la contraignent à demeurer avec votre père.

Votre mère a besoin de votre amour et votre père malgré les apparences vous aime et tient à votre présence et à son foyer.

Le jour n'est pas loin où votre père réalisera que son incompréhension a détruit lentement l'amour et les espoirs d'avenir de sa femme et ses enfants.

## Son époux l'empêche de s'épanouir entièrement

Isabelle,

Nous avons trois jeunes enfants. Mon époux est bon, j'en suis très amoureuse. Il nous fait bien vivre. C'est un homme sévère, de douze ans mon aîné. Je suis au début de la trentaine. J'aimerais sortir avec ma belle-soeur, un soir par semaine. Nous pourrions aller au cinéma, ou visiter des parents et amis. Au moins, je me reposerais des enfants.

Il refuse, disant que je dois rester avec lui, que sa mère ne sortirait jamais, sans son père. Je pense qu'il est jaloux, il n'a pas raison. J'aurais la chance de travailler les fins de semaine. Mon mari refuse, disant qu'il est capable de nous entretenir.

S'il persiste à être aussi dur, je pense à demander le divorce. Ma soeur est divorcée. Elle semble heureuse avec sa petite fille. Elle fait ce qu'elle veut. Aidez-moi à voir clair. Je n'ai que vous à parler, ne me connaissant pas, vous pourrez mieux m'aider.

Lisette....

Votre époux appartient à cette catégorie d'homme qui accepte peu ou pas l'évolution de la dernière décennie.

D'hier à aujourd'hui, la vision de la jeune femme s'est modifiée, de sorte que son désir est de plaire à son époux, tout en requérant de sa part la liberté d'expression et de mouvement.

Ce qui prime chez la jeune femme du XXe siècle est de pouvoir, dans la mesure du possible, travailler à l'extérieur, tout en respectant ses rôles

d'épouse et de mère.

L'attitude de votre époux et son refus démontrent qu'il manque de confiance en lui et en vous.

Ses remarques démontrent qu'il n'a pas suivi les modifications qui se sont opérées, au fil des ans, au niveau social, familial et autres.

Faites remarquer à votre époux que vous l'aimez, qu'il peut vous faire confiance et qu'il devra prendre conscience que ses soupçons n'ont aucun fondement.



la meilleure façon de faire connaissance

Inscription: (418) 698-2777

- Inscription **GRATUITE** dans le journal
- Enregistrement **GRATUIT** à une boîte vocale
- Récupération **GRATUITE** des messages

# La clé des songes

## Ses parents décédés semblent heureux

J'ai rêvé à mes parents, décédés, tous les deux, depuis environ 12 ans. Voici: Ils étaient vivants et demeuraient dans un très petit appartement. Ils déposaient leurs affaires sur un petit comptoir, tout était bien tassé, et très ordinaire.

Et voici que plus tard, je les revois. Ils sont déménagés. L'appartement est tout différent de l'autre. C'est très beau et bien propre. Tout est plus grand et bien rangé.

Ils étaient très heureux, tous les deux. Il n'y avait que le prélat de cuisine qui n'était pas beau. Je l'ai lavé et ciré et le tout brillait partout. J'étais contente pour eux, tellement que j'aurais fait l'amour. Je me suis réveillée en voulant faire l'amour. J'avais le désir d'un homme. Que signifie ce rêve?

Merci...

Pour être bien avec vous-même, vous devez vous détacher d'un sentiment qui vous rend nerveux. Vous aurez toujours besoin d'une confidente.

On vous apprendra la maladie d'une personne que vous aimez. Votre vie subira des changements, cela vous contraindra à prendre une

décision rapide.

Vous devez vous rappeler que vous êtes aimée. Vous devrez être prudente au sujet de certaines questions que vous désirez poser à une amie, la discrétion s'imposera, cela lui évitera d'avoir du chagrin.

Vous êtes parfois trop perfectionniste. Les personnes qui vous entourent ont droit à leurs

imperfections. L'existence d'un des vôtres sera transformée par le succès qu'il obtiendra en affaires.

Votre mode de vie sera plus agréable, étant donné que vos revenus seront plus acceptables.

Pour comprendre ce qui se passe autour de vous, vous devrez fournir des efforts de

flexibilité.

On reconnaîtra vos idées et vos talents, cela vous permettra de réaliser un projet.

Vous devez profiter des révélations que vous recevrez de la part d'un homme qui vous plaît.

Vous ressentez un besoin de chaleur humaine. Pour satisfaire vos besoins affectifs, vous devrez être plus tolérante et moins exigeante.

Une nouvelle vous concernant vous comblera de joie.

## correspondance

**6958 - Roberval.** Si tu crois encore à la tendresse, à l'amour. Si tu as entre 65 et 72 ans, si tu es un homme franc. Je suis veuve, apparence jeune, brune, aux yeux noirs. Grandeur: 5 pieds. Poids: 120 lb. J'aime les voyages, les cartes, la marche. But: l'avenir le dira.

**6959 - Shipshaw.** Pour vous, mesdemoiselles noires, asiatiques, mulâtres ou marocaines de la région du Saguenay qui aimeraient avoir un homme sincère. J'ai 29 ans. Grandeur: 5'7". Poids: 150 lb. Cheveux noirs, yeux bruns, tranquille, honnête, fidèle. Je suis quelque peu handicapé, mais j'ai beaucoup à offrir: amour et tendresse. Goûts: balades en auto et tout terrain, sorties à deux, soirées tranquilles, musique, culture physique, poids et haltères. Alors, mesdemoiselles, si vous cherchez un copain sincère avec qui vous pourriez voir venir cette merveilleuse saison qu'est le printemps, alors, je suis là. But: amitié et amour sincère.

**6960 - Roberval.** Veuve dans la soixantaine. Blonde. Grandeur: 5'3". Poids: 135 lb. Apparence jeune, bonne santé. Aime la vie, ne fume pas, ne boit pas. Goûts: danse, sorties à deux, nature, marche, télé, dialogue. Désire connaître un homme entre 61 et 69 ans, non fumeur, bonne santé, sérieux, honnête et franc. Si tu crois à la tendresse et l'amour, communique avec moi. Pas d'alcooliques ni d'aventuriers. But: l'avenir décidera.

**6961 - Chicoutimi.** Homme, 47 ans. Cheveux gris, yeux noirs. Grandeur: 5'5". Poids: 130 lb. Cuisinier. Goûts: musique, danse, camping, balades en auto, etc. Désire rencontrer une femme entre 25 et 45 ans. Grandeur: 5'5" et moins, avec ou sans enfant. Poids proportionnel à sa grandeur. But: passer de bons moments ensemble.

**6962 - Chicoutimi.** Jeune homme, 38 ans. Cheveux et yeux bruns. Grandeur: 5'4". Poids moyen. Recherche une femme sincère, ayant bon caractère. Pas possessive. Une femme en qui je pourrais avoir confiance. Je suis un homme qui a l'esprit ouvert. But: se connaître et qui sait?

**6963 - La Tuque.** Veuf, début de la soixantaine. Grandeur: 5'7". Poids: 150 lb. Professionnel et actif, mais préparant une retraite méritée. Passionné de la navigation, des croisières privées et adepte de motoneige. Recherche une épiquière libre financièrement, autonome et physiquement alerte, sans personne à charge. L'âge n'est pas un critère important pour moi.

**6964 - Chicoutimi.** Femme 44 ans, séparée. Grandeur: 5'4". Poids: 145 lb. Fumeuse, belle apparence. Propre, fidèle, sérieuse, sincère. Goûts: dialogue, croit encore à l'amour. Goûts: musique, quelques sports, souper, voyages, film, tout ce qui est simple, etc. Désire rencontrer un homme fidèle, autonome, possédant à peu près les mêmes affinités et croyant au bonheur, entre 40 et 50 ans, avec ou sans enfant qui ne cherche pas l'aventure, mais du sérieux. But: avoir le plaisir de se connaître et qui sait?

**6965 - Roberval.** Veuve, 67 ans. Honnête, sincère. Goûts: musique, danse, voyage à deux, marche. Désire connaître un homme de 67 à 69 ans, honnête et franc. Alcooliques, drogués s'abstenir. But: l'avenir décidera. Je suis fatiguée de la solitude.

**6966 - Jonquière.** Veuve, 75 ans. Grandeur: 4'9". Poids: 125 lb. Goûts: musique, danse, sorties à deux, cartes, restaurant. Désire rencontrer un homme entièrement libre, honnête, propre, respectueux, fier de sa personne. Aventuriers et alcooliques s'abstenir. But: amitié et qui sait?

**6967 - Chicoutimi.** Homme facile à vivre. Recherche femme aussi facile à vivre. Ce que j'ai à t'offrir: mon excellente santé, mon sens de l'humour, mon calme, ma simplicité, ma sobriété, ma douceur, mon esprit sportif, ma sociabilité, ma fidélité, mon apparence. Grandeur: 5'7". Poids: 138 lb. J'aime la danse. Je suis divorcé, pas d'enfant à charge. Ce que j'exige, voudriez-vous avoir entre 52 et 59 ans, sans enfant à charge. Poids entre 95 lb et 115 lb de plus belle apparence, propre, calme, fidèle et sociable, ayant à peu près les mêmes goûts que moi. Photo récente serait appréciée. Réponse assurée. But: vivre à deux.

**6968 - Jonquière.** Femme divorcée, 52 ans. Brune. Grand: 5'5". Poids: 120 lb. Propre, fidèle, sérieuse, sincère, de belle apparence. Goûts: danse, musique, voyages, quelques sports, restaurants et tout ce qui est beau dans la vie. Désire rencontrer un homme qui est libre, célibataire, divorcé ou veuf, ayant belle apparence, âgé entre 48 et 59 ans. Grandeur: 5'7" à 6 pieds. Propre, sérieux, fidèle avec ou sans enfant, ayant à peu près les mêmes goûts que moi. But: sérieux.

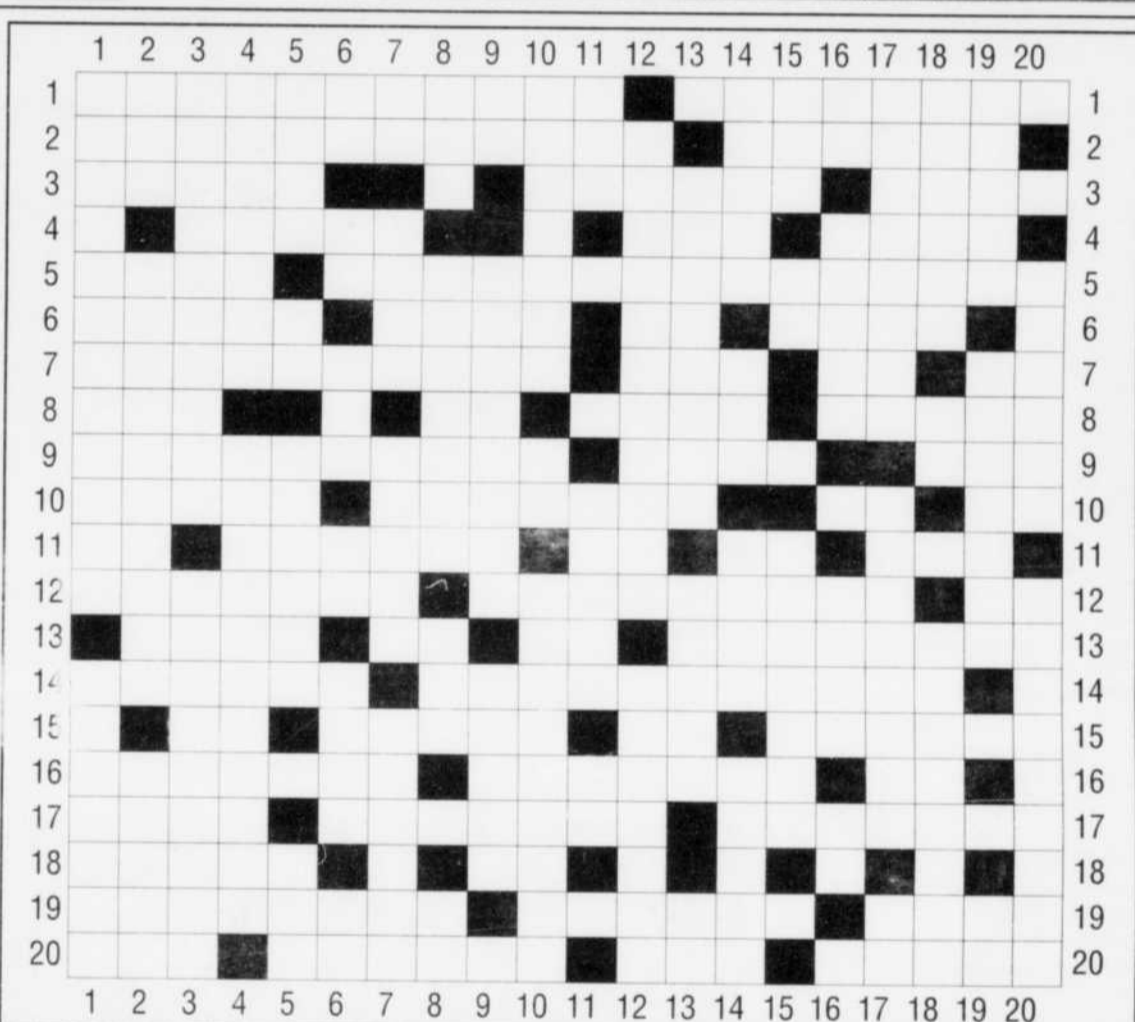
Voici nos conditions: Pour une inscription dans le journal: Écrire en donnant: nom, adresse, âge, occupation, détails sur vous-mêmes, vos goûts, etc., et faites parvenir un chèque ou mandat de poste au montant de 8,00 \$ (taxes incluses). Un minimum d'un mois est requis pour la parution.

Pour les personnes qui désirent obtenir un(e) correspondant(e): Faites parvenir un chèque ou mandat de poste au montant de 6,00 \$ (taxes incluses) par numéro choisi et ajouter avec votre demande, une enveloppe affranchie et adressée à votre nom ou donner votre numéro de téléphone. Compter au moins dix jours pour la réponse.

Courrier Correspondance  
PROGRÈS-DIMANCHE  
1051, boul. Talbot, CHICOUTIMI  
G7H 5C1

## Mots croisés

N° 730



### HORIZONTALEMENT

- Qui est capable d'anticipation - Qui fonctionne avec peine
- Adaptation - Eau-de-vie
- Plante à tige flexible - Catapulte (ant.) - Dodu
- Bouffon - Prairie - Humanoïde légendaire
- Terme de musique - Position d'une personne assise sur ses talons
- Mauve rosé - Bagatelle - Titre raccourci - La-pées
- Insatisfaits - Mammifère rongeur - Étain - Carte à jouer
- Silencieux - Préposition - Serra - Entités politiques
- Ancès d'origine tuberculeuse - Victoire de Napoléon - Sainte
- Géologue britannique - Derniers - Conifère - Sièges
- Le centre de alto - Division administrative de l'Empire ottoman - Pron. indéfini - Grads - Atome
- Temps de la conjugaison en grec - Article de fond - Utile en couture

- Contenants - Aluminium - Pour lier - Marmotte
- Méprises - Faciès du paléolithique inférieur
- Pron. pers. - Canard - C'est-à-dire - Voisinage
- Étoffe de laine rase - Donner une courbure à - Tour
- Prénom - Transcrire un message selon des règles - Tables des tarifs
- On dit que l'argent n'en a pas - Règle
- Essaim de météores - Prescrit - Boîte
- Titre anglais - C'est à s'y méprendre (pl.) - Fleur - Balle dure pour jouer à la longue paume

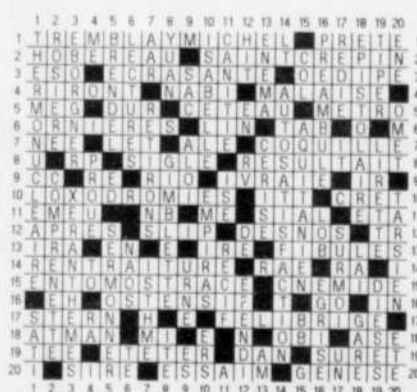
### VERTICALEMENT

- Vin d'Italie - Mignons (Vielli)
- Pas ailleurs - Inclusion, dans une cellule de liquide du milieu ambiant - Facilitai
- Pièce de costume monastique - Personne qui enlève qqn par ruse
- Provoque l'ionisation de - Il cultive l'olivier
- Oublie - Police nazie - Héros grec - Thymus du veau

- Drame lyrique - Dieu - Ornement architectural - Astate - Cassier - Note
- Notre-Dame - N'ayant subi aucun lavage - Port de Suède - Qui sont en feu (fém.)
- Riv. de Suisse - Jeune anguille - Garçon d'écurie - Oui
- Titane inversé - Pomme - Petit baiser
- Rions un peu - Note - Sans retenue (fém. pl.)
- Ensemble de puissances, chez les gnostiques - Légèrement humide - Négation
- Recouvriraient d'une sauce - Composition dé-

- corative translucide
- Mines hypocrites (liit.) - Saule - Adverbe
- Ils sont gourmands - Écorce de chêne - Utensile pour faire cuire à vif - Détente joyeuse
- La première d'un journal - Antimoine - Lime - ra
- Adj. poss. - Chêne vert - ...que - Note
- À coup sûr - Petite bouteille - Conj.
- Esclaves - Champion - Balourdise
- Perfidie - En raison de - Voy. jumelles
- Elles ont une anse - Éloquent

Solution de la semaine dernière  
No 729



# Littérature jeunesse

## Soulières Editeur publie quatre titres

par Christiane Laforge

CHICOUTIMI (CL) - S'il en est encore pour dire que les jeunes ne lisent pas beaucoup il ne faudra pas regarder du côté des éditeurs.

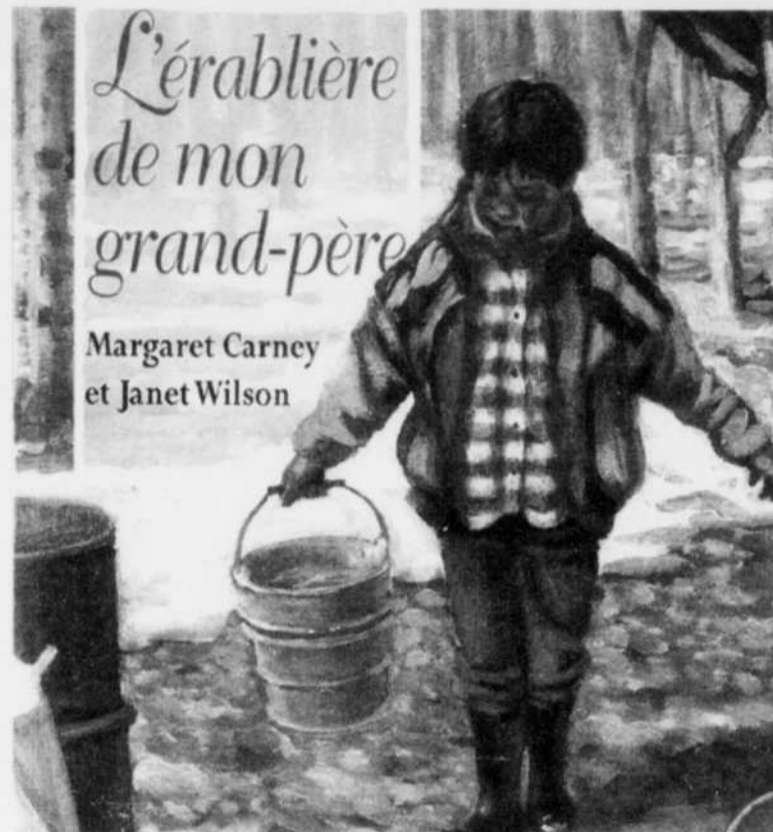
Ceux-ci sont déjà nombreux à cibler ces lecteurs ce qui n'empêche pas qu'il y a encore de la place. C'est ce que croit Soulières Éditeur, qui entre en scène avec quatre premiers titres.

Son premier livre s'adresse aux lecteurs de 11 ans et plus. Collection Graffiti, qui offre le deuxième livre de Louise Lepire: «Du sang sur le silence». Un roman réaliste sur les adolescents et les difficultés qu'ils doivent affronter. Pour certains il ne s'agit que de mettre leur chambre en ordre. Pour d'autres c'est la quête de l'oubli dans les drogues cherchant à oublier l'alcoolisme de leurs parents. Louise Lepire n'hésite pas à aborder des thèmes tragiques ce qui, heureusement, n'exclut pas l'espoir.

Dans cette même collection, Robert Soulières publie «Un cadavre de classe», roman tragi-comique où l'auteur joue à dérouter son lecteur. Un livre qu'il dit être de mille pages... Mais il ne faut pas oublier que c'est le prof de maths qu'on a retrouvé assassiné.

La seconde collection, «Ma petite vache à mal aux pattes» s'adresse aux jeunes de 6-9 ans. Les deux premiers volumes à paraître sont «C'est parce que...» de Louis Émond, illustré par Caroline Merola et «Octave et la dent qui passe» de Carmen Marois, illustré par Dominique Jolin.

À noter que Soulières éditeur a acquis le fonds des Éditions Falardeau. Spécialisée dans la bande dessinée pour jeunes et pour adultes, cette maison a décidé de cesser ses activités et transmet le flambeau à Soulières Éditeur. Ce dernier publiera quelques BD par année dont le prochain «Baptiste» d'André-Philippe Côté.



Margaret Carney et Janet Wilson

Scholastic

Les publications des éditions Scholastic savent toujours susciter un intérêt réel.

Parmi les plus récentes, il faut souligner «Les insectes» dans la collection Autour de nous. Ce livre traite des insectes que l'on retrouve au Canada. Le texte de Pamela Hickman, les illustrations de Heather Collins offrent aux jeunes un ouvrage instructif tout en

proposant des activités que même un adulte aura plaisir à partager avec les enfants.

Les jeunes bricoleurs apprécieront «Sculptures de papier» de Ron Broda, remplis de belles idées pour occuper les jours de pluie et décorer la maison. La méthode de travail proposé par l'auteur est simple et efficace. Dans un langage clair et familier, il dévoile quelques-uns de ses secrets aux jeunes artistes, expliquant la meilleure

technique pour fabriquer des sculptures de papier. Chaque étape est commentée et bien illustrée.

Livre de circonstance, celui de Margaret Carney et Janet Wilson: «L'érablière de mon grand-père». Une expédition à la cabane à sucre dans la plus pure tradition. Les illustrations sont autant de petits tableaux pleins de sensibilité. En suivant le héros du livre, le jeune lecteur découvre toutes les étapes de la récolte de la sève d'érable et de la fabrication du sucre.

Enfin, dans «Pas de dodo sans doudou» on ne résiste pas aux délicieuses illustrations de Werner Zimmermann, drôles et très vivantes. C'est à lui que revient le mérite de donner un peu d'intérêt à cette histoire dont le style d'écriture manque un peu d'originalité. Cependant, l'astuce de l'auteure est bonne. En fouillant partout pour retrouver la doudou perdue, pourtant essentielle au



louise lepire

sommeil de Marie-Jeanne, le lecteur visite tous les recoins de la ferme.

### ENCOURAGEONS LE DIALOGUE ENTRE FUMEURS ET NON-FUMEURS!

Joignez-vous à la «Brigade Abat-Tabac» provinciale de l'Association pulmonaire du Québec. Devenez Membre Supporteur ou Membre Actif.

Pour le membre actif, la trousse individuelle d'intervention «Abat-Tabac» offre des outils pour cesser de fumer, favoriser l'implantation de politiques sur le tabagisme, aider un ami à cesser de fumer ou faire la promotion du non-tabagisme.



Les formulaires d'adhésion et la carte de membre de la «Brigade Abat-Tabac» sont disponibles dans les CLSC, dans les pharmacies où on ne vend pas de tabac, les chaînes: Brunet, Familiprix, Clinique Santé, Santé Service, Promoprix, les Comptoirs pharmacies Wal-Mart et à l'Association pulmonaire du Québec.

### LE TABAGISME EST UN PROBLÈME COLLECTIF, À NOUS DE LE RÉGLER!

Association pulmonaire du Québec

La trousse Abat-Tabac est en vente aux comptoirs à 12,95\$ Pharmacies Wal-Mart et à l'A.P.Q.

Le programme «Abat-Tabac» bénéficie d'une subvention du ministère de la Santé et des services sociaux du Québec.

Montréal: 596-0805 / Extérieur: 1-800-295-8111

LOUIS ÉMOND

**C'EST PARCE QUE...**

B10 - PROGRES-DIMANCHE / CAHIER 8, le 13 Avril 1997

DE "LA PILULE" AU "CALUMET"... EN PASSANT PAR "LE PIC" ET LE "460"

**RETOUR AUX ANNÉES 70**

Un band endiable... Nathalie Petrowski, La Presse

Le mouvement Disco est de retour! Marie Plourde, Journal de Montréal

**RODIE WONDER BAND**

10 musiciens sur scène • 4 Écrans-télé géants  
2 D.J. "LIVE" et un décor "SATURDAY NIGHT FEVER"

**VENDREDI LE 18 AVRIL 1997 21H00**

à la salle de spectacle "MOLSON DRY"  
de l'Hotel et centre des congrès "Le Montagnais"

1000, boul. Talbot, Chicoutimi

UNE PRÉSENTATION MOLSON DRY

INFO et réservations: 543-1521

UNE COLLABORATION G.D.

UNE PRODUCTION ROBERT HAKIM

344964

# Boogie Wonderband La fièvre du samedi soir nous revient un vendredi!

CHICOUTIMI (DP) - La fièvre du samedi soir, John Travolta, le disco, les lieux à la mode au Saguenay dans les années 70, comme la Pilule, la Pomme d'Adam, le Calumet, le Pic et le 460. Que de souvenirs! Des souvenirs qui risquent de revivre vendredi prochain alors que le Boogie Wonderband sera au Montagnais pour un «gros party», promet le producteur Robert Hakim.

Le Boogie Wonderband,

c'est dix musiciens québécois et américains, réunis par la bassiste montréalaise Cindy (Isabelle Barbeau).



denise elletier

Comme elle, ils ont tous emprunté une identité américaine, avec des surnoms évoquant ceux des gloires de l'époque, tels Erotic Eric, Chico Murphy, Stardust ou Pretty Boy Loyd.

Depuis un an, ils parcourent le Québec pour faire revivre les soirées folles du disco, avec une soixantaine de chansons, chantées en entier, en pot-pourri ou en courts extraits, selon les réactions du public, comme «Ring my Bell», «Staying Alive», «Dancing Queen», «YMCA», rappelant les Gloria Gaynor, Donna Summer et autres Bee Gees.

### Atmosphère

En plus de la musique, tout est conçu pour plonger le public dans l'atmosphère. La salle est transformée en véritable discothèque des années 70 : ainsi, au Montagnais, il y aura quatre écrans géants sur lesquels seront projetés plus de 800 photos et documents vidéo (dont plusieurs tournées au Saguenay dans les années 70), les incontournables boules-miroirs, et l'animation de ce «Retour aux années 70» sera assurée par deux «DJ» pleins d'expérience. Inutile de dire qu'on s'attend à ce que le public danse sur ces rythmes à la fois accessibles et endiablés. Les gens sont même invités à porter les atours caractéristiques de cette époque, tels pattes d'éléphant, chaînes en or, bandeaux et chemises étroites.

### Le retour des vieux groupes

Selon le producteur Robert Hakim, la mode du retour des groupes des années 70, comme Guess Who et Supertramp, très répandue aux États-Unis, s'étend actuellement au Québec.

Hakim se dit confiant de remplir les 900 sièges disponibles dans la salle, le vendredi 18 avril, à 21 heures, au Montagnais.



ANNÉES 70 - Un «Retour aux années 70», avec le Boogie Wonderband, sera présenté le vendredi 18 avril au Montagnais.



## SESSIONS DE FORMATION MUSICALE

34<sup>e</sup> SAISON

### PREMIÈRE SESSION

Piano, cordes, flûte  
du 22 juin au 4 juillet

### DEUXIÈME SESSION

Piano, cordes, flûte, musique baroque  
du 6 au 18 juillet

### TROISIÈME SESSION

Piano, vents et percussion  
du 20 juillet au 1er août

### QUATRIÈME SESSION

Piano et chant du 2 au 8 août

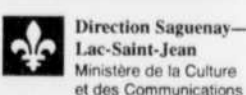
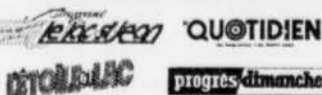
### Activités musicales

#### CONCERTS:

- Jacinthe Couture, pianiste  
Mercredi 25 juin, 20 heures
- Le Quatuor Alcan  
Vendredi 11 juillet, 20 heures
- Le Quintette à vent de l'Orchestre symphonique du S.L.S.J.  
Mercredi 23 juillet, 20 heures
- Mark DuBois, ténor  
Mercredi 6 août, 20 heures

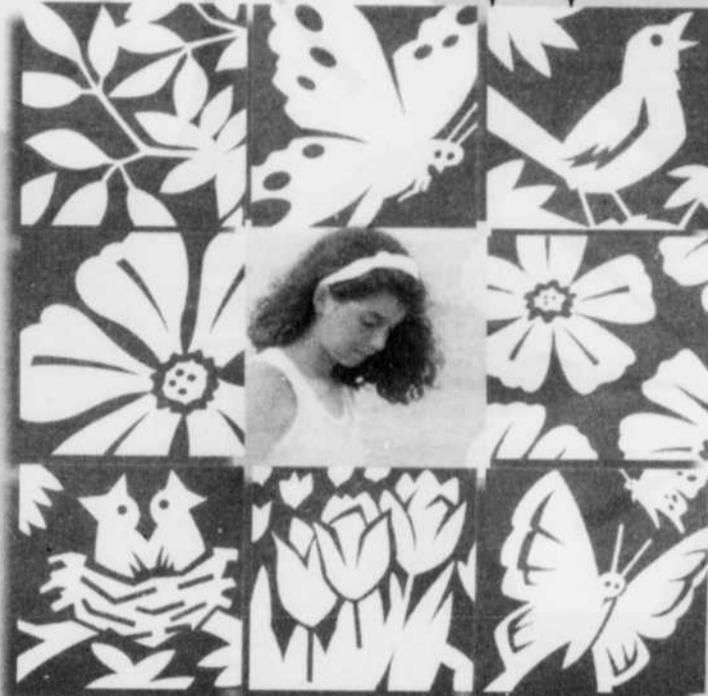
LEÇONS INDIVIDUELLES - MUSIQUE D'ENSEMBLE  
HARMONIE, STAGE BAND  
COURS PUBLICS D'INTERPRÉTATION - CHORALE

**POUR INFORMATION:**  
**CAMP MUSICAL DU LAC-SAINT-JEAN**  
108, rang Caron, C.P. 40,  
Métabetchouan (Québec) G0W 2A0  
Tél. : 418-349-2085  
**Sans frais: 1-888-349-2085**



Au printemps, vive le changement!

# PROMOTION UNE JOURNÉE...



# DE RÊVE!

CFIX Rock Détente, vous offre...



### Une journée

pour vous laissez gâter, incluant coiffure, maquillage vêtements, chaussures et sac à main ainsi qu'un souper et une nuitée dans un grand hôtel.



### Écoutez

Ma radio au boulot entre 9 et 5 du lundi au vendredi et notez l'indice du jour. Faites parvenir votre coupon à CFIX Rock • Détente, 267 rue Racine Est, Chicoutimi, G7H 5K3  
Au total dix finalistes entre le 7 et 18 avril 1997. Tirage final le 21 avril à 10 h.



www.rock-detente.com

MA RADIO AU BOULOT



## UNE JOURNÉE DE RÊVE!

Nom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Ville: \_\_\_\_\_

Tél.: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

L'indice du jour: ▶

Règlements disponibles à la station

347734

# Films à l'écran

À l'affiche au cinéma Impérial Chicoutimi  
Du 11 au 17 avril 1997

Quand l'amour renaît - Hilarant! Une histoire drôle et touchante. Comédie de Carl Reiner - Divorcé depuis 15 ans, Lilly (Bette Midler) et Dan (Dennis Farina) sont maintenant heureux en mariage avec ses conjoints différents depuis 14 ans. La hache de guerre n'ayant jamais été enterrée, le couple ne rate jamais une occasion pour se disputer et l'idée de faire la paix ne leur vient pas à l'esprit. Lorsque leur fille Molly annonce son mariage, rien ne peut empêcher ses parents d'assister à la cérémonie. Tous s'attendent à un terrible affrontement. Mais Lilly et Dan leur réservent une surprise. Avec Danny Nuccy et Gail O'Grady.

Le Saint - Dynamique et puissant. Drame d'espionnage. Tiré du roman de Leslie Charteris en 1930 et de la télé-série des années 1960 avec Roger Moore. Un voleur de première classe et solitaire, Simon Templar (Val Kilmer) est appelé à se rendre en Russie afin de voler un ouvrage produit par une jeune et jolie scientifique, experte en physique nucléaire. (Elisabeth Shue) dont la vie est

menacée depuis qu'elle a découvert le complot d'un milliardaire russe désireux de s'emparer du pouvoir à la faveur d'un coup d'état. Après maintes ruses et complots, Simon Templar prend sous son aile la destinée de la physicienne. Mettant aussi en vedette Rade Serbedzija.

## Retour du Jedi

Aventure - Le troisième de la trilogie La Guerre des étoiles de Georges Lucas. Dans cette série avec ses nouveaux effets spéciaux saisissants, des personnages complexes et de décors hallucinants, nous verrons comment Luke Skywalker (Mark Hamill), la princesse Léia (Carrie Fisher) et Han Solo (Harrison Ford) doivent se joindre aux Ewoks pour vaincre une fois pour toutes les forces du mal de l'Empire qu'incarne le dangereux et mystérieux Darth Vader.

## Évita

Drame musical - Adaptation d'une pièce musicale de Andrew Lloyd Webber - Ce film nous décrit la vie de Eva Duarte (Madonna), jeune fille illégitime d'un pauvre fermier, devenue

modèle et ex-chroniqueuse devient la première Dame de l'Argentine en épousant le général Juan Peron (Jonathan Pryce). Nous y constatons ainsi l'effet profond qu'elle a eu sur toute la nation. Antonio Banderas dans le rôle de Che Guevara est le narrateur de ce drame d'épique.

À l'affiche au Cinéma de Jonquière  
Du 11 au 17 avril

## Anaconda

Afin de trouver du matériel pour un film à documentaire, un groupe de cinéastes voient leurs recherches interrompues lorsqu'ils sont poursuivis par un serpent mortel. Mettant en vedette: Eric Stolz, John Voight, Jennifer Lopez et Ice Cube.

Menteur Menteur - Croyez-moi. Comédie - Un avocat reconnu pour être un beau parleur et de nature menteur compulsif, voit mettre son honnêteté à l'épreuve lorsque, à la suite d'une promesse faite à son fils le jour de son anniversaire, il est dans l'obligation de dire la vérité, rien que la vérité, toute la vérité pour une durée de 48 heures. Mettant en vedette: Jim Carrey, Maura Tierney et Jon Lovitz.



**QUOTIDIEN**  
progrès dimanche

**CARNET**  
MONDAIN

**ANNONCE AVEC PHOTO**

**15.95\$** SUR UNE COLONNE

**29.95\$** SUR DEUX COLONNES

RÉSERVATION 2 JOURS AVANT IMPRESSION

**SANS PHOTO**

TEXTE DE BONS VŒUX **7\$**

JUSQU'À 20 MOTS (30¢ par mot additionnel)



**BONNE FÊTE**

GENEVIÈVE notre petite Demi More. BONNE FÊTE en retard, tu mérites bien que l'on souligne tes 5 ans. Mamie et Ghislain qui t'aiment beaucoup.



**BONNE FÊTE** Roxanne et n'oublie pas de signer ton 1er chèque. Ha Ha!

Ta fille, ton gendre et ton petit-fils Pier- Luc. XXXXX



**BONNE FÊTE** à notre mère, Lucienne Larouche, qui, même à plusieurs kilomètres, est près de nous dans nos coeurs.

Tes enfants et petits-enfants. XXXXX



Tu es venue au monde en cette belle journée enneigée du 4 février 1997. Avec tes yeux couleur azure et tes beaux cheveux dorés tu nous combles de bonheur. Bienvenue Petite Florence Maman, papa, Marie-Eve et David.

**MESSAGE PERSONNEL**



FÉLICITATIONS! Cynthia Morin de la rue St-François, gagnante du chocolat de Pâques de l'accommodation le Trio. Bravo!

- ANNIVERSAIRE DE MARIAGE
- ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE
- FIANÇAILLES
- GÉNÉRATIONS
- GRADUATION
- MARIAGE
- MESSAGE PERSONNEL
- NAISSANCE
- POÈME
- PROMPT RÉTABLISSEMENT
- VŒUX

**Bonne fête et bonne journée à tous!**



À moins d'indication contraire, les photos ne seront pas retournées.

**POUR INFORMATIONS: 545-4014**



## MOUVEMENT RETROUVAILLES

Région Saguenay,  
Lac-Saint-Jean,  
Chibougamau, Chapais

Adoptés(es) - Non-adoptés(es) - Parents

## EXÉCUTIF RÉGIONAL

SAGUENAY - C.P. 1253

Jonquière - G7S 4K8

Tél.: (418) 547-5920

## CAFÉ-RENCONTRE

Le MOUVEMENT RETROUVAILLES tiendra son quatrième café-rencontre de l'année, à JONQUIÈRE, ce **MERCREDI 16 avril** prochain, à **19 h 30**, au sous-sol de l'**ÉGLISE SAINTE-THÉRÈSE D'ARVIDA** (entrée du côté du boul. Mellon). Dans un climat d'écoute, d'échange et de fraternité, les cafés-rencontres regroupent des adoptés(es) - non-adoptés(es) - parents biologiques et adoptifs. Deux mots d'ordre sont essentiels: **RESPECT ET CONFIDENTIALITÉ.**

Nous aurons, comme invitée spéciale, une personne qui a travaillé pendant des années, à la pouponnière de l'Orphelinat de Chicoutimi. Venez en grand nombre... et faites-en part à vos amis du MOUVEMENT qui ne verront peut-être pas cette annonce! **C'EST UN RENDEZ-VOUS À NE PAS MANQUER...**

## AVIS DE RECHERCHE

Je suis née le **30 mars 1968** à l'Hôpital de Chicoutimi. J'ai été transférée à l'Orphelinat de Chicoutimi le **3 avril 1968** et j'ai été baptisée le même jour à cet endroit sous les nom et prénom de **Mariette Plamondon**. J'ai été placée en vue de mon adoption le **10 avril 1968**. Le jugement d'adoption légale est intervenu à la Cour du Bien-Être social du district de Chicoutimi le **8 avril 1969**. Ma mère biologique était âgée de **18 ans** lors de ma naissance. Elle était canadienne-française, catholique et célibataire. Elle provenait de la région du **Saguenay - Lac-Saint-Jean**. Elle mesurait **5 pieds et 4 pouces** et pesait environ **107 livres**. Elle avait les yeux et les cheveux bruns. Elle travaillait comme serveuse dans un bar et avait une neuvième année de scolarité. Elle aimait le sport, la danse et le cinéma, et était très débrouillarde. Ses parents étaient âgés de **47 ans** (Monsieur) et de **42 ans** (Madame) et avaient tous deux une bonne santé. Famille de dix enfants dont cinq garçons et cinq filles.

Mon père biologique était âgé de **26 ans**. Il était canadien-français, catholique et marié. Il avait une douzième année de scolarité et était commis dans un magasin. Il mesurait **5 pieds et 7 pouces** et pesait environ **150 livres**. Il avait les yeux et les cheveux bruns. Pour toute personne qui désire nous communiquer des informations sur ce dossier, s.v.p. communiquer en toute confidentialité soit au MOUVEMENT RETROUVAILLES au **547-5920** ou au CPEJ de Chicoutimi, Mme Thérèse B.-Gagnon, au **549-4843**.

J'espère de tes nouvelles  
il y a si longtemps... 29 ans!

Vous pouvez recevoir de l'information, en contactant les responsables du secteur ou les agents de liaison:

**Responsable pour le secteur du Saguenay:**  
**DENISE BOUDREAU**, directrice régionale, 547-5920.

**Responsable pour le secteur Lac-Saint-Jean:**  
**SYLVIE JEAN** (Chambord) au: 342-8688.

**Responsable pour le secteur Chibougamau-Chapais:**  
**ANNIE GAUTHIER** (Chibougamau) au: 748-7036.

**Agents de liaison:**  
**GHISLAIN SAVARD** (Dolbeau) au: 276-3729.  
**LYNDA TURGEON** (Normandin) au: 274-2395.

<http://www.total.net/~elancom/>

# LES PETITES ANNONCES

**progrès-dimanche**

1051, BOUL. TALBOT CHICOUTIMI - G7H 5C1  
 • 545-4014 • 668-4506 • 679-3832  
 SAGUENAY ALMA SAINT-FÉLICIEN  
 et les environs et les environs

L'UNE DE NOS  
 CONSEILLÈRES



SANDRA

## TARIFS

10 mots ou moins  
 PROGRÈS-DIMANCHE  
 8,95 \$  
 10 mots ou moins  
 QUOTIDIEN  
 1 jour..... 6,80 \$  
 2 jours..... 8,30 \$  
 3 jours..... 9,80 \$  
 4 jours..... 11,30 \$  
 5 jours..... 12,80 \$  
 6 jours..... 14,30 \$

Mots additionnels:  
 0,40 \$ mot/par semaine  
 •  
 Lettrage majuscule  
 Caractères gras  
 Encadrement  
 Titre centré  
 3,00 \$ par semaine  
 •  
 AVEC PHOTO:  
 6,50 \$ par parution

## INFORMEZ-VOUS SUR NOS PETITES ANNONCES DE STYLE COMMERCIAL

PRIÈRES..... 35,00 \$  
 AVIS DE DÉCÈS..... 76,50 \$

Les taxes ne sont pas comprises dans les prix.

Aucune facturation.  
 Acceptons les chèques,  
 cartes de crédit.



## INFORMATIONS GÉNÉRALES

### PROGRÈS-DIMANCHE

Toute annonce réservée au plus tard le vendredi à 16 h 30 pourra être publiée le dimanche suivant.

Aucune annonce ne peut être corrigée ou annulée après 16 h 30 le vendredi précédant la parution.

### QUOTIDIEN

Toute annonce réservée avant 16 h 30 pourra être publiée le lendemain. Toute correction ou annulation devra être faite avant 16 h 30 pour être effective le lendemain.

### RESTRICTION

L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable.

### VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?

Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

## INDEX DES RUBRIQUES

### IMMEUBLES COMMERCIAUX .....100

Bâtisses commerciales .....101  
 Blocs appartements .....102  
 Bureaux à louer .....103  
 Commerces à vendre .....104  
 Commerces à louer .....105  
 Entrepôts à louer .....106  
 Fermes .....107  
 Garages .....108  
 Locaux à louer .....109  
 Terrains commerciaux .....110

### HABITATIONS RÉSIDENTIELLES .....200

À partager .....201  
 À vendre ou à louer .....202  
 Chalets à vendre .....203  
 Chalets à louer .....204  
 Chambres à louer .....205  
 Condominiums à vendre .....206  
 Condominiums à louer .....207  
 Logements à louer .....208  
 Maisons à vendre .....209  
 Maisons à louer .....210  
 Maisons mobiles à vendre .....211  
 Maisons mobiles à louer .....212  
 Terrains à vendre .....213

### VÉHICULES .....300

Abris d'auto .....301  
 Autos à vendre .....302  
 Avions à vendre .....303  
 Bateaux à vendre .....304  
 Camions à vendre .....305  
 Camions 4X4 .....306

Campeurs à vendre .....307  
 Fourgonnettes .....308  
 Machinerie .....309  
 Motomarine à vendre .....310  
 Motoneiges à vendre .....311  
 Motos à vendre .....312  
 Motos 3 et 4 roues .....313  
 Pièces et accessoires .....314  
 Remorques à vendre .....315  
 Souffleuses à vendre .....316  
 Tracteurs à vendre .....317  
 Véhicules divers .....318

### EMPLOI .....400

Gardiennage demandé(e) .....401  
 Personnel demandé .....402

### FORMATION .....450

Enseignement / cours .....451

### OCCASIONS D'AFFAIRES .....500

Finances .....501  
 Occasions d'affaires .....502

### SERVICES PROFESSIONNELS .....600

Construction / rénovation .....601  
 Impôt .....602  
 Massage .....603  
 Offres de service .....604  
 Services de garde .....605

### MARCHANDISES ET SERVICES .....700

À donner .....701  
 À vendre ou à échanger .....702  
 Ameublement .....703  
 Animaux .....704

Antiquités .....705  
 Bois de chauffage .....706  
 Coin du bébé .....707  
 Demandé .....708  
 Divers .....709  
 Équipement de bureau .....710  
 Équipement de commerce .....711  
 Esotérisme .....712  
 Marché aux puces .....713  
 Matériaux de construction .....714  
 Poêle à bois .....715  
 Réceptions .....716  
 Santé .....717  
 Vêtements .....718  
 Ventes de garage .....719

### SPORTS / LOISIRS .....800

Articles de sport .....801  
 Bicyclettes .....802  
 Camping .....803  
 Chasse et pêche .....804  
 Musique et accessoires .....805  
 Ordinateurs et jeux .....806  
 Photos et vidéos .....807  
 Piscines et acc. .....808  
 Roulettes à vendre .....809  
 Roulettes à louer .....810  
 Vacances / voyages .....811

### AVIS .....900

Activités diverses .....901  
 Agences de rencontres .....902  
 Messages personnels .....903  
 Perdu ou retrouvé .....904  
 Recherche .....905

### HEURES D'AFFAIRES

DU LUNDI AU VENDREDI 8 h 30 à 16 h 30

### 100 IMMEUBLES COMMERCIAUX

CHICOUTIMI: boul Talbot, Marché aux Puces, vente rapide cause maladie, 5.000\$ négociable. Tél. 543-6676.

### 102 Blocs appartements

CHICOUTIMI, 2 blocs 6 logements, tous très bien loués. Revenus: \$31.000/chaque. Dépenses: \$8.000 et \$10.800. Ensemble ou séparément. Agent s'abstenir. Tél. 545-6450 Luc. 549-1167 Denis.

CHICOUTIMI: 641, 643 rue St-Paul, 4 logements, idéal propriétaire occupant, financement facile. Tél. 696-1817

JONQUIÈRE: à vendre bloc 4 logements, directement du propriétaire. Tél. 542-9691

### 103 Bureaux à louer

BUREAUX AVEC SERVICE COMPLET

JEUNE professionnel(le) ou représentant(e), prix avantageux, 8 espaces à bureaux déjà aménagés avec service complet de secrétariat, réception et salle de conférence. Au Centre géographique de Jonquière. Tél. 548-9319, 548-7484

### 104 Commerces à vendre

CANTINE MOBILE GMC, propre, diesel, transmission, freins, batterie neufs, prix réduit. Tél. 418-349-2406

CHICOUTIMI, centre-ville, local commercial \$3.000 pieds carrés, \$1.500/mois chauffé, éclairé. Libre immédiatement. Tél. 543-3387.

CHICOUTIMI-NORD: 1247, Ste-Geneviève, rez-de-chaussée, 1.600 pieds carrés, peut être divisé en 2 parties. Idéal pour bureau professionnel ou commerce de détail. Tél. 690-2396, 690-7570

CASSE-CROUTE et crèmerie chez Mon Oncle, 313 Route Tadoussac, St-Fulgence. Cause: retraite. Tél. 674-2206, 674-2367.

### Logements à louer

Près des centres d'achat à Chicoutimi

Construction récente, 4 1/2 pièces

1631-1641, des Grands-Ducs

581, des Pigeons - 1115, Joseph-Dandurand

Quartier de la Pulperie, 5 1/2 pièces

916, de l'Écluse

Tél.: 696-1158

### 106 Entrepôt à louer

Entreposage de motoneiges pour l'été. Sécuritaire, gardien sur place. \$55 la saison. Tél. 690-0601, 549-7508.

ENTREPOT 2.500 pieds carrés... pour petite et moyenne entreprise. 900 \$/mois Tél. 549-8292

### 107 Fermes

CHICOUTIMI: 1145 Thérèse-Casgrain, 2ième étage, 1.500 pieds carrés. 590\$/mois, chauffé, éclairé. Tél. 543-8886.

CHICOUTIMI: 312 St-Vallier (face hôpital), 800 à 1.000 pieds carrés, pour bureau de service ou de santé. Tél. 549-7461, 690-0096.

JONQUIÈRE, face au McDonald's, 3691 Boul. Harvey, 600, 800, 1.200 pieds carrés. Bureaux ou commerce. Tél. 542-9451.

JONQUIÈRE: local à louer, 3555 Bl. Harvey, près des Galeries. Tél. 547-8728.

MUSICIENS SÉRIEUX: locaux à louer, bon prix. Tél. 696-3613.

OFFRE de location: 9 locaux commerciaux environ 1.000 pieds carrés chacun: 3 au 1er plancher, 6 au 2ième plancher. Idéal pour entreposage, entrepreneur, manufacture. Terrain 150.000 pieds carrés. Tél. 547-4600.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LAC AMBROISE: construction 1993, 2 étages, 24X24, grand terrain. Tél. 543-6688, après 17h00.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.

LA POIVRE: secteur Zec ONATCHIWAY, 24X24, très beau site, 2 remises, entièrement équipé, propane, fausse septique, très bonne construction. Tél. 543-6403.



LOCAL 800 PI. CARRÉS, RUE RACINE

Idéal pour bureaux ou salon de coiffure. Maison historique. Stationnement. Libre immédiatement. Tél. 698-2424 avant 17h00, semaine

CHICOUTIMI: 1145 Thérèse-Casgrain, 2ième étage, 1.500 pieds carrés. 590\$/mois, chauffé, éclairé. Tél. 543-8886.

CHICOUTIMI: 312 St-Vallier (face hôpital), 800 à 1.000 pieds carrés, pour bureau de service ou de santé. Tél. 549-7461, 690-0096.

JONQUIÈRE, face au McDonald's, 3691 Boul. Harvey, 600, 800, 1.200 pieds carrés. Bureaux ou commerce. Tél. 542-9451.

JONQUIÈRE: local à louer, 3555 Bl. Harvey, près des Galeries. Tél. 547-8728.

MUSICIENS SÉRIEUX: locaux à louer, bon prix. Tél. 696-3613.

OFFRE de location: 9 locaux commerciaux environ 1.000 pieds carrés chacun: 3 au 1er plancher, 6 au 2ième plancher. Idéal pour entreposage, entrepreneur, manufacture. Terrain 150.000 pieds carrés. Tél. 547-4600.

RIVIERE-ETERNITE meublé, 2 étages, électricité. Terrain 150X150, accessible à l'année. Près zec lac Bréboeuf. 17 000 \$ négociable. Tél. 549-8415, du lundi au vendredi, demander Jean-Pierre.

RIVIERE-ETERNITE style moderne, 38'X17', site chasse et pêche, accès 3 lacs. Tél. 418-627-5495, après 17h00, demander Claude. 418-272-2496.

SECTEUR: Canton des Hôtels, lac aux Rats, 14X28, haut de St-Thomas-Didyme. Tél. 542-7941  
ST-LÉON, 18x38, meublé, belle plage. Tél. 548-3517.

VENTE RAPIDE: 12X18, Site du Camping, Jonquières, tout équipé, 10 500 \$ négociable. Tél. 547-0322  
ZEC Onatchkway, 15 kilomètres de la barrière, 24X36, armoires mélamine, génératrice, pompe à eau, très bon prix. Tél. 696-3427

### 204 Chalet à louer

BORD Lac St-Jean, Rang Des Îles, St-Gédéon, pour la saison. Tél. 668-6811.  
CHAMBORD: bord du lac, semaine ou mois, 300\$/semaine. Tél. 342-6773  
DOMAINE Philippe, Pointe-Bleue, Lac St-Jean, chalets modernes. Saison estivale. Tél. 418-275-0541, 819-693-0232.

LAC KENOGAMI: bord de l'eau, très belle vue, à la semaine ou au mois, de mai à septembre. Tél. 695-2448.

MÉTABETCHOUANE: Banc de Sabie, bord de l'eau, 2 chambres, entièrement équipé, 400\$/semaine. Tél. 345-2395.

PLAGE WILSON: 3 chambres, entière équipée, disponible de mai à septembre. Tél. 347-3665 heures repas et soir.

SECTEUR FALARDEAU: finition moderne, toute commodité, très confortable, semaine ou mois. Tél. 673-3018, 541-2565.

ST-HENRI-DE-TAILLON: Plage Wilson, à la semaine. Tél. 662-4481, 668-7858

### 205 Chambres à louer

BOUL. STE-GENEVIÈVE: Près centre d'achat, chambres avec cuisine et salle-de-bain commune, stationnement, câble, et téléphone fournis. Tél. 698-4698

CHICOUTIMI: Etudiant(es), près Cégep, Université, rénovées à neuf, Tél. 690-2496, 693-8729

CHICOUTIMI: arrière Polyclinique, buanderie gratuite, 190\$/mois, Tél. 693-8754, 693-4499 (cellulaire).

CHICOUTIMI: belles chambres dans grande maison toute équipée, A voir, Tél. 549-5358

CHICOUTIMI: Quartier Murdoch, cuisine et douche communes, lavabo dans chaque chambre. Tél. 545-0147.

CHICOUTIMI: réservez tôt, près Cégep, Université, grande chambre lit 54". Tél. 545-7360

JONQUIERE: 3933 Ouellet, centre-ville, buanderie, câble, entrée indépendante, cuisine commune, \$250/mois. Tél. 548-7620.

LA-BAIE: secteur Bagotville, grande chambre. Idéal pour travailleur. Tél. 544-7763, 544-2007

RIVIERE-DU-MOULIN: Chambre à louer dans grand logement, à partager avec femme seule. 50\$/semaine. Tél. 549-8926 après 17h00

### 206 Condominiums à vendre

ARVIDA, 2246 Ste-Sophie, beau quartier, magnifique condo 5 1/2, qualité et isolation supérieures, terrain paysager au complet, 2 stationnements. Aucun frais de condo. Prix à discuter selon l'évaluation. Tél. 548-8801, 549-4593.



CHICOUTIMI: 2202, des Roitelets, entrée double en pavé, abris, intérieur de luxe, libre, 79,500\$, taxes incluses. Possibilité de financement. Tél. 640-6413, Serge Gaudrault, 696-4167, Gilles Morin.

CHICOUTIMI: 5 1/2, 2 chambres, environ 1,200 pieds carrés, piscine intérieure, plancher bois, ascenseur, près centres commerciaux. Tél. 545-6122.

CHICOUTIMI: condo 4 1/2, grandes pièces, impeccable, 2210-4, Des Roitelets, abri d'auto, libre immédiatement. Tél. 690-5387

CHICOUTIMI: joli condo 3 1/2, endroit agréable (à voir) 59 500 \$ négociable. Tél. 690-5033 (soir).

CHICOUTIMI: maison en rangée, 1985 des Roitelets, structure béton, 20'X30', 2 étages, qualité supérieure. 85 000 \$ Tél. 696-1817

CHICOUTIMI: ou à louer, 1915 des Hiboux, 4 1/2 au rez-de-chaussée, avec échangeur d'air, face à la piscine, salle d'exercice, SPA, sauna. Prix raisonnable. Sonia, rés. 545-1611, bureau 545-4200.

JONQUIÈRE: 4 1/2, 2ème étage, près Hôpital, prix à discuter, Tél. 542-4041.

JONQUIÈRE: superbe condo récent, second plancher, faut vendre. Cause: Transfert. A voir. Tél. 547-0984 après 18h00

### 208 Logements à louer

3 1/2, 4 1/2, libre immédiatement et 1er juillet, Jonquières. Tél. 548-6710.

À bien se loger, 5 1/2, bonne insonorisation, environnement paisible, stationnement double, Chicoutimi-Nord. Tél. 673-7401.

À VOIR! Chicoutimi, (face à l'hôpital), idéal pour personne seule et tranquille, 3 1/2, non meublés, non chauffés, non éclairés, eau chaude fournie, 370 \$/mois. 3 1/2, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, 375 \$/mois. Tél. 549-7461, 690-0096.

À VOIR! Chicoutimi-Nord, 4 1/2, endroit tranquille, impeccable, arrêt d'autobus, 360\$/mois, Tél. 693-9439.

### ABORDABLE

CHICOUTIMI: près écoles et services, rue Thérèse-Casgrain: 4 1/2 et 5 1/2, rue Bécarré: 2 1/2, rue Sydenham: 3 1/2 et 5 1/2. Tél. cellulaire: 540-0982

ALMA, grands 4 1/2, 5 1/2, rénovés, près de Maxi, Pierre. Tél. 662-8203, ou paget numérique 669-7594.

ALMA: 3 1/2, non chauffé, non éclairé, grandes fenêtres, non fumeur. Libre 1er juin ou mi-août, rue Bergeron, près écoles. Idéal pour personne seule. Tél. 662-2068.

ALMA: 3 1/2 et 4 1/2, 337 Sacré-Coeur, non chauffé, non éclairé, \$280/mois. Visite libre dimanche de 13h00 à 16h30. Tél. 668-8273.

APPARTEMENT le Gîte: 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, 1312 Des Roitelets, environ 1,000 pieds arrières Place Royaume. Tél. 678-4803, 541-3288 paget.

ARVIDA 3 1/2, chauffé, non éclairé, 350\$/mois, rénovations récentes, possibilité d'un garage. Tél. 548-1829.

ARVIDA NOUVEAU! ON VOUS DEMENAGE, 2 mois gratuits. 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2. Chauffés, éclairés, remis à neuf, avec porte patio. À côté d'un centre d'achat. Tél. 548-1806, 548-0889.

ARVIDA, grand 3 1/2 neuf, sous-sol, poêle, frigidaire, laveuse, sècheuse. \$350 non chauffé, non éclairé. Tél. 548-8773.

ARVIDA: 2471 Langelier, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, près tous les services, immeuble rénové, entrée contrôlée. Tél. 548-9853, 695-2382, 543-5286.

ARVIDA: 3 1/2, (haut de maison) non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, possibilité de garage. Tél. 548-4120, 699-1404.

ARVIDA: 3 1/2, chauffé, éclairé, 425\$/mois, très propre, endroit tranquille. Tél. 548-8484

ARVIDA: 3 1/2, entrée indépendante, balcon, chauffé, éclairé. Tél. 548-5145.

ARVIDA: 3 1/2, haut de maison, 280 \$/mois, libre immédiatement. Tél. 548-3306

ARVIDA: 3 1/2, meublé, laveuse, sècheuse, chauffé, éclairé, libre 1er juillet. Tél. 548-9293

### LOGEMENTS À LOUER

4 1/2 pièces, rue des Roitelets  
Arrière de Place du Royaume  
4 1/2 pièces, rue Rimbaud  
(coin Barrette)

Le jour: 690-0404  
Le soir: 549-4824  
Paget: 696-6087

ARVIDA: 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, près des services, libre immédiatement, 365\$/mois. Tél. 548-8643

ARVIDA: 4 1/2, haut de maison, très propre, porte-patio, balcon, 360\$ non chauffé, non éclairé. Libre 1er juillet. Tél. 548-1948

ARVIDA: dans bloc de 6 logements, grand 4 1/2, chauffé, éclairé, près des services, rénovés maintenant pour juillet. Tél. 693-9075, (paget 541-3628).

ARVIDA: grand 5 1/2 dans coopérative, rue Poitras, 445\$/mois, non-chauffé, non-éclairé, libre 1er juillet. Tél. 548-2523, 543-7966

ARVIDA: grands 2 1/2, 3 1/2, meublés, 4 1/2, 5 1/2 non meublés, chauffés, eau chaude fournie, stationnement, déneigement, conciergerie, conditions avantageuses. Tél. 548-0124, 541-3337 (radio-chasseur), 698-1201, 549-3847.

ARVIDA: maison complète 5 1/2 et sous-sol, entièrement rénové, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Bas prix. Tél. 548-9293

ARVIDA: mois gratuit, plus on vous déménage. 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, chauffés, éclairés, rénovés, près centre d'achat. Tél. 547-0051, 548-1860, 548-4747, 699-1493.

CANTON TREMBLAY: chemin St-Marc, 4 1/2, Boul. Tadoussac: 4 1/2. St-Honoré: rue Fortin, 4 1/2. Chicoutimi: rue Tremblay, 3 1/2, 5 1/2. Rue Caron: 4 1/2. Chicoutimi-Nord: 96 rue Ste-Marie, 4 1/2. Tél. 543-7077

CHICOUTIMI, 3 1/2 à sous-louer, 198 Champs-Elysées. \$250 chauffé, éclairé. Tél. 549-9442.

CHICOUTIMI, 3 1/2, meublés ou non, chauffés, éclairés, libres 1er avril, 533 Racine. Peinturé à neuf, vue sur le Saguenay. Tél. 693-1984, 541-0449.

CHICOUTIMI, 3 1/2 semi-meublé, chauffé, éclairé, immeuble tranquille, centre-ville, \$360/mois. Libre 1er juillet. Tél. 543-3387.

CHICOUTIMI, 4 1/2, avec vue magnifique, un libre immédiatement, l'autre 1er juillet. Idéal pour personne seule ou couple. Tél. 543-4179.

CHICOUTIMI, 4 1/2, côté de jumelé, pas d'escalier, rue Joseph-Dandurand et des Mésanges. \$465 non chauffé, non éclairé. Tél. 545-2324.

CHICOUTIMI, 4 1/2, 128 Arthur-Buies, 4 1/2, 377, Dubois, près Cégep. Peintures, meublé (ou non), libres immédiatement. Tél. 541-0449, 690-6308.

CHICOUTIMI, 5 1/2, arrière Place Royaume et polyclinique, demi sous-sol de maison privée, \$445. Tél. 693-8754, 693-4499 cellulaire.

CHICOUTIMI, CÔTE-RESERVE, 4 1/2 non chauffé, non éclairé \$320. Tél. 690-0689.

CHICOUTIMI-NORD (Valin), duplex 5 1/2, 2 salles de bain, neuf, endroit tranquille. Libre 1er juillet. \$525/mois. Tél. 693-3308.

CHICOUTIMI-NORD 4 1/2, moderne entrée indépendante non chauffé, non éclairé. 325\$/mois. Tél. 543-0945.

CHICOUTIMI-NORD, 3 1/2 magnifique, très grand, beau foyer, mur de briques, campagne. 2 minutes de ville. \$375 chauffé, éclairé, déneigé. 1er juin. Tél. 545-0171.

CHICOUTIMI-NORD, 5 1/2, non chauffé, non éclairé, avec piscine. Tél. 693-1485, 696-5075.

### À LOUER

SITUÉ AU 336, JACQUES-CARTIER EST, CHICOUTIMI, 4 1/2, CONSTRUCTION RÉCENTE, BEL ENVIRONNEMENT, ENDROIT TRANQUILLE.

À PARTIR DE 460 \$/MOIS.

Libre le 1er juillet 1997.

Informations:

545-6052

demandez Nicole du lundi au vendredi de 8 h à 16 h 30

### DOMAINES AGRICOLES



M. ANDRÉ PLOURDE

AGENT IMMOBILIER AGRÉ

(418) 349-8121, résidence

• 25 ans d'expérience dans l'immobilier

• Plusieurs transactions agricoles

à son actif

SAINTE-HONORÉ: 105 acres, bâtiments, maison à 2 étages.

LAC-SAINT-JEAN: Bergerie avec troupeau, maison et bâtiments, etc.

LAC-À-LA-CROIX: idéal pour élevage de moutons, bœufs, 155 acres, étalle, garage, maison, terre arable pour vendre (excellent revenu)

MÉTABETCHOUAN: 166 acres, maison, bâtiments, idéal pour culture maraichère, moutons, bœufs, bord du Lac-Saint-Jean

SAINTE-MONIQUE: Maison jumelée avec garage, piscine, 65 acres de bonne terre. SUPER PRIX: 66 500 \$.

L'ASCENSION: idéal pour gentleman farmer, élevage de bœufs, moutons, construction récente, 165 acres, bonne terre

2 LOTS À BOIS À LAROCHE (prêts à couper)

85 ACRES DE TERRE dont 65 en culture à MÉTABETCHOUAN.

SERVICE GRATUIT:

A - Évaluation valeur marchande

B - Analyse juridique préventive avant contrat avec rapport écrit préparé par experts.

URGENT: Plusieurs maisons de campagne demandées avec petits ou grands terrains.

Forme avec quota demandée (acheteur avec beaucoup de liquidité).

• Vente de ferme (avec ou sans quota)

• Fonds de terre.

• Lots à bois.

• Maisons rurales (de campagne).



M. MARC ALLARD

AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ

(418) 343-3802, résidence

• 3 ans d'expérience dans l'immobilier

• 17 ans dans la vente d'équipement et bâtiments agricoles

CHICOUTIMI-NORD, grand 4 1/2, très propre, endroit tranquille, remises intérieure, extérieure. Tél. 549-0459

CHICOUTIMI-NORD, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 entrées contrôlées, immeubles rénovés, près Polyvalente Charles-Gravel, chauffés, eau chaude. Un mois gratuit. Prix compétitif. Tél. 543-5330. Entout temps 543-7966.

CHICOUTIMI-NORD: Valin 4 1/2, très propre, endroit tranquille, non chauffé, non éclairé, 325\$/mois. Tél. 693-3308.

CHICOUTIMI-NORD: 116 St-Ephrem, 4 1/2, très propre, non chauffé, non éclairé, 335\$/mois, libre 1er juin. Tél. 543-8498

CHICOUTIMI-NORD: 125 Riviera, 5 1/2, 365 \$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél. 696-1817, 543-0463.

CHICOUTIMI-NORD: 170 des Epervières, 3 1/2, demi sous-sol, 270 \$/mois. 2-5 1/2, 335 \$/mois, demi sous-sol, 400 \$/mois. Non chauffés, non éclairés, libres 1er juillet. Tél. 693-1982.

CHICOUTIMI-NORD: 2 très grands 4 1/2, super beaux, tranquille, libre immédiatement et 1er juillet. Tél. 548-1013, 673-4273

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, chauffé, éclairé, entrée laveuse sècheuse, idéal pour personne seule ou couple sans enfant. 360\$/mois. Libre immédiatement. Tél. 545-2036

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, aspirateur central, non chauffé, non éclairé, 300\$/mois, libre 1er mai. Tél. 543-2896

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, chauffé éclairé, semi-meublé, entrée indépendante, libre 1er juillet, 395\$/mois. Tél. 543-9880

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, haut de maison, semi-meublé, belle vue, air climatisée, 375\$/mois chauffé, éclairé. Tél. 543-9711

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, 4 1/2, Boul. Ste-Genève, non chauffés, non éclairés avec intercom à l'entrée principale. Tél. 693-0664, Sonia après 18h00.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 moderne, 350\$/mois, libre 1er juillet. Tél. 549-4715, 693-1551.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, duplex avec patio, situé 1219 Vimy, construction 1995, libre 1er juillet. Tél. 690-9696

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, pas d'animaux. Libre immédiatement, 350\$/mois. Tél. 549-6727.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, rue de la Victoire. Libre 1er juillet. Tél. 543-2170

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, très moderne, chauffé, éclairé, laveuse sècheuse fournies, libre 1er juillet. Tél. 543-1479

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, 5 1/2 modernes, très propre, rue Cabot, libres 1er juillet. Tél. 543-7600

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, eau chaude fournie, 375 \$. Libre immédiatement ou 1er mai. 3 1/2 meublé, chauffé, éclairé, \$360. Libre immédiatement. RIVIERE-DU-MOULIN, 4 1/2 rénové à neuf, non chauffé, non éclairé, \$375. Libre 1er juillet. Tél. 693-8416.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, idéal pour personne seule, ou couple, déneigé, 350\$/mois. Tél. 690-3770.

CHICOUTIMI-NORD: 474, Cabot, 3 1/2, chauffé, éclairé, 350\$/mois, libre 1er juillet. Tél. 549-8530.

CHICOUTIMI-NORD: Boul. Ste-Genève, 2 1/2, sous-sol, meublé, chauffé, éclairé, 275 \$/mois. Tél. 693-3308.

CHICOUTIMI-NORD: grand 3 1/2, chauffé, éclairé, eau chaude fournie. Tél. 693-8000.

CHICOUTIMI-NORD: grand 5 1/2, propre, eau chaude fournie, libre 1er juin ou juillet, remises intérieure extérieure. Tél. 549-0459.

CHICOUTIMI-NORD: grand 3 1/2, chauffé, libre juin ou juillet. Tél. 693-1205

CHICOUTIMI-NORD: grand 4 1/2, refait à neuf, 400\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél. 690-0923.

CHICOUTIMI-NORD: grand 4 1/2, moderne, près services, non chauffé, non éclairé, 445\$/mois. Tél. 690-0689.

CHICOUTIMI-NORD: grand 4 1/2, non chauffé, stationnement, peinture fraîche, 395\$/mois. Libre 1er juin ou 1er juillet. Tél. 543-9705

CHICOUTIMI-NORD: grand 5 1/2, très propre, remise extérieure, déneigé. Tél. 548-4793.

CHICOUTIMI-NORD: magnifique duplex, entrée indépendante, patio libre 1er mai. Tél. 698-4856, 549-3121, ext. 303.

CHICOUTIMI-NORD: rez-de-chaussée de maison, 4 1/2, près des services, garage et câble fournis, 400\$/mois. Tél. 698-4698



La Capitale

418-4122 rés.

696-7424 radio

543-5511 bureau



MAISON OUVERTE DIMANCHE DE 14 H À 16 H

LA BAIE: 1112, des Peupliers, jumelé, 2 étages. Je vous attends. 349314

### Levée de maison Excavation

- Fondation (coffrage)
- Réparation fissure de béton
- Location de formes

- Sable, terre, concassé
- Installation de fosses septiques
- Travail garanti 5 ans

Construction GJM inc. 540-3029

### PROBLÈME DE FISSURES

SOLUTION!

Réparation de dalles de béton, fondations, de piscines, etc.



Injection de fissures: (applicateur approuvé de membrane d'étanchéement et imperméabilisation)

FINI LES INFILTRATIONS D'EAU

793, Lacombe Chicoutimi

Tél.: 696-1536 Fax: 696-1119

### À VENDRE

PRIX RÉDUIT 140 000 \$



Résidence de luxe. 5680, rue de la Chapelle, LAC-KÉNOGAMI. Piscine - Verrière. Vue magnifique sur le lac.

CONTACTER:

ALAIN TREMBLAY, 695-3439  
CLARENCE TREMBLAY, 548-2423

# «LIQUIDATION TOTALE»

Achetez aujourd'hui même une voiture usagée en bas du prix coûtant

## INVENTAIRE

0-1431-A	1996 CAVALIER, 4 portes, verte, 15 000 km	• Régulier 14 995 \$	Spécial 12 995 \$
0-1440-A	1996 CUTLASS SUPRÊME, blanche, 16 000 km, équipement complet	• Régulier 21 980 \$	Spécial 19 995 \$
6-3003-A	1996 OLDSMOBILE ACHIEVA, verte, 18 000 km	• Régulier 22 195 \$	Spécial 19 995 \$
0-1527-A	1996 CORSICA, V-6, équipement complet	• Régulier 16 218 \$	Spécial 13 995 \$
0-1638-A	1996 CAVALIER, 4 portes, 18 000 km	• Régulier 14 995 \$	Spécial 12 995 \$
0-1520-A	1995 GÉO MÉTRO, mauve	• Régulier 8995 \$	Spécial 7995 \$
0-1600-A	1995 CAVALIER Z22, 25 000 km	• Régulier 13 900 \$	Spécial 12 495 \$
0-1634-A	1995 CORSICA, air climatisé, 56 000 km	• Régulier 13 995 \$	Spécial 12 995 \$
0-1641-A	1995 CAVALIER, 4 portes, automatique, air climatisé	• Régulier 13 995 \$	Spécial 12 995 \$
0-1636-A	1995 AURORA, équipement complet, intérieur en cuir, 34 434 km	• Régulier 36 506 \$	Spécial 32 995 \$
0-1548-A	1994 GÉO MÉTRO, 3 portes, rouge, 48 000 km	• Régulier 7995 \$	Spécial 6995 \$
0-1505-A	1994 GÉO MÉTRO, noire, 48 000 km	• Régulier 7995 \$	Spécial 6995 \$
6-9864-B	1994 CAVALIER, aqua, 75 000 km	• Régulier 9995 \$	Spécial 8995 \$
0-1524-A	1994 CAVALIER Z22, automatique, air climatisé, 54 000 km	• Régulier 10 995 \$	Spécial 8995 \$
7-2019-A	1994 CAVALIER Z22, manuelle, noire	• Régulier 8995 \$	Spécial 7995 \$
7-2513-A	1994 PONTIAC SUNBIRD, 2 portes, automatique, 46 000 km	• Régulier 9995 \$	Spécial 8995 \$
7-9971-A	1994 HONDA ACCORD EXR, 74 000 km, équipement complet	• Régulier 19 995 \$	Spécial 17 995 \$
0-1632-A	1994 GÉO MÉTRO, manuelle, 61 000 km	• Régulier 7495 \$	Spécial 6495 \$
0-1629-A	1994 CAVALIER Z22, manuelle, verte, 62 000 km	• Régulier 9495 \$	Spécial 8495 \$
0-1516-B	1994 CAVALIER Z22, manuelle, noire, 67 000 km	• Régulier 9495 \$	Spécial 8495 \$
7-2154-A	1994 CAVALIER, 4 portes, mauve, 38 000 km, automatique	• Régulier 10 995 \$	Spécial 9995 \$
6-8301-A	1993 CADILLAC DEVILLE, 4 portes, sedan, 70 000 km	• Régulier 24 995 \$	Spécial 19 995 \$
6-1526-A	1993 DODGE SHADOW, automatique, 4 portes, 53 000 km	• Régulier 8995 \$	Spécial 7995 \$
0-1464-A	1993 CHEVROLET CORSICA, V-6, air climatisé, 70 000 km	• Régulier 10 995 \$	Spécial 9995 \$
0-1441-A	1993 OLDSMOBILE ACHIEVA, air climatisé, 87 000 km	• Régulier 12 995 \$	Spécial 11 995 \$
0-1487-A	1993 CHEVROLET LUMINA EURO, 3,4 litres, 4 portes, blanche, 64 000 km	• Régulier 14 995 \$	Spécial 13 995 \$
0-1494-C	1993 EAGLE TALON ES, 62 000 km, manuelle, équipement complet	• Régulier 14 995 \$	Spécial 13 995 \$
7-2064-A	1993 COUGAR XR-7, V-8, automatique, intérieur en cuir, 62 000 km	• Régulier 14 995 \$	Spécial 12 995 \$
7-9009-A	1993 OLDSMOBILE CUTLASS SUPRÊME, 4 portes, air climatisé	• Régulier 14 995 \$	Spécial 12 995 \$
7-2155-A	1993 CORSICA, V-6, air climatisé	• Régulier 9995 \$	Spécial 8995 \$
0-1500-C	1992 PONTIAC SUNBIRD GT, 2 portes, rouge, manuelle, 3,1 litres, équ. complet	• Régulier 10 495 \$	Spécial 8995 \$
7-1705-A	1992 LUMINA PASSAGER, automatique, équipement complet, 44 000 km	• Régulier 11 995 \$	Spécial 9995 \$
7-2173-A	1992 CAVALIER Z24, manuelle, 87 000 km	• Régulier 10 995 \$	Spécial 9995 \$
7-2099-A	1992 OLDSMOBILE CUTLASS CIERA, 95 000 km, équipement complet	• Régulier 9995 \$	Spécial 8995 \$
0-1621-B	1991 CAVALIER RS, 4 cylindres, bourgogne, 90 000 km	• Régulier 7995 \$	Spécial 6995 \$
7-2227-A	CORSICA, 4 portes, 99 000 km	• Régulier 6995 \$	Spécial 5995 \$
7-2173-A	1990 ESCORT, automatique		Spécial 3995 \$
5-9205-B	1990 SUZUKI SWIFT, 4 portes, 93 000 km		Spécial 3995 \$
0-1580-B	1990 SPRINT, 4 portes, automatique		Spécial 4995 \$
7-2179-A	1988 OLDSMOBILE DELTA, très propre		Spécial 4995 \$

## CAMION

0-1626-A	1996 ASTRO, 4X4, équipement complet, 13 000 km	• Régulier 34 000 \$	Spécial 28 995 \$
0-1640-A	1996 CAMION, 4X4, boîte courte, spécial équ. fifth Wheels, 3 portes	• Régulier 36 800 \$	Spécial 28 995 \$
0-1508-A	1995 S-10, 4X4, King Cab,	• Régulier 19 995 \$	Spécial 18 495 \$
0-1564-A	1994 LUMINA APV, 7 passagers, air climatisé, 55 000 km	• Régulier 15 995 \$	Spécial 14 995 \$
0-1583-A	1994 S-10, cabine simple, manuelle	• Régulier 11 995 \$	Spécial 10 995 \$
7-9731-A	1994 CHEVROLET, 4X4, V-8, 56 000 km	• Régulier 19 995 \$	Spécial 18 995 \$
0-1542-A	1993 GMC, 2X4, simple cabine, V-8	• Régulier 12 995 \$	Spécial 11 995 \$
7-9902-A	1993 S-10, King Cab, 2X4, 4,3 litres, 73 000 km		Spécial 13 995 \$
7-9713-A	1992 GMC SLX, V-8, rouge, automatique		Spécial 13 995 \$
0-1553-A	1992 LUMINA APV, 3,8 litres, équipement complet		Spécial 12 995 \$
0-1512-B	1992 MAZDA, 4X4, King Cab, 87 000 km		Spécial 11 995 \$
6-9866-A	1992 FORD F-150, 4X4, V-8, air climatisé		Spécial 13 995 \$
6-9997-A	1991 PONTIAC TRANS SPORT, 96 000 km		Spécial 9995 \$
0-1595-B	DODGE DAKOTA, V-6, automatique		Spécial 4995 \$



Gilles Maltais  
Directeur



PAUL ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE LTÉE



Carol Desmeules  
Conseiller

310, RUE SAINTE-ANNE, CHICOUTIMI  
696-4444

Appelez sans frais  
1-800-417-7226

CHICOUTIMI-NORD: rue Beauvoir, endroit tranquille, 4.1/2, stationnements 2 voitures, remise extérieure, déneigement, Tél.: 543-0538, 543-8778

CHICOUTIMI-NORD: rue Joffre, 4.1/2, près Polyvalente Charles-Gravel, non chauffé, non éclairé, 440 \$/mois. Tél.: 690-5282

CHICOUTIMI-NORD: rue Boileau, 3.1/2, eau chaude fournie, 275\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 547-0802 jour, 543-9753 soir

CHICOUTIMI-NORD: Valin 4.1/2, très propre, endroit tranquille, non chauffé, non éclairé, 325\$/mois. Libre immédiatement. Tél.: 693-3308

CHICOUTIMI-NORD: 5.1/2, chauffé, demi sous-sol, quartier huppé, maison résidentielle, 425 \$/mois. Tél.: 543-4958, 698-2075

CHICOUTIMI: 3.1/2, chauffé, éclairé, 395\$/mois, entrée laveuse sècheuse, stationnement, 1er plancher, libre 1er mai. Tél.: 693-8622

CHICOUTIMI: secteur Rivière-du-Moulin, boul. Renaud, 3.1/2, 275\$/mois, non chauffé, non éclairé, meublé. Tél.: 678-2450

CHICOUTIMI: 1.1/2, chauffé, éclairé, meublé, centre-ville. Tél.: 693-8135, 4.1/2, meublé ou non, 5.1/2, quartier St-Paul. Tél.: 693-6078

CHICOUTIMI: 1.1/2, 2.1/2, chauffés meublé, près Cégep, Université, Hôpital. Tél.: 545-3332, après 14h00

CHICOUTIMI: 1.1/2, arrière Polyclinique, demi sous-sol, chauffé, éclairé, meublé, 290\$/mois. Tél.: 693-8754, 693-4499 (cellulaire)

CHICOUTIMI: 2 logements de 4.1/2, situés début Rang St-Pierre. Tél.: 543-9592

CHICOUTIMI: 2-3.1/2, chauffés, éclairés, meublés ou non, près Place Saguenay, libres 1er mai, 1er juillet. Tél.: 548-9293

CHICOUTIMI: 2-5.1/2, 40 et 42 Bl. Université Est, libres immédiatement. 400 \$/mois/chacun. Tél.: 418-236-4886

CHICOUTIMI: 3.1/2, 350\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 549-5802, 543-3825

CHICOUTIMI: 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, beaux appartements, récents, clairs, très propres, excellent service de déneigement, situés près centre d'achats, Cégep, Université. 543-4037, 693-3590

CHICOUTIMI: 3.1/2, chauffé, éclairé, meublé, laveuse, sècheuse, 360\$/mois. Tél.: 549-4286

CHICOUTIMI: 3.1/2, chauffés, éclairés, semi-meublé, buanderies, près centres d'achats, 370\$ à 400\$/mois. Tél.: 699-1170

CHICOUTIMI: 3.1/2, chauffé, éclairé, non meublé, rue Roussel, 380\$/mois. Tél.: 543-7966

CHICOUTIMI: 3.1/2, meublé, chauffé, éclairé, rue Joffre. 390 \$/mois. Mario, 545-6718

CHICOUTIMI: 3.1/2, non chauffé, non éclairé, non meublé, 295 \$/mois. Tél.: 690-8080

CHICOUTIMI: 3.1/2, non meublé, moderne, quartier tranquille, rez-de-chaussée, Tél.: 690-0450 après 10h00 AM

CHICOUTIMI: 300-B Bégin, 5.1/2, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet, 400 \$/mois. Tél.: 548-6724

CHICOUTIMI: 325 Malraux, 4.1/2, bien insonorisé, plancher béton, moderne, libre. 450\$/mois. Tél.: 696-1817, 543-0463

CHICOUTIMI: 2.1/2, non meublé ou semi-meublé, grand, peinture neuve, tranquille, idéal personne âgée, 546 Ste-Anne, CITS, 295 \$/mois. Tél.: 548-8209

CHICOUTIMI: 4.1/2, 21 rue des Cascades, près église St-Joachim, non-chauffé, non-éclairé, libre en juin. Tél.: 549-6935

CHICOUTIMI: 4.1/2, 643-A rue St-Paul, 410 \$/mois, chauffé, éclairé, libre. Tél.: 596-1817, 543-0463

CHICOUTIMI: 4.1/2, 705 rue St-Paul, 300 \$/mois, chauffé, éclairé, meublé. Tél.: 678-2450

CHICOUTIMI: 4.1/2, chauffé, éclairé, 450\$/mois. Libre 1er mai. Tél.: 697-4108

CHICOUTIMI: 4.1/2, 5.1/2, arrière Place Saguenay, entrée contrôlée. Tél.: 693-0065

CHICOUTIMI: 4.1/2, haut maison, non chauffé, non éclairé, moderne, 425\$/mois. Libre 1er juillet. 429 Taché. Références demandées. Pas d'arriérés. Personne tranquille. Tél.: 693-8993

CHICOUTIMI: 4.1/2, non chauffé, non éclairé, 350\$/mois, 791-A rue St-Paul, libre 1er juillet. Tél.: 693-5172, bur. 693-5938

CHICOUTIMI: 4.1/2, non chauffé, non éclairé, tranquille, libre immédiatement ou 1er juillet, 350\$. 52 St-Dominique Est. Tél.: 693-8006

CHICOUTIMI: 4.1/2, non-chauffé, non-éclairé, 330\$/mois, 160, Bossé. Tél.: 696-2773 soir, 543-1575 jour

CHICOUTIMI: 4.1/2, non chauffé, non éclairé, remise, 385\$/mois. Libre 1er juin. Tél.: 548-8643

CHICOUTIMI: 4.1/2, récent, propre, endroit tranquille, centre-ville, remise extérieure stationnement, libre 1er juillet, 295\$/mois. Tél.: 549-6291

CHICOUTIMI: 4.1/2, non chauffé, non éclairé, 390\$/mois. Tél.: 545-6718 Mario

CHICOUTIMI: 4.1/2, rue de la Bretagne, non chauffé, non éclairé, 400\$/mois. Libre 1er juillet. Tél.: 690-0481

CHICOUTIMI: 4.1/2, rue Louis-Frédéric, 415\$/mois, chauffé, libre 1er juillet. Tél.: 549-0960

CHICOUTIMI: 4.1/2, récent, propre, endroit tranquille, idéal pour personne sans enfant. Libre 1er juillet. Tél.: 696-4817

CHICOUTIMI: 4.1/2, rue Maunac, (boul. Barrette) porte patio, toit cathédrale, entrée indépendante, libre 1er mai. Tél.: 698-1459

CHICOUTIMI: 4.1/2, très propre. Bon prix. Libre début mai. Tél.: 549-6873

CHICOUTIMI: 4.1/2, tout renové, armoires mélamine, remise, stationnement, 400 \$/mois, non chauffé, non éclairé, près Université, libre 1er juillet. Tél.: 544-2922, 544-3284

CHICOUTIMI: 5.1/2 très clair, demi sous-sol, 57, Jacques-Ferron. Tél.: 693-8198 soirs et fin de semaine

CHICOUTIMI: 5.1/2, 6.1/2, idéal pour étudiants, arrière Place Saguenay et Place Royaume, près Université, chauffé, éclairé, meublé, 595\$ et 680\$/mois. Tél.: 693-8754, 693-4499 cellulaire

CHICOUTIMI: 5.1/2, arrière Place du Royaume, 590 \$/mois, libre 1er juin. Tél.: 549-2412

CHICOUTIMI: 5.1/2, chauffé, non-éclairé, 430\$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 690-3675, 541-9360 pagette

CHICOUTIMI: 5.1/2, dans Duplex, 3 chambres, salle de bain avec bain tourbillon, plafond cathédrale, quartier tranquille, 560\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 698-4206

CHICOUTIMI: 5.1/2, Jacques-Cartier Ouest, très grand, plancher bois franc, vieillot, rez-de-chaussée, 550 \$/mois. Tél.: 543-4724

CHICOUTIMI: 5.1/2, neuf, libre 1er juillet. Tél.: 545-2021, 696-1571

CHICOUTIMI: 6.1/2, 1er plancher, 600 \$/mois. Aussi 3.1/2, semi-meublé, 340 \$/mois. Quartier Polyclinique, près Université. Tél.: 549-1026

CHICOUTIMI: 649, 651 St-Paul, deux 4.1/2, 300\$/mois, non chauffés, non éclairés. Tél.: 540-0680 après 18h00

CHICOUTIMI: Angoulême, 3.1/2, 4.1/2, demi sous-sol, 5.1/2 (étage) pour mai et juillet. Tél.: 696-0457

CHICOUTIMI: beau 4.1/2, rez-de-chaussée, plancher bois franc, près piste cyclable, cour arrière bord de l'eau, libre 1er juillet, 415\$/mois, non chauffé. Tél.: 543-3991

CHICOUTIMI: beau 4.1/2, près cégep université. Libre 1er juillet. 375\$/mois. Tél.: 698-5450

CHICOUTIMI: duplex, 4.1/2, 450\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 690-9081

CHICOUTIMI: boul. Saguenay, 3.1/2, non chauffé, non éclairé, non meublé, refait à neuf, libre 1er juillet. 290\$/mois. Tél.: 545-0400

CHICOUTIMI: Boul. Talbot, 5.1/2, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, 495 \$/mois. Tél.: 543-7948, Yvan.

CHICOUTIMI: duplex, 4.1/2, Hémingway, moderne. Libre 1er juillet. 450\$/mois. Tél.: 548-2295

CHICOUTIMI: duplex, 5.1/2, Malraux, 1er juillet, Tél.: 698-2838, 696-7700

CHICOUTIMI: garçonnère, meublée, chauffée, éclairée. 310\$/mois, Notre-Dame Saguenay, Tél.: 696-4222 soir

CHICOUTIMI: grand 2.1/2, non chauffé, non éclairé, entrée laveuse sècheuse, endroit tranquille, près des services, 290 \$/mois. Libre 1er juin. Tél.: 693-8502

CHICOUTIMI: grand 2.1/2, meublé, non chauffé, non éclairé, pas stationnement, 230\$/mois. Libre 1er mai. Tél.: 549-7663

CHICOUTIMI: grand 4.1/2, près centre-d'achat, libre 1er juillet. Tél.: 549-9659

CHICOUTIMI: grand 4.1/2, porte patio, grand salon, déneigé, 375 \$/mois. Grand 4.1/2, sous-sol, 285 \$/mois. Tél.: 543-8398, 543-0866

CHICOUTIMI: 3.1/2, meublés, chauffés, éclairés, très propres, repeints, près Université, libre en mai et juillet, 385\$/mois et 390\$/mois. 4.1/2, libre 1er juillet, 495\$/mois. Tél.: 543-9705

CHICOUTIMI: grand 5.1/2, moderne, rue Malraux, 495\$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 549-0960

CHICOUTIMI: Immeuble renové, 2.1/2-6.1/2, chauffés, semi-meublés, près Cégep, UOAC. Tél.: 549-4567

CHICOUTIMI: jumelé, 4.1/2, rue D'Autueil, libre 1er juillet, plafond cathédrale. A voir, 470\$/mois. Tél.: 545-6523

CHICOUTIMI: limite Laternière, 4.1/2, meublé, non chauffé, non éclairé, 325\$/mois. Tél.: 678-1297

CHICOUTIMI: magnifique 1.1/2, grandes fenêtres, spacieux, vue imprenable, 1er étage, avenue Lafontaine, meublé, chauffé, éclairé, 360\$/mois. Tél.: 543-5114

CHICOUTIMI: Place Péribonka, 130, des Écorceurs #202, grands 4.1/2, 5.1/2, planchers de béton, entrées lave-vaisselle, entrées contrôlées, repeints à neuf, pour visiter: Roland Gilbert. Tél.: 549-7923 696-8355

CHICOUTIMI: pour juillet, 4.1/2, 5.1/2, site exceptionnel, près Cégep, Université, centre-d'achats, entrée contrôlée, prix compétitifs, possibilité meublé, semi-meublé. Tél.: 690-5308

CHICOUTIMI: près Tanguay, moderne, idéal pour personne seule ou couple sans enfant, 480\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 545-9451

CHICOUTIMI: 649, 651 St-Paul, deux 4.1/2, 300\$/mois, non chauffés, non éclairés. Tél.: 540-0680 après 18h00

CHICOUTIMI: Angoulême, 3.1/2, 4.1/2, demi sous-sol, 5.1/2 (étage) pour mai et juillet. Tél.: 696-0457

CHICOUTIMI: beau 4.1/2, rez-de-chaussée, plancher bois franc, près piste cyclable, cour arrière bord de l'eau, libre 1er juillet, 415\$/mois, non chauffé. Tél.: 543-3991

CHICOUTIMI: beau 4.1/2, près cégep université. Libre 1er juillet. 375\$/mois. Tél.: 698-5450

CHICOUTIMI: duplex, 4.1/2, 450\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 690-9081

CHICOUTIMI: quartier rue St-Paul, 3.1/2, semi-meublé, chauffé, éclairé, 4.1/2, non chauffé, non éclairé. Tél.: 543-9990

CHICOUTIMI: quartier Barrette, jumelé, 6 pièces, 2 salles de bains. Tél.: 543-2400, 543-7879 (soir)

CHICOUTIMI: quartier St-Joachim, (deux) 3.1/2 chauffé, eau chaude fournie, non éclairé, idéal pour personne seule, libre 1er juillet, possibilité 1er juin. Tél.: 690-2378, (soir et fin de semaine)

CHICOUTIMI: rang St-Martin, haut de maison, grand loft, verrière, vue splendide sur Saguenay et Mont-Valin, libre 1er mai, 350\$/mois, non chauffé, non éclairé, possibilité semi-meublé. Tél.: 696-3661, 698-0239

CHICOUTIMI: rue Adélaïde-Plourde, 4.1/2, très propre, libre 1er juillet ou avant. Tél.: 543-8042, 543-5000

CHICOUTIMI: rue des Crêcerelles, rue Joseph-Dandurand, rue Lorenzo-Genest, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, très propre, beaucoup commodités. Tél.: 549-2376, 549-2122

CHICOUTIMI: rue Morn, 3.1/2, renové au complet, libre immédiatement, tél.: 690-0601, 549-7508

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

CHICOUTIMI: studio, 1.1/2, meublé à neuf, 2ième étage, idéal pour étudiant(e), libre immédiatement, avril gratuit, 250\$/mois. Tél.: 543-6419

JONQUIÈRE: 3.1/2, chauffé, éclairé, près Cégep, libre 1er juillet, 375\$/mois, Té.: 542-8784, (laissez message)

JONQUIÈRE: 3.1/2, sous-louer, 400\$, semi-meublé, chauffé, éclairé, Tél.: 542-8512

JONQUIÈRE: 3.1/2, 5.1/2, propre, libre immédiatement, près centre-ville Arvida, Tél.: 693-3012, 544-7499. Demandez Yves.

JONQUIÈRE: 3656, Ouimet, grand 5.1/2, 435\$/mois, non-chauffé, non-éclairé, cour arrière, disponible 1er juillet. Tél.: 548-4773

JONQUIÈRE: 4.1/2, non chauffé, non éclairé, rue du Muguet, 485\$/mois. Tél.: 542-3542, 547-4300 soir

JONQUIÈRE: 5.1/2, bas maison, 475\$/mois non chauffé, non éclairé. 6.1/2, centre-ville, 2ième étage, 475\$/mois non chauffé, non éclairé. 3.1/2, supers modernes, Jonquière, Kénogami, 375\$/mois, non chauffés, non éclairés. 4.1/2, haut maison, 375\$/mois non chauffé, non éclairé. Tél.: 695-0545

JONQUIÈRE: 5.1/2, rez-de-chaussée, moderne, terrain paysager, libre 1er juillet, 675\$/mois, chauffé, éclairé, Tél.: 695-6466

JONQUIÈRE: centre-ville, grand 4.1/2, style condo, à pailiers, libre juillet. Tél.: 690-0238

JONQUIÈRE: grand 3.1/2, non chauffé, non éclairé, 350\$/mois, rez-de-chaussée. Tél.: 548-8679

JONQUIÈRE: grand 4.1/2, 2ième étage, grand patio extérieur, à voir, 515\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juin. Daniel 548-5244, 548-2394

JONQUIÈRE: grand 5.1/2, 2296 rue Truchon, non chauffé, non éclairé, stationnement. Tél.: 672-2498

JONQUIÈRE: très beau 4 1/2 situé coin la Fabrique et du Roi, demi sous-sol, libre 1er juin, 400\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 542-6783, 540-1314

JONQUIÈRE, 4 1/2, \$410. Chauffés, éclairés, très grands, quartier St-Georges. Libre juin, juillet. Tél.: 542-2363, 543-7966.

JONQUIÈRE, 4 1/2, rénové, près centre-ville, non chauffé, non éclairé. \$358/mois. Tél.: 542-2529, 542-0519.

JONQUIÈRE, grands 4 1/2, 5 1/2, près Cégep, non chauffés, non éclairés. Libre 1er juillet. Tél.: 548-3527.

JONQUIÈRE, près Cégep, rue de Potiers, 3 1/2, 4 1/2, chauffés, eau chaude fournie. Tél.: 695-2382, 543-5286.

JONQUIÈRE, demi sous-sol, rue des Sizerins, 4 1/2, super propre, libre juillet. Tél.: 696-2138.

JONQUIÈRE, rue Salaberry, 4 1/2 neuf, non chauffé, non éclairé, stationnement, libre 1er mai. Tél.: 542-1211, 547-1344.

JONQUIÈRE: 2 1/2, meublé, chauffé, éclairé, sous-sol avec grandes fenêtres, libre 1er juin. 325\$/mois. Tél.: 695-6466.

JONQUIÈRE: 3 1/2 rue St-Clément, chauffé, non éclairé, \$335/mois, libre 1er juillet. Tél.: 542-1377, 543-7966.

JONQUIÈRE: 3 1/2, 5 1/2, chauffés, éclairés, près des Galeries de Jonquière. Tél.: 695-2382, 543-5286.

JONQUIÈRE: 3 1/2, 4 1/2, grand, propre, tranquille, quartier Petite-France, entrée contrôlée, 3 1/2, libre. Tél.: 547-2649

JONQUIÈRE: 3 1/2, meublé ou non, chauffé, éclairé, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement, 370\$/mois, 4078, de La Loire, app #4, libre 1er mai, #5 libre 13 avril. Tél.: 548-6951, 542-3589.

JONQUIÈRE: 3 1/2, secteur Cégep, toiles, lustres, stationnement, non chauffé, non éclairé, 300 \$/mois. Tél.: 547-1274.

JONQUIÈRE: 4 1/2 demi sous-sol chauffé, éclairé ou non, libre 1er mai ou après. Tél.: 543-1479.

JONQUIÈRE: 4 1/2 chauffés, éclairés, porte-patio, balcon, rue Nadeau et Truchon, tél.: 542-2363, 543-7966.

JONQUIÈRE: 4 1/2, rez-de-chaussée (maison) avec cours, construction récente, libre 1er juillet. 450\$/mois non chauffé, non éclairé. Tél.: 547-6591

JONQUIÈRE: 4 1/2, des Plaines, moderne, remise, entrée indépendante. 350 \$/mois. Tél.: 548-2295

JONQUIÈRE: 4 1/2, rue Bergeron, 390\$/mois, chauffé, non éclairé, eau chaude fournie. Tél.: 542-2363, 543-7966

JONQUIÈRE: 4 1/2, semi-meublé ou non, rez-de-chaussée, toiles, moderne, plancher bouleau, remise, déneigé, idéal pour personne âgée. 3701 Boul. du Royaume, 350 \$/mois. Tél.: 548-9319, 542-5568.

JONQUIÈRE: 4 1/2, semi-meublé, chauffé, éclairé, bien situé, secteur cégep. Tél.: 542-3181.

JONQUIÈRE: 5 1/2 non chauffé, non éclairé, paroisse St-Raphaël, libre 1er juillet. Tél.: 542-8289.

JONQUIÈRE: beau 4 1/2, centre-ville, non chauffé, non éclairé, 370 \$/mois. Tél.: 695-5576.

JONQUIÈRE: beau, grand 6 pièces, 2ième étage, beaucoup de fenêtres, campagne à la ville, 5 minutes du centre-ville en auto. Pour personne aimant la nature et la tranquillité. Libre 1er juin, 380 \$/mois. Tél.: 542-4462, 547-9208.

JONQUIÈRE: grand 4 1/2, rue Mousseau, demi sous-sol, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, 385 \$/mois. Tél.: 695-1444

JONQUIÈRE: Chardin, grand 4 1/2, demi hors-sol, recouvrement de plancher neuf, peinture. Endroit tranquille résidentiel, moderne, spacieux, non chauffé, non éclairé, tél.: 547-6813, 547-2315.

JONQUIÈRE: grand 5 1/2, non éclairé, non chauffé, Aussi 3 1/2, non éclairé, non chauffé, libre 1er juillet. Boul. du Saguenay. Tél.: 547-8009.

JONQUIÈRE: grand 4 1/2, 365 \$/mois, demi sous-sol 320\$/mois, rue des Etudiants, Kénogami, eau chaude fournie. Libre 1er juillet. Tél.: 543-7966, 542-8182.

JONQUIÈRE: secteur Ste-Thérèse, 4 1/2 avec sous-sol, non chauffé, non éclairé, libre 1er juin, 400 \$/mois. Tél.: 548-6724

- 1993 TOYOTA TERCEL
- 1993 PICK-UP NISSAN 4X4
- 1993 JEEP YJ 2 TOITS
- 1993 CAVALIER Z24
- 1992 VOLKSWAGEN JETTA DIESEL
- 1992 GMC 4X4 KING CAB
- 1990 FORD TAURUS SHO
- 1990 GMC TRACKER AUTOMATIQUE
- 1990 SUBARU JUSTY
- 4 PORTES, AUTOMATIQUE
- 1990 PICK-UP CHEVROLET 454 SS
- 1988 NISSAN PATHFINDER 4X4
- 1987 NISSAN KING CAB AUTOMATIQUE
- 1987 FOURRUNNER
- 1985 JEEP CHEROKEE 4 PORTES
- 1980 CORVETTE

**LE CHOIX DE L'AUTO**  
334, 8e Avenue Dolbeau  
276-6507 - 276-5581 (soir)

JONQUIÈRE: quartier St-Georges, 3 1/2 chauffés, éclairés, meublés, rénovés, buanderie sur place. Tél.: 695-2382, 543-5286.

JONQUIÈRE: secteur Kénogami, grand 3 1/2, 2021 St-Hubert, libre 1er mai. Tél.: 418-236-4886.

JONQUIÈRE: rue des Sizerins, 4 1/2, 5 1/2, style condo, de qualité supérieure, entrée contrôlée, non chauffés, non éclairés, \$440 et \$480. Tél.: 695-2382, 543-5286.

JONQUIÈRE: près École St-Jean-Baptiste, 4 1/2, construction 1992, libre immédiatement. Tél.: 542-8587.

KÉNOGAMI: grand 6 1/2, centre-ville, 500\$/mois, chauffé, libre 1er mai. Tél.: 690-5308

KÉNOGAMI: 1784 Ste-Famille, 4 1/2, construction 2 ans, non chauffé, non éclairé, \$450/mois, tél.: 699-1229, 699-3905.

KÉNOGAMI: 4 1/2 rue Cabot, non chauffé, non éclairé, 380 \$/mois. Libre 1er juillet. Tél.: 542-3156.

LA BAIE: 4 1/2 très propre, combustion lente, très éclairé, premier étage, 375\$/mois. Tél.: 544-3791.

LA BAIE: 4 1/2 très propre, non chauffé, non éclairé, 300\$/mois libre immédiatement. Tél.: 696-0288.

LA BAIE: 5 1/2, 1380, #3, boul. de la Grande-Baie nord, non chauffé, non éclairé, remise intérieure, libre 1er février, 380\$/mois. Tél.: 544-6163 M. Desgagne

LA BAIE: secteur Port Alfred, 2 1/2, semi-meublé, libre immédiatement, Tél.: 544-7589 après 17h00.

LA-BAIE, grands 4 1/2, 5 1/2, du Coteau, non chauffé, non éclairé, très propre. Entrée contrôlée. Libre 1er juillet. Tél.: 544-4361, 543-7966.

LA-BAIE: 3 1/2 meublé ou semi-meublé, chauffé, éclairé, rue Perron, à partir de \$330, Patrice, 544-4361, 543-7966.

LA-BAIE: 3 1/2, chauffé, éclairé, meublé, très propre, 390\$/mois. Aussi 4 1/2, 410\$/mois, non chauffé, non éclairé, 6ième avenue. Tél.: 678-2450

LA-BAIE: 4 1/2, 5 1/2, très propres, possibilité chauffés, éclairés, près centre d'achats. Tél.: 544-2212, Annie ou Marcel, 541-7340 (page).

LA-BAIE: 5 1/2, rue Bagot, 360\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 696-0288

LA-BAIE: rue Adélaïde-Grenon, 4 1/2, 5 1/2, à partir de \$325 et \$375. Mois gratuit. Tél.: 690-1737, 697-6065, 543-5286.

LA-BAIE: beau 4 1/2, tranquille et très propre. Libre. Aussi 2 1/2, chemin de la Rivière. Tél.: 548-8066, 673-4273

LA-BAIE: luxueux 3 1/2 et 4 1/2, avec terrasse, tél.: 696-3646.

LA-BAIE: secteur Port-Alfred, 5 1/2, non meublé, non chauffé, libre 1er juillet. 375\$/mois. Tél.: 544-3094

**VASTE CHOIX DE VÉHICULES USAGÉS EN BONNE CONDITION**

**TRANSFERT PARTICULIERS AUTOS - MOTONEIGES**  
9 h à 21 h

**AUTOMOBILES du Mont inc.**  
JONQUIÈRE  
695-3444

3510, boul. Saguenay JONQUIÈRE, QC G7X 1H3  
Téls en dehors des heures d'affaires: 548-6077 - 547-3416

CHICOUTIMI, coin Lafontaine/Cartier, grand 4 1/2, propre, remise stationnement. Tél.: 696-2975

LATERRIÈRE: Grand 5 1/2, à 2 kilomètres de la base, très propre, non chauffé, non éclairé. Tél.: 678-9977, 698-8177

LATERRIÈRE: 2 grands 5 1/2, 380 \$/mois, 430 \$/mois, 3 kilomètres Base Bagotville, 5 minutes centres d'achats. Tél.: 678-2492.

LATERRIÈRE: Jumelé 4 1/2, très propre, 435\$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 545-3704

PRES UNIVERSITÉ 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, buanderie. Libre juin juillet. Tél.: 696-7155 (page), 674-2385.

RIVIÈRE DU MOULIN 3 1/2, semi meublé, 300\$/mois, libre 1er mai. Tél.: 698-1603.

RIVIÈRE DU MOULIN: 4 1/2, sous-sol, eau chaude fournie, libre 1er mai. 390\$/mois, demandez André., Tél.: 693-2373.

RIVIÈRE-DU-MOULIN: 3 1/2 semi-meublé, sous-sol hors-terre, rue Père-Honorat. Libre 15 mai. Tél.: 549-1668

RIVIÈRE-DU-MOULIN: 3 1/2, avenue, sècheuse neuves fournies, eau chaude fournie, impeccable, tranquille, 350\$/mois. Libre 1er juin. Tél.: 696-1656, 696-1817, Sébastien.

RIVIÈRE-DU-MOULIN: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, 350\$/mois. Tél.: 698-2522, soir seulement.

RIVIÈRE-DU-MOULIN: 7 1/2, chauffé, éclairé, 675\$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 549-2769.

RIVIÈRE-DU-MOULIN: 3 1/2, \$390/mois. Aussi disponible 5 1/2 luxueux avec vue panoramique 750\$/mois chauffé. Tél.: 690-2908.

RIVIÈRE-DU-MOULIN: 4 1/2 chauffé, non éclairé, \$440/mois, libre 1er mai ou avant. Tél.: 549-2769.

RIVIÈRE-DU-MOULIN: 4 1/2, 43 Arthur Hamel app #1, 380\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 549-2599

ST-AMBROISE: 3 1/2 et 4 1/2/bloc. Location immédiate. Tél.: 698-1394, 673-4956

ST-AMBROISE: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, 325\$/mois. Tél.: 672-1029.

ST-JEAN-EUDES: 5 1/2, demi sous-sol, 325\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er mai. Tél.: 548-0578, 541-0376

**209 Maisons à vendre**

ALMA: jumelé sur élevé, construction 2 ans, près du Creps, 1147 des Mimosas, 3 chambres, 2 salles de bains, plancher bois, salon et chambre des maîtres, beaucoup de commodité, dont aspirateur central, patio, très ensoleillée. Libre immédiatement. Journée porte ouverte dimanche 20-04-97, 13h00 à 16h00. Tél.: 418-668-4710 soir, Michel: 418-662-6413, 669-0586

ARVIDA Super Aubaine, semi-détaché, sur 2 étages, foyer extérieur, remise, terrain clôturé, 31,500\$, faut vendre. Tél.: 695-3747.

ARVIDA, quartier St-Philippe, rue St-Etienne, par le propriétaire, bungalow 31X37, 3 chambres, 68,500\$. Acheteur sérieux seulement, agent s'abstenir. Tél.: 548-1092 (Martin).

ARVIDA: bungalow en brique 40X28, bain tourbillon, foyer, plancher bois, 4 chambres, 2 salles de bain. Tél.: 543-8520 jour, 699-7896 soir.

BEGIN: 28'X41', 3 chambres, sans sous-sol, 332, rang 2S, situé en campagne, grand terrain (1 lot), avec grange, prix à discuter. Tél.: 672-4155

**Automobiles Bouchard**  
1757, Savane, Jonquière - Téls: 548-8192, 548-0119, 548-2041

**AUTOS**

1995 CHRYSLER INTREPID, équipement complet, 14 995 \$  
1995 FORD ESCORT, familiale, 4 cylindres, automatique, 60 000 km. SPÉCIAL: 10 895 \$  
1995 DODGE NEON HIGHLINE, 49 000 km, 4 portes, 4 cylindres, automatique, Plan d'Or, 11 795 \$  
1994 OLDSMOBILE CUTLASS SUPREME, 6 cylindres, automatique, 56 000 km, garantie GM, 15 995 \$  
1994 EAGLE VISION ESI, 6 cylindres, automatique, 40 000 km, garantie Chrysler. SPÉCIAL: 15 895 \$  
1994 DODGE SPIRIT, 6 cylindres, automatique, air climatisé, état de neuf, 8995 \$

**FOURGONNETTES**

1994 PONTIAC TRANS SPORT, V-6, automatique, 7 passagers, air climatisé, 15 995 \$  
1992 DODGE GR CARAVAN SE, 6 cylindres, automatique, 7 passagers, air climatisé, 10 895 \$  
1990 PLYMOUTH VOYAGER LE, V-6, 7 passagers, 6795 \$  
1988 JEEP CHEROKEE 4X4, 6 cylindres, automatique, 4 portes, 97 000 km, 8895 \$

**CAMIONS**

1997 FORD F150 SUPER CAB 4X4, automatique, Lariat XLT, 6000 km, garantie prolongée, 36 995 \$  
1995 CHEVROLET SUPER CAB 2X4, 305 automatique, très propre, 16 895 \$  
1995 DAKOTA SPORT, V6, automatique, 30 000 km, 13 895 \$  
1994 GMC 1500, cabine régulière, V6, automatique, 64 000 km, 13 850 \$  
1993 FORD RANGER, CAB PLUS, V6, manuelle, 9995 \$  
1992 GMC, 2X4 CAB PLUS, 305, automatique, 13 995 \$  
1992 FORD F150, 2X4, cabine régulière, 6 cylindres, manuelle, 40 000 km, SPÉCIAL: 10 595 \$  
1992 FORD F150, 4X4, cabine régulière, 6 cylindres, manuelle, 10 995 \$  
1989 F150, 6 cylindres, manuelle, 4595 \$  
1988 CHEVROLET SILVERADO SUPER CAB, 350 po.cu., automatique, équipement complet, 6895 \$  
1987 FORD RANGER CAB PLUS, 4 cylindres, manuelle, 3895 \$  
1987 F150 CAB RÉGULIÈRE, 6 cylindres, manuelle, 3995 \$

**DIVERS**

1989 MOTORISÉ 24', diesel, Royal Classic, classe C, 28 995 \$

**chicoutimi L'ami Junior mazda**  
545, boul. du Royaume Ouest CHICOUTIMI 545-6555

**SPÉCIAL USAGÉES DE LA SEMAINE**

1995 VOYAGEUR SPORT, air climatisé, mags, groupe élect., vert. **Spécial 18 495 \$**

1995 MX-3 RS, manuelle, seulement 28 000 km. Spécial démonstrateur 0 comptant **229 \$/mois**

1995 MAZDA B4000 4X4, manuelle, très propre, garantie prolongée, 11/8/98 ou 100 000 km. **Spécial 18 895 \$**

1995 DAKOTA 4X4, aut., avec air, vert. Très propre. **Spécial 18 495 \$**

1995 DODGE GRAND CARAVAN, équip. complet, 43 000 km, condition impeccable. **Spécial 18 495 \$**

1994 MAZDA 323 SE, manuelle, 62 000 km, garantie 9/2/99. **Spécial 8995 \$**

1994 C1500 4X4, automatique, 350, air climatisé, mags, 54 000 km seulement. **Spécial 13 490 \$**

1994 MX-3 GS, auto, V6, tout équipée avec l'air, 59 000 km. **Spécial 13 490 \$**

1993 MX-3 GS, automatique, V6, tout équipée, 79 000 km, rouge. **Spécial 12 995 \$**

1993 MAZDA PROTÉGÉ LX, aut., tout équipée avec l'air, garantie prolongée 29/8/99 ou 120 000 km. **Spécial 9495 \$**

1992 MAZDA 323, manuelle, seulement 73 000 km, garantie prolongée 08/22/98 ou 120 000 km. **6795 \$**

1992 HONDA CIVIC, équipement complet, 89 000 km, air climatisé. **Spécial 9995 \$**

**PLUS DE 50 VÉHICULES USAGÉS À BAS MILLAGE EN INVENTAIRE, LE PLUS BEAU CHOIX À CHICOUTIMI**

**TOYOTA**

1996 TOYOTA COROLLA, 4 portes, manuelle, 18 000 km, balance garantie.  
1996 TOYOTA TERCEL, 2 portes, automatique, balance de garantie.  
1996 TOYOTA COROLLA, 4 portes, automatique, 19 000 km, balance de garantie.  
1993 TOYOTA CAMRY LE, V6, tout équipée, couleur taupe, air climatisé, 78 000 km, balance de garantie. À voir!  
1991 TOYOTA COROLLA LE, 4 portes, automatique, tout équipée, air climatisé. À voir!

**IMPORTÉES**

1995 MAZDA PRÉCIDIA MX3, verte avec aileron, automatique, balance de garantie.  
1993 ACURA INTEGRA RS, automatique, couleur rouge. À voir!  
1992 MAZDA ACCORD, 4 portes, automatique, 77 000 km, tout équipée avec air climatisé.  
1990 ACURA INTEGRA, manuelle, 2 portes, couleur grise, très propre.  
1990 MAZDA 626, 4 portes, manuelle. À voir!

**AMÉRICAINES**

1995 PONTIAC SUNFIRE, automatique, 4 portes, couleur rouge avec air climatisé, bas millage, balance de garantie, très propre. **SPÉCIAL: 12 995 \$**  
1995 CHEVROLET MONTE CARLO LS, 2 portes, automatique, 39 000 km, tout équipée, avec air climatisé, balance de garantie GM, couleur vert forêt.  
1995 PONTIAC SUNFIRE, automatique, 4 portes, couleur blanche, avec aileron, bas millage, balance de garantie. **SPÉCIAL: 12 995 \$**  
1995 FORD CONTOUR LX, 4 portes, 42 000 km, tout équipée avec air climatisé, aileron, balance de garantie.  
1995 PONTIAC GRAND AM, 4 portes, tout équipée, air climatisé, bas kilométrage, couleur grise. Comme neuve.  
1994 FORD MUSTANG, V6, automatique, équipement GT, air climatisé, roues mags, couleur blanche.  
1994 CAVALIER Z22, 2 portes, couleur noire, 4 cylindres, automatique, 70 000 km, très propre. **SPÉCIAL: 7295 \$**  
1994 GEO METRO, 2 portes, automatique, couleur blanche, 74 000 km.

**CAMIONS**

1995 PLYMOUTH VOYAGER, V6, automatique, air climatisé, vitres, barrures électriques, 7 passagers, balance de garantie, 46 000 km, couleur vert forêt. **À VOIR!**  
1994 GMC, PICK-UP, automatique, 4X4, King Cab, 58 000 km, comme neuf.  
1994 FORD F150, 4X4, 6 cylindres, manuelle, couleur verte, 86 000 km, balance de garantie Ford.  
1993 GMC XTRA CAB, V6, manuelle, très propre, radiocassette AM-FM, servodirection.  
1990 TOYOTA PICK-UP XTRA CAB, automatique.  
1989 TOYOTA PICK-UP XTRA CAB SR5, V6, manuelle, roues mags, 94 000 km, très propre.

**Pour informations:**  
Nadia Girard  
Jean-Yves Brassard  
Jean-Claude Girard

**rocoto TOYOTA**  
1540, boul. du Royaume  
CHICOUTIMI - 549-5574  
Sans frais: 1-888-549-5574

PROGRES-DIMANCHE / CHICOUTIMI - le 13 Avril 1997 - B17



**LA BAIE-CHICOUTIMI:** 26'X30', 2 étages et sous-sol fini, 3 chambres à coucher. Piscine. Terrain paysagé 21,000 pieds. Tél.:549-2085, 545-4530

**BORD DE l'eau:** Lac Docteur, St-Honoré, 26x38, habitable à l'année, 5 ans, terrain 46 500 pieds carrés. Tél.:673-4174.

**CHICOUTIMI-NORD:** CONSTRUCTION haut de gamme 1990, entièrement équipée, 4 chambres, grand terrain paysager, sans voisin arrière, piscine creusée chauffée, remise. Valeur \$150,000, laissée \$128,500 négociable. Tél.:543-8782.

**CHICOUTIMI-NORD:** 2 logements, rénovation, garage, remise, poêle à bois. 70,000\$. Tél.:678-1297

**CHICOUTIMI-NORD:** jumelé 189 Belleville, construction neuve, qualité supérieure, finition selon votre goût. Tél.:696-1817

**CHICOUTIMI-NORD:** Venez voir. 4 chambres. Cuisine et fenêtres rénovées. \$76,000. Tél.:693-8897.



**CHICOUTIMI:** Directement du propriétaire, 1721 des Engoulevents, près Place du Royaume, split level, 4 paliers, 30X50, 4 chambres, 3 salles de bains, salle lavage, grand terrain, garage briqué, 24X24 chauffé, 148 000\$. Libre immédiatement. Tél.:543-3137, 545-1088.

**CHICOUTIMI:** 1068 Boul. Saguenay est, triplex, meublé, neuve, 2 remises, 2 entrées, revenus 1,155\$/mois. 79,500\$. Tél.:693-4869.

**CHICOUTIMI:** 1172, boul. Saguenay est Rivière du Moulin, unifamiliale, 32X40, terrain 10,000 pi.ca. 25,000\$. Tél.:545-2374.

**CHICOUTIMI:** 1285, Angoulême, 27X45, 8 chambres, 2 salles de bains, aspirateur central, foyer, garde-robe cédre, atelier. Tél.:549-6210.

**CHICOUTIMI:** 707, rue Rabelais, 3 chambres, 2 salles de bain, construction 3 ans, 107,000\$. Libre 1er juillet. Tél.:549-3446, 549-5802, 349-2270. Agents s'abstenir.

**CHICOUTIMI:** des Roitelets, quadruplex, 2 chambres, remises intérieure et extérieure, abri d'auto, 70,000\$. Tél.:543-3432

**CHICOUTIMI:** impeccable 30X34' plancher bois franc, sous-sol fini, plaque chauffante, aspirateur central, piscine, grand terrain paysager, 4 chambres, 250 de la Gaillarde, 84,000\$. Tél.:693-1996, 696-8254.

**CHICOUTIMI:** maison à revenus (3 logements), 347, Marie Rollet, secteur Rivière du Moulin. Tél.:690-2762, 696-5163.

**CHICOUTIMI:** plein-pied, 3 chambres, très bien située, vente rapide. Acheteur sérieux seulement. Prix à discuter. Tél.:549-7794

**DIRECTEMENT DU PROPRIÉTAIRE,** coin tranquille à 10 minutes de Chicoutimi, 340 des Chalets, décharge Lac Docteur. Construction 1995, 30x34, 4 chambres, sous-sol fini, garage isolé 16x24, terrain 30,000 pieds carrés. \$79,500. Tél.:673-4140, 693-0183.

**ROI DES PIÈCES D'AUTOS USAGÉES ENR.**

- Achat d'AUTOS et CAMIONS  
- Vente de PIÈCES usagées

**696-1036**  
4028, chemin de l'Église  
LATERRIÈRE 348147



**DIRECTEMENT DU PROPRIÉTAIRE**

**JONQUIÈRE:** située face Parc Rivières-aux-Sables, construction 1987, 2 salles de bains, 4 chambres, 1 chambre froide, toit cathédrale, armoire et plancher en érable, garage, 105,000\$. Tél.:547-1928



**DIRECTEMENT DU PROPRIÉTAIRE,** Chicoutimi 1383 R.E. Joron, près tous les services, vaste terrain aménagé 11,872 pieds carrés, 2 remises, 4 chambres, 2 salles de bain, bain sauna, système anti-vol, aspirateur central, sous-sol entièrement aménagé. Libre immédiatement. \$99,500. Tél.:696-1904.

**ESCOUMINS:** 6.1/2, sous-sol, grand terrain aménagé, vue panoramique sur le Fleuve. Prix à discuter. Tél.:418-968-0813.

**JONQUIÈRE:** 3954 de la Fabrique, près centre-ville, grande maison 10 pièces, tél.:547-2426.

**JONQUIÈRE:** Duplex 4.1/2 près Cégep, briqué, 3718 Saone, 51,000\$. Tél.:542-2517.

**JONQUIÈRE:** jumelé 26X39, tout briqué, très propre, sous-sol semi-fini, 3948, des Outardes, 74,000\$. Tél.:542-3758.

**JONQUIÈRE:** 2 logements, garage isolé, 28X32, 5536 Chemin St-André. Tél.:542-5270.

**JONQUIÈRE:** 2085 de la Tamise, moderne, terrain superbe. Pour vente rapide. 84 000 \$. Cause: transfert. Tél.:1-800-770-0737.

**JONQUIÈRE:** 2140 de la Seine, 34X28, 4 chambres, 2 salles de bains, foyer, patio, piscine, remise, clôturée, quartier résidentiel, paisible. Tél.:542-8418.

**JONQUIÈRE:** 3754 St-Michel, avec revenu, 25X30, Tél.:548-6167

**JONQUIÈRE:** A voir absolument! Grande maison 32'X60', 4 chambres, plafond cathédrale, abris d'auto, 5252, rang St-Benoit, prix 78,000\$, très négociable. Tél.:547-3075.

**JONQUIÈRE:** Quartier de la Petite France, duplex, 2 étages, 4 chambres. Tél.:542-8075.

**JONQUIÈRE:** unifamiliale, ensoleillée et rénovée, remise, garage, possibilité de louer, prix négociable. Tél.:547-3423.

**LA-BAIE:** 4 chambres, terrain 60X140', remise 14X16' isolée, 89,500\$. Tél.:677-3490

**NOUVEAU SERVICE DISPONIBLE**

**Technicien d'expérience**

Réparation: Radiocassette et système de son pour automobile

+ ordinateurs de voitures

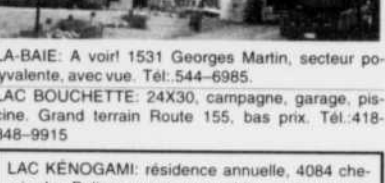
**PRIX COMPÉTITIFS**

Communiquer: 549-6140

Télécopie: 549-0937 345318



**LA BAIE:** 3862 Chemin St-Louis, 24X30, 4 chambres, 2 salles de bains, garage 24X28, piscine, 88,000 \$.Tél.:544-6690.



**LA-BAIE:** A voir! 1531 Georges Martin, secteur polyvalente, avec vue. Tél.:544-6985.

**LAC BOUCHETTE:** 24X30, campagne, garage, piscine. Grand terrain Route 155, bas prix. Tél.:418-348-9915

**LAC KÉNOGAMI:** résidence annuelle, 4084 chemin des Polices, vue sur grand lac, vaste terrain, 10 minutes de la ville. Tél.:547-6400

**LATERRIÈRE,** avec logements loués (5.1/2, 4.1/2), entre Chicoutimi et Base Militaire. Très bon état. Prix à discuter. Tél.:690-3179.

**LATERRIÈRE,** belle maison, à 3 paliers, 3 chambres, garage, patio, remise, sur grand terrain. 5892 Rang St-Pierre. Tél.:678-9513.

**LATERRIÈRE:** 4 chambres, 2 salles de bain, armoires stratifiées, fenêtres P.V.C., convectair, combustion lente, patio, piscine, terrain 90X100, remise 16X20 prix à discuter. Tél.:678-9365.

**QUARTIER DES FLEURS**

**JONQUIÈRE:** directement du propriétaire, construction 1988, 2 paliers, 28'X38', 3 chambres, 2 salles de bain, plancher de bois franc et céramique, sous-sol fini, patio, piscine, remise, terrain aménagé. Libre fin juin, 122,000\$. Tél.:695-6435

**QUARTIER DES OISEAUX**

**CHICOUTIMI:** 742, des Bernaches, unifamiliale, 30X38' avec abri d'auto, 5 chambres, 2 salles de bain, chambre de lavage, grands espaces de rangement, système d'alarme, aspirateur central, remise 10X12', terrain 64X100', clôturé et paysager, près des services et du parc urbain. Tél.:549-0570.

**AUTOMOBILE SERGE POTVIN**

**SUPER SPÉCIAL DU PRINTEMPS**

Roulotte 31.5 pieds Terry touris Cimaron 1991 avec camion King Cab Ford XLT F 150 302, automatique, équipé de A à Z. 21 895 \$ pour les deux

Camion Ford F 150 1992, 4x4, 6 cylindres, automatique, boîte 8 pieds, garantie 1 an, groupe motopropulseur, super propre. SPÉCIAL 11 695 \$ Régulier 12 895 \$

Camion Chevrolet, 4x4, 1988, automatique, V8 305, boîte 8 pieds, 108 000km, comme neuf, garantie 1 an, groupe motopropulseur. SPÉCIAL 9 895 \$ Régulier 10 895 \$

Camion Ford F 150 1988, 4x4, automatique 302, avec mag, condition impeccable, garantie 1 an, groupe motopropulseur. SPÉCIAL 7 995 \$ Régulier 8 995 \$

Chevrolet Lumina Eurosport 1990, 4 portes, automatique, V6 3 litres, équipe au complet, très bonne condition. SUPER SPÉCIAL 5 995 \$

Black Century Limited, 2 portes, mag, pneus neufs 16 pouces, peinture originale, équipée au complet, garantie 1 an, groupe motopropulseur. SPÉCIAL SPÉCIAL 6 995 \$ Régulier 7 995 \$

\*PLUSIEURS AUTOS ET CAMIONS EN INVENTAIRE  
\*TOUS LES VÉHICULES SONT VÉRIFIÉS PAR UN MÉCANICIEN SPÉCIALISÉ DE 30 ANS D'EXPÉRIENCE

**Automobile Serge Potvin**  
2571, avenue du Port - VILLE DE LA BAIE  
Tél.: (418) 544-0039 - Pagelette: 696-5894 348245

**RIVIÈRE-DU-MOULIN:** unifamiliale, 3 chambres, sous-sol fini, impeccable, beau secteur, aubaine. Tél.:690-2496, 549-3478

**ROUTE St-Léonard,** 10 minutes de la ville, canadienne, pierres des champs, 7.1/2, foyer, garage, 90 000 \$ négociable. Tél.:542-5233.

**210 Maisons à louer**

**ARRIÈRE** Place du Royaume: Jumelé 7 pièces, moderne, bureau rez-de-chaussée, terrasse, 725\$/mois. Tél.:545-2419.

**CANTON-TREMBLAY,** 656 Route St-Marc, grand duplex 5.1/2 sur 1.1/2 étage, rénové, non chauffé, non éclairé. Tél.:690-0902.

**CHICOUTIMI-NORD:** Cap-St-François, 9 pièces, 2 salles de bains, très ensoleillée, 635\$/mois. Tél.:548-6865.

**CHICOUTIMI-NORD:** style jumelée, coin tranquille, plancher parquetterie, 575\$/mois non chauffé, non éclairé. Tél.:543-5354

**CHICOUTIMI:** 2 jumelés, 856-858 des Défileurs, 615\$/mois, libre 1er juillet, construction neuve. Tél.:549-3446, 549-5802.

**CHICOUTIMI:** 707, rue Rabelais, 3 chambres, 2 salles de bain, construction 3 ans, 107,000\$. Libre 1er juillet. Tél.:549-3446, 549-5802, 349-2270. Agents s'abstenir.

**CHICOUTIMI:** Chicoutimi-Nord, recherche à louer avec option d'achat, duplex dans quartier résidentiel. Tél.:543-0550(soir, après 17h00, demander Johanne).

**CHICOUTIMI:** duplex, 5.1/6, 6.1/2, 2 et 3 étages, arrière de Place Saguenay et Place Royaume, 595\$ et 640\$/mois. Tél.:693-8754, 693-4499 cellulaire.

**LA BAIE:** secteur Bagotville, 952 Boul. Damasse Potvin, vue sur la baie, 4 chambres, 2 salles de bains, foyer, garage, terrasse, libre 1er juillet, 585 \$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:544-4763.

**RECHERCHE maison à louer:** Chicoutimi, Chicoutimi-Nord, 1er juin ou 1er juillet, 4 chambres, quartier résidentiel. Tél.:690-1399.

**VALIN:** jumelé à louer ou à vendre, entièrement rénové, 4 chambres, 2 salles de bains, salle de lavage, plancher bois, remise, sans voisin arrière, libre immédiatement. 585 \$/mois. Tél.:418-345-8782.

**211 Maisons mobiles à vendre**

**SHIPSHAW:** 3295 Savard, 12X68, rénovation intérieur, extérieur. A voir! Tél.:542-5410



**ST-AMBROISE:** 24 de la Prairie, 14X72', 1979, intérieur rénové, 3 chambres, remise 12X16, patio 14X18, clôturé, très propre. A voir. Tél.:672-4743

**213 Terrains à vendre**

2 terrains 100x200, Route Madock. Tél.:543-2850.

**A VENDRE TERRAIN:** situé à Jonquière sur la rue Monet, superficie de 7300 pi.car. avec 2 servitudes, prêt à construire. Téléphoner à 547-3095 le soir.

**ALMA:** voisin du 401 rue Guérin, bâtissable 60X100', prix 17,000\$. Tél.(418)833-1324

**3 TERRAINS BORD du Saguenay,** La-Baie, cadastres, 43,000 pieds carrés. Pour maison, chalet. A voir. Tél.:549-9034.

**BORD Rivière Chicoutimi,** 50'X163', service aqueduc, situé au 3850 chemin Bonne humeur, 10,000\$, Tél.:543-4591 (après 18h00).

**BOUL TALBOT:** 90,800 pi.ca. zoné industriel résidentiel et commercial. 65c pi.ca. négociable. Tél.:690-3102.

**USAGÉES**

<b>1996 DODGE DAKOTA 4X4</b> Cabine allongée, 8 cylindres, noir, climatiseur, 22 000 km, <b>21 995 \$</b>	<b>1996 VOLKSWAGEN GOLF GL</b> Turbo diesel, beige, 23 000 km.
<b>1996 VOLKSWAGEN GOLF GL</b> Turbo diesel, noire, 31 000 km, climatiseur.	<b>1995 MAZDA 323</b> Automatique, radiocassette, AM/FM, blanche.
<b>1994 CHEVROLET LUMINA APV</b> 7 passagers, climatiseur, 80 000 km, très propre, garantie jusqu'à 100 000 km, verte.	<b>1994 VOLKSWAGEN JETTA GL</b> Climatiseur, roues mag, 76 000 km.
<b>1994 PONTIAC GRAND PRIX SE</b> 4 portes, 6 cylindres, climatiseur, vitres et barres de portes électriques, 48 000 km seulement, <b>SPECIAL: 14 495 \$</b>	<b>1993 SUBARU JUSTY GL 4X4</b> 4 portes, automatique, 51 000 km, garantie jusqu'à janvier 1999 ou 100 000 km.
<b>1993 VOLKSWAGEN JETTA GL</b> Climatiseur, toit ouvrant électrique, manuelle, régulateur de vitesses, blanche, 77 000 km.	<b>1993 CHEVROLET CORSICA LT</b> 6 cylindres, climatiseur, barres de portes électriques, très propre, rouge, 66 000 km.
<b>1993 VOLKSWAGEN JETTA GL</b> Climatiseur, manuelle, radiocassette AM/FM, rouge, 95 000 km.	<b>1992 VOLKSWAGEN JETTA GL</b> Climatiseur, sièges chauffants, régulateur de vitesses, manuelle, noire, <b>SPECIAL: 8995 \$</b>
<b>1991 VOLKSWAGEN PASSAT</b> Familiale, automatique, climatiseur, régulateur de vitesse, vitres et barres de portes électriques, verte.	<b>1990 VOLKSWAGEN JETTA GL</b> Manuelle, toit ouvrant, verrouillage électrique des portes.

**Action Volkswagen**

841, boul. du Royaume Ouest - Chicoutimi

**545-0626**

348991

**AUTOMOBILES SERGE ET CLAUDINE INC.**

3675, boul. Saint-Jean-Baptiste, édifice Radiateur Serge Tremblay

**Serge Tremblay EN TOUT TEMPS 696-0606**

**Claudine Émond**

<b>1995 CHEVROLET SILVERADO,</b> 4x4, 6.5 diesel, garantie GM, novembre 98, boîte courte comme neuf, <b>À VOIR.</b>	<b>1994 GMC SLE Z71,</b> 4x4, allongé 350 po3, boîte longue, comme neuf, 42 000 km, garantie GM novembre 97. <b>24 800 \$</b>
<b>1994 GMC SLE Z71,</b> 4x4, cabine allongée, boîte courte 350 po3, garantie 12 mois ou 20 000 km. <b>spécial: 23 500 \$</b>	<b>1991 MAZDA B2200,</b> cabine allongée, automatique, 78 000 km. régulier: 8900 \$ <b>spécial: 8400 \$</b>
<b>1991 CHEVROLET SILVERADO,</b> 305 po3, cabine allongée, boîte longue, 2x4 balance garantie GM. <b>14 995 \$</b>	<b>1990 DODGE CARAVAN,</b> V6, air climatisé, garantie 12 mois, 20 000 km. <b>6 995 \$</b>

**1995 OLDSMOBILE ACHIEVA**  
balance de garantie GM. **13 800 \$**

**1995 FORD ESCORT**  
Garantie 3 ans/60 000 km, auto et A/C. 17 000 km. **12 995 \$**

**1995 CAVALIER**  
Balance garantie GM, 33 000 km, comme neuf. **11 995 \$**

**1994 CUTLASS SUPREME**  
Garantie 12 mois, tout équipée. **14 995 \$**

**1994 GRAND PRIX SE**  
Garantie 12 mois, tout équipée. **14 995 \$**

**1993 BUICK REGAL**  
Garantie 12 mois, tout équipée. **13 800 \$**

**1993 HONDA CIVIC DX**  
2 portes, noire, 5 vitesses, garantie 6 mois. **9 995 \$**

**1992 NISSAN SENTRA**  
Garantie 12 mois. **6 500 \$**

**1992 DODGE COLT**  
2 portes, manuelle, garantie 12 mois, **EXTRA PROPRE.** **5 995 \$**

**1989 PONTIAC SUNBIRD**  
4 portes, air climatisé, **EXTRA PROPRE.** **4 995 \$**

**1987 HONDA CIVIC**  
2 portes, manuelle, garantie 6 mois. **TRES PROPRE.** **3 895 \$**

CHICOUTIMI-NORD: 70X110, servitudes, rue des Epervières, près à construire. Tél.: 690-2762  
 CHICOUTIMI: quartier recherché, terrain boisé, 11,700 pi.ca., sans voisin arrière. Tél.: 543-8676  
 CHICOUTIMI: terrain 60X120, prêt à construire, 1845, Chemin de la Réserve. Tél.: 545-1137, 549-3839  
 HEBERTVILLE: terrain en campagne dézonné pour 1997 seulement. 112X145. Tél.: 662-6021  
 LATERRIERE: grand terrain boisé, 19,795 pi.ca., 17,000\$. Tél.: 418-653-0564  
 LATERRIERE: Portage des Roches Nord, 100X250, près dépanneur, service aqueduc, valeur 25 000 \$ vente rapide: 22 500 \$. Tél.: 696-6302 (paget), 678-2338 (résidence, après 18h00).  
 MAGNIFIQUE terrain, 150X150, situé Rang St-Joseph, Chicoutimi. Tél.: 549-5803.

**SITUÉ DANS le secteur Saint-Ambroise, grand terrain (22.000 pieds carrés) sur les rives de la rivière Aux auvals, au cœur d'un magnifique développement domiciliaire. Prix abordable, servitudes inclus. Téléphoner au: 548-2090.**

ST-FÉLIX D'OTIS: Lac Goth, terrain 100X200 pour chalet, Tél.: 548-6477.

ST-FÉLICIEN: grand terrain situé à l'intérieur de la ville, (rue Beaudoin), bord de la rivière Asuauprouchain. Tél.: 662-7100.

STE-ROSE-DU-NORD: Anse d'En-Bas, 34,375 pieds carrés, bien situé, vue sur Saguenay. Pour maison ou chalet. Tél.: 1-418-849-4220, 1-418-569-6944.

TERRAINS prêts à construire dans le domaine du Roi, (rues des Gouverneurs et des Explorateurs). Superficies: 7,000 à 10,000 pieds carrés. Quelques terrains boisés. Tél.: 693-8656, cellulaire 690-9590.  
 VILLEGIATURE Lac Miquet, Notre-Dame-du-Rosaire, électricité, 3,000\$. Tél.: 695-3416

**300 VÉHICULES**

**302 Autos à vendre**

1987 GRAND AM, automatique, propre, 2,600 \$ négociable. Tél.: 698-1174  
 1990 OLDSMOBILE Cutlass Suprême, automatique, 2 portes, 145,000 kilomètres, 7,250 \$. Tél.: 545-3588, après 19h00, Patrick.  
 1994, DODGE Spirit, automatique, climatisé, 97,000 kilomètres, garantie 7 ans/115,000 kilomètres, Tél.: 344-1460 (après 17h00).  
 1995 DODGE Stratus, 24,000 kilomètres, toute équipée. Tél.: 548-8433.  
 1996 MAZDA Protégé rouge vif, manuelle 5 vitesses, roues 14", radio-cassette de luxe, 20,000 kilomètres. Garantie jusqu'en 2001. \$12,500. Tél.: 544-4859.

A VOIR: Pontiac Grand Am, 1990, 98,000 kilomètres, automatique. Prix Spécial. Possibilité à prendre échange. Tél.: 545-8626.  
 ACHIVA SL, 1996, seulement 20,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.: 695-4190

ACURA RS, 1994, 3 portes, 48,000 kilomètres, garantie 100,000 kilomètres, Tél.: 545-3567 après 16h30

ARIES 1986, 94,000 kilomètres, légèrement accidentée, \$750 Tél.: 696-1601.  
 ASUNA 1993, 68,000 kilomètres, garantie transférable, \$6,800. Jocelyne, tél.: 696-1619, radio-696-7385.

ATTENTION! Vitres teintées légales, meilleurs prix et installation garantie, Tél.: 541-0896 Robin.

ATTENTION: acheteurs voitures usagées de 1990 à 1996. Tél.: 696-1774

AUBAINE: Vente et achat. Le maître de l'automobile: je suis celui qui vous offre le plus pour votre véhicule usagé et celui qui vend le moins cher pour votre véhicule neuf. Serge Maisonneuve: 1-800-893-9990

**Automobiles F.T.R. enr.**

**à Saint-Nazaire**

Achat et vente de voitures et camions neufs et usagés. Transfert aux particuliers

Steve Fradet  
 Claude Fortin

- 1994 VAN QUEST Super équipée, très propre.
  - 1993 HONDA ACCORD 4 portes, automatique, bal. de garantie.
  - 1993 PRECIDIA GS 6 cylindres, toit ouvrant, noire, balance de garantie.
  - 1992 HONDA ACCORD LE 5 vitesses, bas mileage.
  - 1991 DODGE COLT 5 vitesses, bas mileage, très propre.
  - 1991 PICK-UP CHEVROLET S10 cabine allongée.
  - 1989 CHRYSLER DYNASTIE 4 portes, très propre.
  - 1989 PICK-UP DODGE DAKOTA SPORT Automatique, très propre.
  - 1989 ACURA LS 2 portes, 5 vitesses, bas mileage, toit ouvrant.
  - 1984 GMC PICK-UP 1500 6 cylindres, automatique.
- SPÉCIAL DE LA SEMAINE**
- 1996 4 ROUES YAMAHA Big Bear 350 4X4 Spécial Edition avec treuil, rouge, pare-brise, 407 km.

**Automobiles F.T.R. enr.**

253-B, Principale, Saint-Nazaire  
 Tél.: (418) 662-2876  
 Steve Fradet, rés.: (418) 662-0684  
 Claude Fortin, rés.: (418) 662-6201

AUDI 5000 S, 1986, 3,000 \$, parfait état. HONDA Civic 1987, 5 portes, \$850. PONTIAC Grand Prix 1984, 130,000 kilomètres, \$750, négociable. Achetons autos de 50 \$ à 500 \$. Payons COMPTANT. Tél.: 698-6243, 693-4450, 698-8531 (paget).



AVOIR BESOIN D'UNE VOITURE ET NE PAS AVOIR DU CREDIT? SOLUTION! LOCATION AVEC PRIVILEGE D'ACHATS. REGION DE QUEBEC. TEL: (418) 834-2276.  
 BUICK Century Limited 1990, 126,000 kilomètres, mécanique A1, équipement complet, \$6,000 négociable. Tél.: 693-9152.  
 BUICK RÉGAL Limited, 1993, prix liste 14,000\$, au-bain 11,000\$ taxes incluses. Tél.: 698-4201, 662-5613.  
 BUICK Régali LTD, 1993, propriétaire unique, impeccable, prix plus que raisonnable. Tél.: 543-5130

BUICK Summerset, 1987, très bonne condition, 1,950 \$. Ford Ranger, 1986, King Cab, peinture neuve, manuelle, 2,450 \$. Tél.: 693-3602, 690-0290.

CADILLAC de Ville 1975, gros modèle, super propre, prix très raisonnable. Tél.: 543-3133.

CADILLAC Deville, 1986, cruise, climatisé, cuir, excellente mécanique, aucune rouille, 5,400\$. Tél.: 547-0028.

CADILLAC Fleetwood 1982, jamais sortie l'hiver, moteur neuf, impeccable, 4,500 \$ négociable. Tél.: 548-4869.

CAMARO Aéro Z, 1989, moteur 5.7, blanche, 110,000 kilomètres, 7,900 \$. Camaro 1978, moteur 305, jaune, 1600 \$. Tél.: 679-4778

CAVALIER 1991, 4 portes, bleu, air climatisé, très propre, 67,000 kilomètres, \$6,750. PONTIAC Grand AM 1995, 4 portes, équipement complet, bleu vert, 38,000 kilomètres, \$14,500 ferme. Tél.: 547-7116

CAVALIER 1992, moteur 4 cylindres, automatique, air climatisé, 118,000 kilomètres, très propre, 6,300\$. Tél.: 672-4308

CAVALIER 1993, verte, 4 portes, très bonne condition, Tél.: 662-3391.

CAVALIER RS, 1990, 3.1 V6, 90,000 kilomètres, 5,500\$. Tél.: 674-9286

CAVALIER Z-22, 1996, manuelle, blanc, 15,000 kilomètres, état neuf, 14,500\$. Tél.: 662-7618

CAVALIER Z24 1988, comme neuf, parfaite condition. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 695-3715

CHEVROLET Cavalier 1988, manuelle, 4 portes, propre, \$3,400. Tél.: bureau 545-0699, après 18h00 673-3590.

CHEVROLET Cavalier 1996, 4 portes, automatique, blanc, 20,000 kilomètres, état neuf, Tél.: 549-6656

CHEVROLET Malibu, 1980, 6 cylindres, 4 portes, automatique, peinture neuve, impeccable, 1,050\$ négociable. Tél.: 549-4518.

CHRYSLER Daytona Shelby Z, 1988, 38,000 kilomètres, jamais sortie l'hiver. Tél.: 547-3716

CHRYSLER Intrépid, 1995, noir, 86,000 kilomètres, automatique, 14,700\$. Tél.: 696-1084

CIVIC DX, 1989, 4 portes, Sedan, 170,000 kilomètres, manuelle, 4,900 \$. Tél.: 693-9188

COUGAR LS 1989, V6, automatique, équipé, mécanique A1, Dame propriétaire, \$4,800. Tél.: 672-2416.

CUTLASS Suprême, 1985, traction arrière. Pneus Dunlop, P24560SR14, P20570SR14, pneus turbo laser avec mags GM, P23560SR14, P20570SR14. Habit de motoneige, cuir et nylon, neuf. Tél.: 542-6670.

DATSUN 300ZX, turbo, 2+2, (4 places) 1985, 75,000 kilomètres, jamais sortie l'hiver, un seul propriétaire, impeccable, toute équipée, 7,500\$. Tél.: 693-8754, 693-4499 cellulaire.

DODGE 600 SE 1988, super propre, 2,800\$, laissée 2,200\$, équipement électrique complet, avec 4 pneus d'été, mécanique A1. Tél.: 698-0438, 693-7085 pagette

DAYTONA Pacifica 1988, super équipé, T-top, système d'alarme, démarreur, parfaite condition. Système de son Kenwood (évalué \$5,000), \$6,500 négociable. Tél.: 549-5620, bureau 545-4824 Vicky.

DODGE Caravan 1995 V6, 41,800 kilomètres, verte, air climatisé, cruise control, volant ajustable, 15,500\$. pas de T.P.S. Tél.: 662-4922

DODGE COLT 100, 1988, 2 portes, manuelle, freins battent têtes de moteur neufs, super propre, à voir, 2,500\$. Tél.: 544-1116.

DODGE COLT 1995, manuelle, 5 vitesses, modèle sport, couleur blanche, 38,000 kilomètres, 9,300\$. Tél.: 547-4050.

DODGE Colt 201, 1991, rouge, 120,000 kilomètres, 3,800 \$ négociable. Tél.: 698-7027

DODGE Neon, coupée Sport, 1995, manuelle, moteur 150 forces, équipement complet, garantie prolongée, 120,000 kilomètres, 13,500\$ négociable. Tél.: 698-6564

DODGE Sebring SXI, 1995, 60,000 kilomètres, très très propre, prix à discuter. Tél.: 662-8161 (soir).

DODGE Spirit, 1991, V-6, automatique, équipée, impeccable, 4,900\$. Tél.: 547-9449

DODGE STRATUS 1995, blanc, 5 vitesses, 22,000 kilomètres, AM/FM/cassettes, cruise, climatisé, volant inclinable, 2 air bag, 16,000 \$. Tél.: 690-1708

EAGLE Talon 1990 TSI, rouge et noir, \$9,200. Tél.: 344-1667, 344-1421.

FIREBIRD 1987, moteur 350, pour amateur de courses automobiles, plus 4 mags, 1991. Tél.: 696-1160.

FIREFLY Turbo rouge 1990, manuelle, 103,000 kilomètres, \$3,200. Pontiac Tempest, 1991, bas mileage, pneus été et hiver, Tél.: 544-7087.

FORD CROWN VICTORIA 1980, parfaite condition, 600\$ négociable. Tél.: 693-9211.

FORD Escort 1990, 126,000 kilomètres, blanche, 2 portes, 5 vitesses, manuelle, 2,200\$. Tél.: 695-8780

FORD ESCORT 1993 manuelle, 40,000 kilomètres, 8 pneus, comme neuve, 8,300\$. Tél.: 672-2830

FORD Escort 1994, 60,000 kilomètres, noire, 2 portes, super propre, super prix. Tél.: 544-9427.

FORD Escort GT 1986, mécanique A1, grise, 1,200\$ négociable. Tél.: 543-0297

FORD ESCORT LX 1991, 4 portes, automatique, excellente condition. Tél.: 547-9204.

FORD Escort LX 1995, 27,000 kilomètres, manuelle, air climatisé, coussin gonflable, vitres électrique, radio-cassette am/fm, garantie jusqu'en septembre 1998. \$13,600 négociable. Tél.: 548-1428, Linda.

FORD ESCORT LX, 1989, climatisé, 66,000 kilomètres, très propre. Tél.: 545-4570

FORD FESTIVA (L) 1993, manuelle 5 vitesses, 80,000 kilomètres, bon état, 3,350\$ négociable. Tél.: 678-9364.

FORD LTD, 1985, 117,000 kilomètres pour pièces ou route, 325\$. Tél.: 698-6602

FORD Mustang 1994, iris métallique, 53,000 kilomètres. 14 500 \$ négociable. Tél.: 543-3217.

FORD MUSTANG, 1982, manuelle, 5 litres, très propre, demande réparations, peinture neuve, 1,200\$ négociable. Tél.: 549-4518.

FORD TAURUS LX 1986, 3L, automatique, climatisé, peinture neuve, 2,650\$ négociable. Tél.: 549-6210.

FORD Tempo, 1988, 80,000 kilomètres, climatisé, radio-cassette, excellente condition, 2,900\$ négociable. Tél.: 695-6592.

FORD TUNDERBIRD très bonne condition, automatique, équipement complet. Tél.: 543-9745.

GEO Métro 1992, très propre, manuelle, 80,000 kilomètres, 4 portes, blanche, 5,000\$. Tél.: 272-2176

GEO METRO 1992, 2 portes, automatique, seulement 92,000 kilomètres, excellente condition, 3,800 \$ négociable. Tél.: 542-7789.

GEO METRO 1992, 95,000 kilomètres, noire, Berline 4 portes, manuelle, excellente condition, véhicule très économique, 3,800 \$ négociable. Tél.: 547-3311.

GRAND-AM 1987 automatique, 3 litres, très propre, 2,950\$ négociable. Grand Am 1989, automatique, propre, 4,300\$ négociable. Tél.: 543-4236, 698-3427, 541-2443 paget.

HONDA ACCORD 1987, 184,000 kilomètres, mécanique A1, pneus été/hiver sur jantes excellentes condition, 2,400\$ négociable. Tél.: 690-2219.

HONDA Accord 1991, rouge, coupée sport, aileron arrière, impeccable. Tél.: 549-8134

HONDA Accord EX 1991, 4 portes, excellente condition, toute équipée, \$9,300 négociable. Tél.: 545-6549, 697-9520.

HONDA Accord LX, 1991, blanche, automatique, 104,000 kilomètres, 4 pneus d'hiver et été neufs, démarreur à distance, air climatisé, voiture impeccable. A voir 8,900\$. Tél.: 673-7282, 673-6444

HONDA Civic 1994, modèle Hatchback, blanche, garantie Honda, comme neuve, excellente condition, 11,000\$ négociable. Tél.: 678-9363

HONDA CIVIC CRX-SI, 1987, manuelle, très propre, 101,000 kilomètres, 2,500 \$ ferme. Tél.: 549-4518.

HONDA CIVIC CX, 1990, 5 vitesses, manuelle, rouge, pneus neufs, toit ouvrant, 155,000 kilomètres, mécanique A1, prix à discuter. Tél.: 662-4565, (après 20h00).

HONDA CIVIC DX 1996, coupé 2 portes, rouge, 21,000 kilomètres, prix cotation, acheteur sérieux. Tél.: 541-3329 (radio-chasseur).

HONDA Civic DX, 1989, blanche, manuelle, ultra propre, 4,500 \$. Tél.: 695-6483

HONDA CIVIC, 1986, très propre. A voir, 1,400 \$ négociable. Tél.: 693-8151

HONDA Civic, 1990, automatique, 92,000 kilomètres, 4 portes, excellente condition, 6,300\$ négociable. Tél.: 695-1175

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA CRX, 1988, accidentée, 1,000 \$. Honda Prelude, 1985, 1,700 \$ négociable. Tél.: 548-5006

HONDA EX, 1992, 126,000 kilomètres, automatique, 4 portes, air climatisée, vitres électriques, régulateur vitesses, très bon état, 10,800\$. Tél.: 548-4477 soir, 549-4401 jour, Claude.

HONDA PRELUDE 1984, mécanique A-1, très propre, 1,900\$ négociable. Tél.: 548-5703.

HONDA Prelude, 1984, moteur refait, 1,000\$ négociable. Mazda MX6 turbo, 1988, 90,000 kilomètres, impeccable, digital, équipement complet. Tél.: 699-4818.

HONDA Prelude, 1990, blanc, impeccable, 130,000 kilomètres, plus équipement, à voir. Tél.: 547-4271, (radio-chasseur) 696-7068.

HYUNDAI Elantra, 1993, manuelle, 87,000 kilomètres, 4 portes, impeccable, 5,400\$. Tél.: 547-9449

JETTA Flair turbo diesel, 1989, 140,000 kilomètres, démarreur à distance, 4 pneus d'hiver, 4 pneus d'été, peinture 1 an, mags magnésium, toit ouvrant, propriétaire femme, excellente condition, 5,700\$. Tél.: 672-4211

JETTA Trek 1996, cause: transfert. Automatique, air climatisé, 11,000 kilomètres, achetée août 1996. Tél.: 543-3323

LADA Samara 1994, 86,00

MAZDA RX7, GLE, 1985, remise d'hiver, comme neuve. Tél. 542-6732.  
 MERCEDES 190 E 2.3, 1987, 142,000 kilomètres, impeccable, 9,500 \$. Tél. 542-0026.  
 MERCURY COUGAR 1984, V6, excellent état, 1,200\$ négociable. Tél. 548-5987.  
 MERCURY Grand Marquis LS 1991, tout équipé, prix négociable. Tél. 543-3400.

MERCURY Marquis, 1985, 145,000 kilomètres, 1,000\$ négociable. Tél. 547-5528

MERCURY MERKUR XR4TI, 1986, manuelle, bon état, 1,500\$, négociable. Tél. 679-4999, 679-4256  
 MERCURY Sable familiale, 1987, moteur 6 cylindres, 115,000 kilomètres, mécanique A-1, bonne condition, 2,900\$. Tél. 276-8032.

MERCURY Topaz 1988, 4 portes, automatique, bon état, 2,900\$ négociable. Tél. 547-7080

MERCURY Topaz, 1989, blanche, en bonne condition, 1,800 \$. Tél. 543-8499

MUSTANG 1994, 3.8 litres, manuelle, prix négociable. Tél. 698-0891

MUSTANG 5 litres, 1989, manuelle, jamais sortie d'hiver, 110,000 kilomètres, 5,000\$. Tél. 673-4294  
 MUSTANG GT, Cobra, 1987, vert forêt, mag BBS, or, lazer, 5,600\$. Tél. 678-2672

MUSTANG LX, 1991, blanc, 5 vitesses, 5 litres HO, impeccable, 81,000 kilomètres, 8,000\$ négociable. Chevrolet Impala, 1964, 4 portes, air top, jamais sortie d'hiver. A voir, 4,000\$ négociable. Acheteur sérieux seulement. Tél. 547-4660 Luc.

NEON Highline 1995, 4 portes, 57,000 kilomètres, automatique, air, démarreur, possibilité de garantie prolongée, 10,450\$, pas de T.P.S. Tél. 668-5318  
 NISSAN 200SX 1985, en état de marche, \$600. Tél. 547-4913

NISSAN 200SX, 1985, automatique, 140,000 kilomètres, toute équipée, parfaite condition, 2,000\$. Tél. 548-3709, 541-2047

NISSAN Altima, 1994, 40,000 kilomètres, 5 vitesses, démarreur, impeccable, garantie 6 ans/100,000 kilomètres, Tél. 698-2323

NISSAN MICRA 1988, manuelle, grise, propre, propriétaire féminin, Tél. 698-8868.

NISSAN Pulsar NX 1990, automatique, T-Top, démarreur, blanche, état neuf, Tél. 549-4014

NISSAN Sentra 1984, 134,000 kilomètres, très bon état, Tél. 549-6303

OLDSMOBILE Cutlass 1990, SL, 4 portes, bleu marin, 125,000 kilomètres, ordinateur, démarreur, Freins, batterie, alternation, pneus d'hiver neufs, 7,000 \$. Tél. 548-7024, 542-3252

OLDSMOBILE Cutlass Suprême, 1984, 4 portes, automatique, roues mag, peinture neuve, 1,100\$ négociable. Tél. 549-4518.

PLYMOUTH Satellite, 1973, transmission, moteur neufs, 3,500 \$ négociable. Tél. 549-5753, 543-6499, Gilles.

PLYMOUTH Sundance 1987, très bonne condition, 1,600\$. Tél. 695-5939, 672-4760.

PONTIAC Firefly 32,000 kilomètres, 2 ans d'usage, très propre, inclus 4 pneus à clous. Tél. 696-1115(jour), 698-1372(soir).

PONTIAC 6000 LE, 1989, 98,000 kilomètres, équipement complet, Tél. 696-3090

PONTIAC Bonneville SE, 1988, toute équipée, 190,000 kilomètres, 2,900\$ négociable. Tél. 662-8855.

PONTIAC Grand AM 1997, 4 portes, 23,000 kilomètres, \$16,500. Tél. 698-5862 heures bureau.

PONTIAC GRAND AM 1993, V6, équipement complet, 95,000 kilomètres, garantie totale jusqu'à 100,000 kilomètres, 9,600\$. Tél. 544-5059

PONTIAC Grand-Am, 1986, automatique, 2 portes, Tél. 678-2545

PONTIAC Grand-Am, 1993, couleur prune, 4 portes, automatique, Tél. 544-4956

PONTIAC Le Mans, Aéro Coupée, 1992, balance garantie, manuelle, 80,000 kilomètres, état neuf, prix cotation. Tél. 695-6095, cel. 698-8375.

PONTIAC Sunbird 1990, automatique, blanche, air climatisé, 108,000 kilomètres, 5,000 \$. Tél. 547-1544

PONTIAC Sunbird SE, 1989, 2 portes, automatique, 131,000 kilomètres, 3,500 \$. Tél. 547-3416.

PONTIAC Sunbird, 1987, automatique, 4 portes, 118,000 kilomètres, peinture neuve, comme neuve, 2,100\$ négociable. Tél. 549-4518

PONTIAC Sunbird, LE, 1990, 4 cylindres, automatique, 4 portes, 47,000 kilomètres, air, très très propre, 5,800\$. Tél. 547-6200

PONTIAC SUNFIRE 1995, entièrement équipée, 13,200\$. Tél. 347-3281.

PONTIAC Sunfire 1995, automatique, air climatisé, pneus hiver, été, 35,000 kilomètres, état excellent. Tél. 696-0177.

PRELUDE blanche 1986, Spécial Edition, 2.0 SI, 8 pneus, mag, 3,650\$. Tél. 549-7576.

RENAULT 1983, 73,000 kilomètres, 4 cylindres, manuelle, freins et amortisseurs neufs, parfaite condition, 1 seul propriétaire. Tél. 542-9816

RENAULT 5 1983, 117,000 kilomètres, \$550 négociable. Tél. 544-5317.

RENAULT Encore, 1984, automatique, très propre, pneus à clous et pneus d'été, 800\$ négociable. Tél. 547-6566

SATURN SC1 1996, automatique, 27,000 kilomètres, 2 portes, mag, et aileron arrière, parfait état. Tél. 693-8500

SATURN SC2, 1994, coupé sport, excellente condition, 13,000\$. Tél. 690-9626.

SATURN SC2, Sport, 1994, 60,000 kilomètres, automatique, aileron, couleur aqua, 14,000\$. Tél. 549-1932

SUBARU FAMILIALE 4X4 1985, manuelle, 600\$. Tél. 695-6466.

SUBARU GL 4X4, 1988, automatique, 122,000 kilomètres, 2,500\$ négociable. Tél. 678-2616

SUNBIRD SE, 1988, mécanique A-1, très bonne condition, 2,900\$. Tél. 548-5986

SUNFIRE 1995, blanche, manuelle, 4 portes, 23,000 kilomètres, 11,900\$. Tél. 548-6819.

SUZUKI 1984, 4X4, décapotable, 1,800\$ Corvette 1976, parfaite condition, automatique, 4,500\$ négociable. Tél. 696-0089.

SUZUKI Swift, 1992, GL, 5 vitesses, 117,000 kilomètres, Tél. 549-6061.

SUZUKI Swift, spécial édition GLX, 1991, 4 portes, manuelle, 65,000 kilomètres, 5,500 \$. Tél. 696-1899

TOYOTA Camry 1985, 172,000 kilomètres, manuelle, brun, très propre, 1,800\$. Tél. 695-3677

TOYOTA Camry LE, 1993, 137,000 kilomètres, 4 cylindres, équipement complet, blanche, Tél. 679-3459

TOYOTA Celica GTS 1993, manuelle, 67,000 kilomètres impeccable, 16,000\$. Tél. 668-0222, 275-6817 Marc (soir).

TOYOTA Corolla GTS 1985, 16 valves, très bonne condition, grise, bon système de son, 1,000\$. Tél. 696-5914

TOYOTA COROLLA LE, 1992, 4 portes, 105,000 kilomètres, parfaite condition, garantie supplémentaire transférable. Tél. 698-1962.

TOYOTA Corolla SR5 1990, 5 vitesses, très propre, blanche. Tél. 673-3684.

TOYOTA MR2, 1986, rouge, bonne condition, 2,500 \$. Tél. 544-7413.

TOYOTA Tercel 1983, 152,000 kilomètres, 450\$ négociable. Tél. 544-8493

TOYOTA TERCEL 1996, 2 portes, manuelle, 4 ans garantie, 11,900\$. Tél. 693-8401.

TOYOTA VAN Cargo, 1988, 1,500\$, Mazda 323, 1990, Chrysler Le Baron décapotable, 1985, négociables, Bronco 1978, 4X4, avec ou sans grille, 1,000\$, 4 pneus 31", 200\$ négociable. Tél. 542-5215, 542-6553

TRANS AM 1985, 5.7 litres, "tune port", T-Top automatique. Tél. 547-3416

TRANS-AM 1985, 5.0, automatique, bleu, T-Top, mag, 16", toute équipée, excellente condition, 4,000\$ négociable. Tél. 542-8894

TRANSFERT d'auto, camion, moto. Aussi vaste choix d'autos et de camions. Prix à partir de 500 \$ à 6,000 \$. Garage René Girard, Tél. 548-3306.

TRANSFERT entre particuliers, auto, camion, motoneige, Tél. 548-3306

VOLKSWAGEN Golf, 1995, GL, air climatisée, roues Mag, régulateur vitesses, 39,000 kilomètres, très propre, 14,400\$. Tél. 699-4906

VOLKSWAGEN Golf, 1990, GL, impeccable, 5,600 \$. Tél. 543-9830.

VOLKSWAGEN Golf, 1994, garantie prolongée, turbo diesel, impeccable, 13200 \$. Tél. 275-7696, 549-6708, demander Francis.

VOLKSWAGEN Golf, bourgogne, 1988, 155,000 kilomètres, très propre, 3,300\$. Tél. 349-3534, 662-5613.

VOLKSWAGEN JETTA 1989, 140,000 kilomètres, 5 vitesses, essence, 3,900\$. Tél. 345-8910.

VOLKSWAGEN Jetta, 1984, diesel, 5 vitesses, 135,000 kilomètres, peinture neuve, mécanique parfaite état, 2,300\$ négociable. Femme conducteur. Tél. 542-3767

VOLKSWAGEN Jetta, Flair, 1990, manuelle, 5,000\$. Tél. 548-3372, 548-3737

VOLKSWAGEN Scirocco, 1986, manuelle, bon état. Prix à discuter. Tél. 548-1673

**VOLKSWAGEN**  
 Pièces neuves et usagées,  
 Garage réparations mécaniques, 30\$/heure  
 Achat de véhicules Volkswagen,  
 ouvert 6 jours/semaines.  
**Tél. 662-2541**

VOLVO 1984, 240, très bon état, prix à discuter. Tél. 545-8075

**303 Avions à vendre**

J-3, 100HP, sur flottes Edo 1400, certifié construction amateur et retail à neuf en 1989, 474TT, GPS, IMPECCABLE, 36,000\$ ferme. Tél. (418) 276-3868 soir, 276-6812 bureau.

PIPER PA-12, 150HP, 3375 TT, 1650 SMOH EDO 2000 Flaps, Wings Tips, Borer Prop, complètement retail à neuf, fabrique Céc. 1988, New Wing Strut, excellente condition, 56,000\$. Tél. 418-549-1011, 418-673-1157, fax 418-549-9294

**304 Bateaux à vendre**

ATTENTION: réparations de moteurs hors-bord. Ventes, pièces neuves, usagées: Johnson, Evinrude, Mercury, autres marques. Lépine Marine. Tél. 549-4441, 545-4712.

ATTENTION: Recherche bateau pneumatique environ 8', bonne condition, Tél. 544-4781 après 18h00.

BATEAU Pêche et plaisance, Princecraft, 1989, Super Pro 176, très propre, équipement complet, 12,900\$. Tél. 695-3489.

BAYLINER Caprice Cudy Cabine, 20', moteur inboard 120HP, 1990, très bonne condition. Tél. 251-2872

CANOTS ET CHALOUPES fibre de verre, toutes grandeurs, bas prix, particulier, Tél. 690-5371.

CHALOUPES 12', moteur 4 forces. Chaloupe 14', moteur 7.5 forces. Remorque. Tél. 547-7466.



BATEAU: 31'X9', poutre 10', coque design Alcan aluminium, 2 moteurs Volvo, 160 H.P. avec pied Penta (réparations majeures 1995). Tél. 418-696-0861.

CHALOUPES 13.5' avec moteur Mercury 40 forces, remorque double roues, \$2,800. Tél. 547-7116.

CHALOUPES fibre de verre, 14 pieds, avec remorque, très bon état, 750\$. Tél. 548-1092

CRESTLINER 17', moteur 40 forces Mercury, tout équipé. Tél. 678-1587, cel. 693-6110

**LE PLUS GRAND CHOIX DE MOTEURS AU SAGUENAY LAC ST-JEAN**  
**CONCESSIONNAIRE:**  
 — Mercury, Yamaha, Johnson  
 — Régal, Doral, Princecraft  
 Meilleurs prix garantis  
**MARTIAL GAUTHIER LOISIRS ENR**  
 1015 Boul. Ste-Geneviève  
 Chicoutimi-Nord  
**418-543-6537**

MERCURY hors-bord, 7.5HP, parfaite condition. Tél. 542-5084

MOTEUR Evinrude 3 H.P., environ 1972 avec coffre, excellente condition, 250 \$ ferme. Tél. 548-9474.

MOTEUR Honda 4 temps, 9.9 forces, 1,600\$ ferme. Tél. 693-8757

MOTEUR hors-bord Suzuki 6 H.P., excellente condition, 575 \$. Tél. 549-1339, 549-5262.

MOTEUR hors-bord, Johnson, 15 forces, 1986, très bonne condition. Tél. 673-6315.

OPEN DECK, 19.5', 1986, renken, 4 cylindres Chevrolet OMC, inboard, 140 forces, toit semi-campour avec remorque. Bonne condition. Tél. 698-2323

PONTON Fabritek, Supra, 1996, avec moteur Evinrude, 50 forces. Acheteur sérieux seulement. Tél. 542-9816

PRINCECRAFT 1991, 19'6", Evinrude 120HP, équipement complet, remorque, état neuf, peu servi, entreposer depuis 3 ans à l'intérieur, 15,900\$, négociable. Tél. 547-6038.

SEA RAY 23', aft cabine, 1985, équipement complet, couche 4 personnes, toilette fermée, poêle, etc. très très propre, mécanique A-1. Mer-cruiser, 16,900\$ avec remorque, négociable. Tél. 547-2145, 690-6583.

SEARAY 1979, 25', très propre, tout équipé, 16,500 \$ négociable. Tél. 547-0377.

SUNRAY 22', 1986, moteur V8, 305 pouces cubes, cabine, toilette, lavabo, glacière, 13 500 \$. Tél. 418-347-4497.

VOILIER Tanzer 22', pop-top, 3 voiles, moteur 9.9 HP, remorque, sondeur, VHF, compas, à voir absolument. Tél. 679-8960.

ZODIAC 14', moteur Suzuki 40 H.P. et remorque, état de neuf. Tél. 542-6732.

**305 Camions à vendre**

1995, Ford F-150, king-cab (Eddie Pauer), 26,000 kilomètres, vert forêt, 8 cylindres, 351 forces, automatique, air climatisée, tout équipé, "rack aluminium", très propre, balance garantie. Tél. (418) 256-3315

4 MAGS 15' pour camion Ranger. Vente de débaras. Tél. 547-3127

ATTENTION! Super spécial, camion GMC S-15, automatique, 40,000 kilomètres, comme neuf, Tél. 674-9337.

ATTENTION: acheteurs camions usagés de 1988 à 1996. Tél. 696-1774

AUBAINE Chevrolet S-10, 1983, automatique, boîte de fibre, 750\$ ferme. Tél. 549-6996

CAMION 6 roues Inter 1977, 5 tonnes, à benne basculante, inspecté août 1996, très bonne condition, \$2,900. Tél. 542-8655, 690-7218.

CAMION Chevrolet, S-10, 1984, très bonne condition, 1,700\$. Tél. 696-1571, 545-2021.

CAMION de lait, GMC, 1979, 12', entièrement aluminium, excellente condition, mécanique et carrosserie A-1, faut voir. Tél. 690-3068

CAMION de service Ford, boîte 14', F-350, 1980, bon état, 4,000\$ négociable. Tél. 236-9198

**NOUVEAU AU SAGUENAY**  
**Graissage Automatique Saguenay enr.**  
 Installation sur camions et véhicules lourds  
 Véhicules bien lubrifiés (fiabilité et durabilité) Graissage constant  
**Tél.: (418) 542-4852**  
**Pag.: (418) 541-5642**  
**5080, boul. du Royaume**  
**Jonquière - G7X 7W5**  
**Dany Jobin 342075**

**CUBES 1994**

1 CUBE 1994  
 Marque: Ford Cube  
 Modèle: E-350  
 Moteur: 7,3 litres (fuel)  
 Transmission automatique  
 Boîte 16' avec rampe  
 Pneus: 75 % bon  
 Très propre  
 Prix: 17 495 \$ pour 1994

**NOLICAM**  
 LOCATION DE CAMIONS ET DE REMORQUES

1910, boul. Saint-Paul  
 Chicoutimi  
**545-4444**

**ATTENTION CAMIONNEURS ET FORESTIERS**

RÉPARATION • NETTOYAGE • VENTE  
 AUTOMOBILES ET ÉQUIPEMENTS INDUSTRIELS  
 RÉSERVOIR À ESSENCE  
 RÉPARATION AIR CLIMATISÉ

**NOUVEAU**

- Réparons radiateurs d'aluminium  
 - Refroidisseurs d'huile  
 - Air to air

**TRAVAIL GARANTI**

**SPÉCIALITÉ RADIATEUR**

3161, boul. du Royaume, Jonquière - 548-4034, 548-9428

**STRAIT BODY**

Marque: GMC 1993  
 Modèle: Topkick  
 Moteur: Caterpillar 3116  
 Transmission 6 vitesses  
 Essieu avant 12 000 lb  
 Essieu arrière 23 000 lb  
 GVWR: 35 000 lb  
 Pneus: 75 % bon  
 Très très propre  
 Très bas millage

Prix à partir de: 27 995 \$

**NOLICAM**  
 LOCATION DE CAMIONS ET DE REMORQUES

1910, boul. Saint-Paul  
 Chicoutimi  
**545-4444**

**VENTE ET ACHAT**  
**CAMIONS USAGÉS ET PIÈCES**

**WESTERN STAR 1990 (tracteur)**  
 Moteur 425, Caterpillar Jacob, transmission 1470866, essieux, 14 x 46 000 lbs, suspension à l'air, bed, 42', peinture neuve, inspecté.

**FORD LT 8000 1993**  
 Moteur 7.8 litres, 210 forces (transmission), 6 vitesses, essieu 12 x 23 000 lbs, freins à l'air, boîte de 24 pieds, peinture neuve, inspecté.

**FORD LTS 1987**  
 Moteur Cummins L10, transmission, 9 vitesses, essieu 12 x 40 000 lbs, boîte de 30 pieds, peinture neuve, inspecté.

**FORD 7000 1985 (citerne)**  
 Moteur 3208, transmission 5 vitesses, Roxell, essieux 9 x 18 500 lbs, réservoir 2000 gallons, 2 équipements, 4 compartiments, peinture neuve, inspecté.

**GMC 6000 LOW PROFILE (remorque)**  
 Moteur 8.2 diesel, transmission 5 vitesses, 3 tons, freins à disque, plate forme 19 pieds NRC, tout hydraulique, avec wheel lift, compresseur, inspecté.

Plusieurs modèles et pièces en inventaire  
 (moteur, différentiel, transmission, pneus, boîte, etc.)

Garage **Marco Perron inc.** et Camions  
**Alain et Régis Dubois inc.**

Marco Perron  
 Représentant des ventes

**470, PRINCIPALE SAINT-PRIME**  
**(418) 251-5105**  
**CELLULAIRE (418) 679-6897**

DODGE Dakota 1987, 2X4, boîte 6.5' bonne condition, 3.000\$. Tél. 696-4604.

DODGE RAM F-150, 1981, très propre, 102.000 kilomètres, Tél. 548-5058.

F-150, 1986, 6 cylindres, automatique, boîte de fibre, pneus neufs, 2.500\$ négociable. Tél. 668-9109.

FORD Econoline 1991, E-350, diesel, 6.550\$ négociable. Excellente véhicule pour travailler. Tél. 698-1338

FORD Econoline 350, 1995, acheté en 1996, 7,3 litres, turbo diesel, 99.000 kilomètres, réfrigéré, carrosserie état de neuf, 1 an d'usage. Faites votre offre! Tél. 547-8307.

FORD F-150 1987, bonne condition, propre. Echangerai contre automobile, 3.000 \$. Tél. 545-6871

FORD F-150 1990, king cab, 302, 157.000 kilomètres, mécanique A1, 6 pneus neufs, 8.500\$ négociable. Roulotte Nomade 27', 1994, comme neuve, peuvent être vendus séparément. Tél. 545-2295.

FORD F-150, 1981, propre, 147.000 kilomètres, 2.000\$, mécanique A-1. Tél. 696-1571, 545-2021.

FORD F-150, 1992, 79.000 kilomètres, 5 vitesses, 6 cylindres, 9.750\$. Tél. 693-1482.

FORD F-150 1992, king cab, 85.000 kilomètres, garantie prolongée, entièrement équipé, \$12.800. Tél. 549-1076.

FORD F-350, diesel, 1987, 180.000 kilomètres, boîte fermée aluminium 8X14, Tél. 349-8083.

FORD F150 1981, Roger, 695-0469 après 17h00.

FORD F150 1984 King Cab, boîte courte, 6 cylindres, manuelle, 1.400\$. Tél. 547-7990

FORD RANGER 1987, moteur refait à neuf, peinture, pneus neufs, 4 pneus d'hiver sur jantes. Tél. 674-2605

FORD RANGER, 1988, 4 cylindres, 5 vitesses, 150.000 kilomètres, 1.800\$. Tél. 547-6800

GMC Sierra, S-15, 1987, 113.000 kilomètres, boîte de fibre, mécanique A-1. Tél. 545-2191

GMC Sonoma 1993, balance de garantie prolongée, 52.000 kilomètres, comme neuf, 9.500\$, à voir! Tél. 696-9841

GMC Sonoma, 1993, manuelle, 4 cylindres, 60.000 kilomètres, 6.800\$. Tél. 547-9449

MAZDA B-2200, 1991, King Cab, 5 vitesses, noir, 52.000 kilomètres, très bon état, 7.200 \$. Tél. 418-349-8676, après 17h00.

MAZDA B2200 1988, cabine régulière, manuelle, 114.000 kilomètres, \$3.200. Tél. 545-7127.

PICK-UP Dodge Ram, W150, king-cab, 1990, 78.000 kilomètres, très bonne condition. Tél. 544-3558

PICK-UP Ford F-150, 1985, 4 vitesses manuelle, boîte fibre de verre, mécanique bonne condition, 6 cylindres. Tél. 668-6298

PICK-UP Ford, F-150, 1982, très propre, mécanique très bonne condition, prix à discuter. Tél. 542-5211

PICK-UP GMC Sonoma 1995, 25.000 kilomètres, cab 1/2, 2X4, entièrement équipé, prix à discuter, Tél. 690-6064

PICK-UP GMC, 1989, 8' de boîte, 6.500\$ négociable. Tél. 673-1929.

PICK-UP ISUZU 1989, manuelle, boîte 7', fond de caisse, très très propre, 3.300\$. Tél. 543-3787.

RANGER 1986, cabine simple, boîte longue, mécanique A-1. Automatique V-6. Tél. 545-1014

RANGER CUSTOM 1988, V-6, King Cab, manuelle, \$3.500 négociable. Tél. 669-2081

REMOQUE pour véhicules pas de Weel lift, Sierra 1980, inspection mécanique faite, 4.500\$. GMC Superban 1983, idéal pour pêcheur, bonne condition, \$1.300. Tél. 547-7116.

VOLVO 1994, bas millage, lit 48", entièrement équipé, mécanique A1. Tél. 275-0014 Yves

### 306 Camions 4 X 4

1989 SIERRA SLE 4X4 GMC impeccable, vitres électriques, boîte fibre et fond de caisse, 105.000 kilomètres, 11.500\$ négociable. Tél. 693-5973, 545-7824.

1993, DODGE Dakota rouge, 4X4, King Cab, 52.000 kilomètres, 3 ans de garantie. Tél. (418) 549-3567

4 ROUES mags, 8 trous pour camion 3/4 de tonne, avec 4 pneus neufs BF Goodrich, MUD, terrain 35"X12.5"X16.5". Peut vendre séparément. Tél. 547-5708, 693-7223 (page)

ACHETERAIS Jeep Cherokee, 4 portes, 1984 à 1987, bonne condition. Tél. 662-2265  
BLAZER S-10, 4.3L, sport, 1992, 4X4 automatique, 89.000 kilomètres, 4 portes, très propre, tout équipé, excellente condition, 14 500 \$. Tél. 662-6056  
BLAZER S10 TAHO 4X4 1989, automatique, 100.000 kilomètres, comme neuf. Tél. 275-0426.

BRONCO (gros) 1988 4x4, V8, automatique, 119.000 kilomètres, mags, pneus 33" neufs, bien équipé. Excellente condition, \$8.400 négociable. Tél. 690-0035, 549-6959.

CHEROKEE LAREDO 4X4 1988, 4L, automatique, 4 portes, très propre, 6.700\$ négociable. TRACKER 4X4 manuelle, 1989, très propre, 4.300\$ négociable. Ford Ranger 4X4 1985, automatique, prix 2.200\$, Tél. 543-4236, 698-3427, Page 541-2443.

CHEVROLET 1991, 1500, 4X4, automatique, très propre, 103.000 kilomètres, Tél. 545-0524.

CHEVROLET BLAZER 1988, moteur 2.8L, 5 passagers, toit ouvrant, mags, pneus neufs, très bonne condition. Tél. 547-6469.

CHEVROLET CK-2500, King Cab, 1994, 99.000 kilomètres. Si intéressé, 545-6644.

CHEVROLET K-1500, 1995, 4X4, king-cab, V8, 350, 30.000 kilomètres, air climatisée, régulateur vitesse, garantie 20 mois, 23.500\$ négociable. Tél. 543-9516, 481-1727

CHEVROLET S-10, 1992, 112.000 kilomètres, 4X4, très propre. Prix à discuter. Tél. 544-5726.

CHEVROLET S-10, 4X4, 1984, bonne condition, Tél. 540-1086.

CHEVROLET Silverado 1992, 4X4, 75.000 kilomètres, équipement complet, Tél. 549-4360.

DODGE Ram 50, Cab Sport 4X4, 1988, moteur refait à neuf, rouge, mécanique A1, boîte fibre de verre, 5.000\$. Tél. 693-4863

F-150 4x4 1985, 6 manuelle, très propre, \$3.800. Acheteur sérieux seulement. Tél. 545-0449.

F150 1996 4x4, automatique, king cab, 16.000 kilomètres, noir. Excellente condition, 23.000\$ négociable. Tél. 545-3001.

FORD Bronco (gros) 1988, 4x4, V8, 302 po.cu. batterie neuve, démarreur neuf, radio-cassette am/fm, vitres électriques. Aurait besoin d'être repeint, \$3.800. Accepterais échange avec camion 4x4 boîte 8'. Tél. 544-6008 Ghyslain.

FORD Bronco II, 1988, 148.000 kilomètres, manuelle, 5 vitesses, Tél. 547-0758.

FORD F-150, 4X4, 1995, automatique, 27.000 kilomètres. Neuf Tél. 696-2405

FORD F-150, 4X4, 1997, XLT, cab ordinaire, 12.000 kilomètres. Tél. 1-800-363-8909 (jour), 343-3181 (soir).

FORD F-150, 4X4, 1995, manuelle, 5 vitesses, V8, 23.000 kilomètres. Tél. 545-8256.

FORD F-150, 4X4, manuelle, 1987, bleu marin, 4.000\$. Tél. 543-0020.

FORD F150 1996 4x4, neuf, noir, automatique, 17.800 kilomètres. Tél. 697-6678.

FORD F150 4X4 1991, 75.000 kilomètres, manuelle, cabine régulière, 5 litres, très bonne condition, 10.000\$, négociable. Tél. 690-5165.

FORD Ranger XLT 4X4, 1996, 7.200 kilomètres, boîte fibre de verre, 19.995\$. Tél. 668-4988.

GEO Tracker, 4X4, très propre, 1992, 94.000 kilomètres, convertible, lecteur CD, CB, 8 pneus, 8.500\$. Tél. 674-2337, pag. 541-9553

GMC 1990, SLX Sierra 4X4, automatique, 143.000 kilomètres, climatiseur etc. très propre, 10.900\$. Tél. 698-1166.

GMC 1991, 1500, 4X4, 6 cylindres, automatique, noir et gris, 90.000 kilomètres, 11.800\$. Tél. 693-5071, pag. 545-5928

GMC 1993, King Cab, 2500, 6.5 turbo diesel, balance garantie, super propre, 17.500\$ négociable. Tél. 272-2846.

GMC 4X4, 1984, équipement complet, très bonne condition. A voir! 2.800 \$ négociable. Tél. 549-0866

GMC 4X4, 1988, 5 vitesses, 4.3 litres, 157.000 kilomètres, boîte de fibre, condition A-1. Tél. 272-2929, 272-2754.

GMC Jimmy 1987 4X4, noir et gris, entièrement équipé, air climatisé, très propre, 4.900\$. Tél. 541-0307.

GMC S-15, 1986, 4X4, cab 1/2, 2.8 manuelle, propre, 3.500\$ négociable. Tél. 549-6575

GMC S-15, 4X4, 1984, moteur 2.8, cab 1/2, 85.000 kilomètres, peinture neuve, A voir! 3.800 \$ négociable. Tél. 673-3917

GMC Sierra, 1500, 1987, 180.000 kilomètres, manuelle, 4 vitesses, bon état, 6.000\$ négociable. Tél. 549-0118, 693-8693

GMC SLT, 4X4, 1995, king cab, turbo diesel, Z-71, boîte courte, 40.000 kilomètres, intérieur cuir, tout équipé, 29.500\$. Tél. 693-8754, 693-4499 cellulaire.

JEEP CHEROKEE Laredo 1990, automatique, 4X4, entièrement équipé. Tél. 548-3093.

JEEP Cherokee, 4X4, 1993, automatique, 4 litres, air climatisée, 5 portes, 78.000 kilomètres. Tél. 373-2302 Gilles ou Lucie

JEEP Cherokee, 4X4, 1985, bon état, 2.500 \$. Tél. 690-0870.

JEEP Suzuki Samurai, 1988, 49.000 kilomètres, 5.000\$. Tél. 696-2640

JEEP Wagoneer Limited 1986, moteur 2.6 20.000 kilomètres, très bonne condition, \$3.800. Tél. 695-2659, page 541-2024.

JEEP YJ 1988, parfaite condition, 102.000 kilomètres, \$6.900. Tél. 698-0878.

JEEP YJ, 1987, 2.5 litres, 105.000 kilomètres, 5 vitesses, 2 toits, Plusieurs pièces neuves. Tél. 544-5923 soir.

PICK-UP 4X4 S-10, 1989, 4.3L, automatique, king cab, 120.000 kilomètres, Tél. 549-0228

PICK-UP Ford 4X4 SL, XL, 1996, injection EFI, entièrement équipé, usage de route seulement, fond de boîte plastique, 26.000 kilomètres, garanti. Tél. 699-7830, 693-7593 page

PICK-UP GM, 1984, 4X4 avec grappe. Tél. 690-0769

QUADSPORT 230 1986, bonne condition, \$1.250 négociable. Tél. 693-7363.

S-10 4X4, 1990, simple cab, look unique, 8 mags, Tél. 668-4988

SIDEKICK automatique noir, 1989, J/LX équipement électrique complet, 115.000 kilomètres, 6.200\$. Tél. 698-6965 Denis

SUZUKI SAMOURAI 1985, très propre, 1.800\$. Tél. 690-1793, 547-0007, Dany

SUZUKI Samurai 1988 avec moteur Swift 16 valves, 121.000 kilomètres, pneus 235-75R15. Tél. 544-7578.

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

TOYOTA 4Runner, 1988, 4X4, 5 vitesses, mécanique A-1, avec pneus d'hiver neufs, 1.900 \$. Tél. 545-8651

TOYOTA 4X4, 1985, moteur et transmission refait à neuf, 5.000\$ négociable. Tél. 695-2957

SUZUKI Sidekick 4 portes, 1995, 6.500 kilomètres, Marine, Lazer, "rack de toit", vitres teintées, 8 pneus, 17.000\$. Tél. 690-2908

SUZUKI Sidekick, 1990, blanc, automatique, servo direction, démarreur, 8 pneus, 7.500 \$. Tél. 418-347-4497.

JEEP YJ 1988, parfaite condition, 102.000 kilomètres, \$6.900. Tél. 698-0878.

JEEP YJ, 1987, 2.5 litres, 105.000 kilomètres, 5 vitesses, 2 toits, Plusieurs pièces neuves. Tél. 544-5923 soir.

FORD WINDSTAR GL, 1995, 110.000 kilomètres, garantie jusqu'à 128.000 kilomètres, prix 17.000\$. Tél.: 679-4999, 679-4256

LUMINA Van 1993, fin garantie décembre, excellent état. Tél.: 673-6230

LUMINA VAN 1994, 44.000 kilomètres, automatique, spécial 13000 \$. Tél.: 698-2467.

LUMINA VAN APV 1993, 5 passagers, équipement standard, 76.000 kilomètres. Tél.: 548-8562.

MAZDA MPV 1995, automatique, couleur sable, 46.000 kilomètres, bonne condition, prix de cotation. Tél.: 698-1484.

MAZDA MPV LX, 1990, 4x4, beige, 85.000 kilomètres, entièrement équipée, démarreur distance, 11.500\$. Tél.: 275-1035

MERCURY VILLAGER GS 1996, entièrement équipée, 23.000 kilomètres, 23.995\$ négociable. Tél.: 549-0933

PLYMOUTH Grand Voyageur SE 1993, longue, moteur 3.3L, transmission automatique 4 vitesses, 101.000 kilomètres, chauffeuses avant et arrière, air climatisée, volant ajustable, 12.700\$. Tél.: 690-3416

PLYMOUTH Voyager LE 1989, entièrement équipée, très bon état, mécanique A1, Tél.: 549-5117.

PLYMOUTH Voyager 1992, 7 passagers, mécanique A-1, démarreur à distance, 10.000\$. Tél.: 347-3131, pag. 541-0902

PONTIAC Transport, 1995, 22.000 kilomètres, excellente condition, garantie transférable, 16.000\$ négociable. Tél.: 695-7503

SAFARI GMC, 1995, bas millage, prix à discuter. Tél.: 542-8614

TOYOTA van, 1984, jamais sortie l'hiver, comme neuve, 116.000 kilomètres, 5.500\$. Tél.: 672-2830

TRANSPORT SE 3 ans, état neuf, blanche, climatiseur, porte bagages, vitres teintées, 46.000 kilomètres, garantie encore 2 ans/100.000 kilomètres, pneus d'hiver, 15.500\$. Tél.: 668-0934, 668-6151.

**UNE 1996 AU PRIX D'UNE 1994!**

1996 PLYMOUTH Voyager 6 cylindres, automatique, 7 passagers, air climatisé, 76.000 kilomètres, garantie 2 ans ou 40.000 kilomètres incluse, au prix incroyable de 15.995\$! Automobiles Bédard. Tél.: 693-8567

VÉHICULE adapté: Plymouth Chrysler, Grand Caravane SE, 1990, 6 cylindres, plancher abaissé de 10" avec structure d'acier, 3 portes dont 1 coulissante électrique, rampe électrique recouverte de caoutchouc antirapant, attache électrique pour fauteuil roulant. Excellente condition, 40.000 kilomètres. 21.000\$. Tél.: 668-7030

VAN SAFARI 1987, 4.3 litres, 2.000\$ négociable. Tél.: 548-6680



VAN SAVANA, 1996, 1/2 tonne, blanche, 11.900 kilomètres, moteur 4.3 litres, V6, automatique, garantie véhicule neuf, 3 ans, 60.000 kilomètres, 8 pneus, hiver, été, 20 500 \$. Possibilité d'échange. Tél.: 276-1673, Rénéald Bolduc

**309 Machinerie**

2 MINI LOADER Transpallettes électriques, chariots élévateurs, moteurs électriques usagés de 1HP à 5HP. Bon prix. Tél.: 543-4133 MEC

4 CHARIOTS élévateurs, capacité 5.000 livres, sur pneumatique, 2-diesel, 2-propane. Tél.: 693-8282

ABATTE USE Prentice 630, 1992, à vendre en pièces. Tél.: 418-251-1052

ACHAT, VENTE, tours, milling "shears", plieuses, scies, perceuses, Garant Machinerie. (418)837-5832

BULLDOZER H-D4, parfaite condition, moteur neuf, 2 Épandeurs à fumier New Holland 680, 791. Herse à disques différents modèles. Différentes machines agricoles. Tél.: 543-7969

CAMION Inter 9003 avec VR, région 02, 425, 18 Fuller, 1646 LBS. Tél.: 673-3241 après 17h00, 673-7061.



**CLAIRVOYANTE**

GINETTE, 22 ans d'expérience, très bons résultats. Votre avenir par les cartes: affaires, amour, santé, voyages, etc.

Pour information, demander: MARIE-LOU - 547-8995

**PRO-EMAIL SAGUENAY ENR.**

Tél.: 542-8488 — RADIO-CHASSEUR: 693-7172

**ÉMAILLEUR SPÉCIALISÉ**

TRAVAIL PROPRE SUR PLACE OU EN ATELIER  
Garantie

- Ré-émailage
- Lavabo
- Baignoire
- Appareils ménagers
- Porte d'acier

Choix de couleurs • Résidentiel • Commercial

CHARGEUSE à bois et REMORQUE forestière HARDY, 6 modèles, du professionnel à l'amateur, USAGÉES disponibles. Ferme Forestière du Coteaux, Michel Paradis 673-3370

DÉBUSQUEUSE à câble 1986, 518-Carterpillar, très propre, prête à travailler. Pick-up Dodge 1989. Tél.: 347-3555.

DÉBUSQUEUSE John Deere, 1987, 640D, turbo, 11.000 heures, Tél.: (418)276-5698

TOP-SWA pour ébrancheuse Denis, 12.500\$. GENERATRICE Kubota 15.000 watts, diesel, \$4.900. Tél.: 272-3094, 693-2710 cellulaire

HERSE rotative Lely, excellente condition, 10' de large. Tél.: 662-4561 Bruno Boily

JOHN DEERE 748-E, 1994, Tél.: 672-2075 après 17h00.

KENWORTH 1989, 1846, moteur refait à neuf Cummins 444, transmission neuve, prix discuter. Tél.: 481-2886

SCARIFICATEUR Pour plantation. Deux machines à souder au gaz. Treuil (winch) pour une Clark 667. Tél.: 548-5058.

TRACTEUR David Brown, 5.930 heures, pelle et cabine, comme neuf. Hiab, 550-1, comme neuf. Tél.: 673-3568

TRACTEUR FORD 6600, 1979, moteur refait neuf, peinture neuve, mécanique A1, prêt à opérer. Tél.: 275-5041

**310 Motomarines à vendre**

BOMBARDIER XP, 1993, 1 seul propriétaire, aucune modification, impeccable. Bon Prix. Tél.: 697-1481

BOMBARDIER XP, 1995, très peu servi, possibilité de remorque, prix à discuter. Tél.: 549-3103.

HONDA 1987 4x4 4 roues, 350CC avec winch, pneus neufs. SEE-DOO SP94 avec remorque, toile, flottes, 2 habits. HONDA 250CC, moto 1982. Tél.: 272-2584

JETSKI SX650 1989, quelques modifications et pièces de rechange, remorque. Tél.: 547-4327.

MOTOMARINE Polaris SL-650, 1993 avec remorque, prix 3.200\$. Tél.: 548-8516.

SEA DOO 1995, XP, parfaite condition. Tél.: 276-4089

SEA DOO SPX, 1995, aucune égratignure, femme propriétaire, 4.900\$ A voir. Tél.: 545-6355, 540-2499

SEA-DOO Bombardier GTX, 1995, modèle 3 places, comme neuf, utilisé 1 seule saison, remorque. Tél.: 696-0491

SEA-DOO SP 583, 1990, bonne condition, état neuf, Tél.: 540-1086.

SEA-DOO XP, 1992 avec trime, toile, très bonne condition, 2.900 \$ négociable. Tél.: 695-3366, 541-9673(paget)

TIGER SHARK 3 places, marche arrière, 1994, garantie septembre 1997, 5.000\$ avec remorque ou échangeais contre moto Racer. Tél.: 668-5754 après 19h30

**311 Motoneiges à vendre**

Achetons motoneiges, VTT, motos et motomarines, en pièces ou accidentés, La Baie pièces motoneiges. Tél.: 544-0623, 345-8930.

POLARIS 1997, XC 440 liquide, performante, spéciale, neuve, poignées et pousse chauffants, suspension fox ajustable au volant, 186 milles. Offre raisonnable acceptée. Faut vendre absolument cette semaine! Tél.: 543-9015, 541-9281

ARCTIC CAT Panthera 1995, moteur 580, 3.600 milles, toile. Très propre. \$4.500. Tél.: 679-5226.

ARCTIC CAT Panther 5000, 1987, très propre, excellente condition. 1.250 \$. TEL 543-3347

**AGENCE DE RENCONTRES**



L'Essentiel ALTERNATIF  
Respect et confidentialité assurés  
547-2664 342828

**RÉGIME**

PERDEZ JUSQU'À 30 lb

AU PRIX DE BASE DE: 30 \$

POUR 30 jrs

**MAGIQUE**  
418-690-2273 348131

ARCTIC CAT Super Jag 1991, très propre, 4.000 milles, tél.: 695-6866, paget. 693-7814.

ARCTIC CAT Wide Track 550 1997, 1.500 milles, démarreur électrique, parfaite condition. Prix à discuter. Tél.: 677-2788.

ARCTIC CAT Cheetha Touring 1992, bas millage, prix spécial. Tél.: 543-3400

BOMBARDIER Alpine, 1976, mécanique A1, Prix débarras, 1000\$. Tél.: 673-3993.

BOMBARDIER Skandic, wide track, LC, 1997. Tél.: 696-0927

BOMBARDIER SUMMIT 1994, Mécanique A-1. Tél.: 545-4188

BOMBARDIER Wide Track, 20", LC, 1997, 3.500 kilomètres. Tél.: 549-6703

ENTREPOSAGE DE motoneiges, bien au sec. Tél.: 696-1705

ENTREPOSAGE de motoneiges et souffleuses et autres, 40\$/saison. Tél.: 678-2650, 678-2715

ESCAPADE 1988, refait à neuf, chenille, amortisseur, etc. peinture noire et "stripe" mauve et rose. Impeccable, 1.200\$ négociable. Tél.: 547-6566

FORMULA III, LT, 1996, 6.900 kilomètres, marche arrière, siège double, dossier, très propre, prix à discuter. Tél.: 668-5529, 662-1826.

FORMULA MX, 1989, poignées chauffantes, chenille 1 an, moteur 13.000 kilomètres, 1.500 \$ ou toute offre acceptée. Tél.: 672-6129

FORMULA Plus 580, 1993, 8.600 kilomètres, marche-arrière, siège double, toile, excellente condition, 3.500\$. Tél.: 549-0244

INDY LITE 340, 1991, siège double, 2.000 \$ avec traine. Tél.: 545-8126

MACH 1, 1995, 670cc, marche arrière, condition Show Room, prix 5.495\$. Tél.: 549-5431, 541-2215 (radio-chasseur).

MACH-Z 1997, 4.000 kilomètres, marche arrière, impeccable, 7.600\$. Tél.: 547-7593

MACH-Z, 1995, 5.000 kilomètres, comme neuve, 6.000\$. Tél.: 674-9286

OLYMPIQUE, 1971, moteur et chenille neufs, 300 \$ négociable. Tél.: 672-6148.

PIÈCES de motoneige et VTT usagés à vendre. Je suis acheteur de VTT et motoneiges accidentés ou mauvais état pour pièces. Tél.: 690-9052.

POLARIS Starlight, 250CC, 1993, avec toile, état neuf, 1.475\$ négociable. Tél.: 548-9748, 540-1574

POLARIS ULTRA SKS 700, 1996, 1.960 milles, 8.000\$. Tél.: 344-1263.

POLARIS Wide Track, 1995, condition A-1, 4.500 \$. Tél.: 662-3355, après 18h00.

POLARIS Wide Track, 1992, excellente condition, Tél.: 545-2970

POLARIS XCR, 600, SP, 1996, 5.970 kilomètres, très propre, 5.000\$. Possibilité de réservation. Tél.: (418)251-5067

POLARIS XL, touring, comme neuf. Tél.: 342-6487

SAFARI SAGA 1989, 7.000 kilomètres, démarreur électrique, très propre, 1.200\$. Tél.: 693-1482.

POLARIS XLT grand touring 600, 1996, poignées chauffantes avant arrière, miroirs X2, 3.000 milles, support arrière et dossier, attaches arrière mixtes, toile, système de sécurité. Tél.: 696-1743 (sur semaine, après 18h00)

SUMMIT 1996, toute équipée, 4.700 kilomètres. Tél.: 547-7761, après 17h00

Venture, 1992, 2.900\$, négociable, 2 casques inclus. MXZ 1996, négociable, 3.000 kilomètres avec 2 vestes MXZ 1996, très bon prix. Tél.: 690-5102.

YAMAHA Phaser II, 1990, excellente condition. CR-125, 1991 état neuf. Tél.: 698-8900.

YAMAHA V-Max 500, 1994, un vrai bijou! 5.000 kilomètres, 4.000\$. Tél.: 272-2176

YAMAHA VK 540 1988, Roger, 695-0469, après 17h00.

YAMAHA VK, 540, 1997, toute équipée, 1100 kilomètres. Tél.: 373-2302 avant 16h00, Gilles

**312 Motos à vendre**

Achetons motoneiges, VTT, motos et motomarines, en pièces ou accidentés, La Baie pièces motoneiges. Tél.: 544-0623, 345-8930.

3 ROUES Yamaha 225, 1984, très propre, démarreur électrique, 900 \$. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 672-1067.

Achète toutes motos, recherche C70 Passeport, C110, XL100, 125, 185, CM200, 250, 450, Norton, B.S.A., Triumph, Matchless, A.J.S., Ariel, Royal Enfield. (418) 339-3158.

CBR-600, F2, 1991, peinture smokin joes, look extra, 6.000\$ négociable. Tél.: 344-4363 soir.

ÉCHAPPEMENT COMPLET Muzzy pour ZX-7, 1993 à 1995, valeur 700\$ pour 400\$. Tél.: 548-6658.

CR-125, 1991 état neuf. Yamaha Phaser II, 1990 excellente condition. Tél.: 698-8900.

ENSEMBLE de cuir, femme, marque Taurus, 14 ans, 350 \$. Tél.: 672-6148

FZR600 1990, 20.804 kilomètres, très propre \$5.200. Tél.: 543-2415

**MOTOS USAGÉES**

GSXR 1100, 1992

MAGNA V-45, 1983.

RZ 350 1983.

RZ 350 R 1985.

SUZUKI KATANA 750 1989.

SCOOTER AE-50R, 1993

DR 350, 1990

VTT TRX 125 1985

Achetons motos et VTT. Recherchons véhicules pour Expo Nature.

Intermec Sport, 256-B, de Paris, Chicoutimi. Tél.: 690-5102.

HARLEY 883 1992, très propre, plusieurs modifications, excellent état. Tél.: 258-3469, 279-5266, Annie

HARLEY DAVIDSON 1340 Softail, 1987, full chrome. Tél.: 418-347-3838.

HARLEY DAVIDSON 1340cc, très bonne condition, besoin d'argent rapidement. 6.500\$. Tél.: 275-3604, 275-3612.

HARLEY DAVIDSON FXE, super glide, 1980, couleur jaune, beaucoup de chrome, mécanique impeccable, vrai bijou. 12.350\$. Tél.: 544-8637

**PRIX RÉDUIT ÉBRANCHEUSE À VENDRE OU À LOUER**

DE MARQUE KOBELCO SK200, 1993 AVEC TÊTE PROPAC, 12 500 HEURES EN EXCELLENTE CONDITION

• FINANCEMENT DISPONIBLE, AUCUN COMPTANT REQUIS

GRAPPIN «JOHN DEERE» 748 E, 1994 avec roues 44 pouces.

POUR INFORMATION: JACQUES DOUCET: (418) 545-6162 BERNARD LAVOIE: (418) 274-7103 343288



**B.M.R. Satellite inc.**

- Mesurage par satellite avec système GPS
- Correction traitement donné avec carte à l'échelle comprise

- Pour info ↓
- Éclaircie pré-commercial
  - Scarifiage
  - Suivie forestier (coupe)
  - Inventaire forestier
  - autres

• Possibilité de location du système  
!! Prix compétitif !!  
845, rue Gaudreault, Milot (Québec)  
tél.: (418) 373-2521 • fax (418) 276-3089 349146

HARLEY FXR 1982, 92 p.c. semi-chopper, \$11.000 négociable. L'Acadien, 678-9953.

HONDA 1987 4x4 4 roues, 350CC avec winch, pneus neufs. SEE-DOO SP94 avec remorque, toile, flottes, 2 habits. HONDA 250CC, moto 1982. Tél.: 272-2584

HONDA American Classic Edition, style Héritage, 1995, 20.000 kilomètres, 2.000 \$ d'équipement, turquoise et noire, 10.500 \$. Tél.: 548-1439.

HONDA Interceptor 1985, super propre, casque, manteau inclus. Seulement 25.000 kilomètres, 2.300 \$. Tél.: 545-4857, 698-8444 (paget).

HONDA Magna V-45, 1983, 23.330 kilomètres, excellente condition, 2.800\$. Tél.: 549-9889

HONDA MAGNA V45, 1984, 25.500 kilomètres, très bon état, prix 2.300\$ négociable. Tél.: 679-4326.

HONDA Sabre V65, 1100cc, liquide, 1985, 48.000 kilomètres, super propre, excellente routière, prix de mandré 2.900\$. Tél.: 374-2698.

HONDA Shadow, 1988, 1100cc, 9.500 kilomètres, état neuf, ensemble 3 lumières, valises avant arrière, dossier avec porte-bagages, pare-brise Harley, tél.: 549-6028

HONDA V45, 1982, peinture neuve, bas millage, 2.500\$. Tél.: 251-9042.

KAWASAKI (KE 100), de trail et de route, 1992, parfaite condition, 1.500 \$. Tél.: 542-4153.

KAWASAKI KD 175cc, 1978, bonne condition, 400 \$ Tél.: 693-9088

KAWASAKI KE, 125cc, semi-route, semi-trail, bas millage, impeccable, 990\$ négociable. Tél.: 545-1971

KAWASAKI KLR, 250, 4 valves, 1993, 2.800\$ négociable. Tél.: 549-6834

KAWASAKI KX-250, 1996, kit plastique UFO, Pipe pro-circuit, suspension modifiée, pro-action, entretien A1, 4.400\$, financement possible Tél.: 622-6644 (jour), 627-5796 (soir) Québec.

KAWASAKI KZ 1000, 1981, 25.000 kilomètres, super propre, 1.950\$. YAMAHA Séca 750, 1982, 4 dans 1, super propre, 1.500\$. Tél.: 547-2470

**Gomme Sapin et Pin**  
Herboriste depuis 25 ans, nous achetons la gomme de Sapin et la gomme de Pin. Payons un bon prix. Vous pouvez livrer à notre laboratoire ou expédier par la poste. Payons rapidement.  
**1-800-603-4733**

**ÉQUIPEMENTS À VENDRE**

- Compresseur Soul Air 60 H.P.
- Tête de compresseur 15 H.P.
- 2 compresseurs 10 H.P. 575 volts, sans réservoir, 450 lb
- 5 unités hydrauliques
- Plusieurs boîtes électriques (couteaux)
- 1 boîte électrique, 200 ampères
- Plusieurs pompes et valves hydrauliques
- 2 ventilateurs mobiles 36" pour peintres de construction - 575 volts
- Ventilateur «Blower» 20 H.P.
- Plusieurs treuils électriques et à l'air
- Plasma L' TEC P.C.M. 100
- Polisseur à ciment (hélicoptère à gaz)
- Spot Weeldeur 25 KVA refroidi à l'eau, 575 volts
- Plusieurs démarreurs magnétiques
- Plusieurs petits fans Blower
- Couverte d'amiante, idéale pour débosseleur
- Scie radiale «DE WALT» 14", 220 volts
- Réducteur de vitesse
- Treillis d'aluminium pour électricien

KAWASAKI ZX-6, 1996, vert pomme, pneus neufs, 11.929 kilomètres, 7.900\$. Tél. 548-2318.  
 KX 250, 1995, excellente condition, possibilité d'équipement Enduro, prix négociable. Tél. 545-8320, 543-5731  
 KX125, 1985, mécanique A-1, standard, très propre, 900 \$ négociable. Tél. 549-9495  
 MAGNA V45, 1985, excellente condition, 3.000 \$ non négociable. Tél. 418-251-8100  
 MOTO CROSS YZ-125, 1996, très propre, Tél. 349-2939.

**PETITE MOTO** Honda 50cc, 1994, presque neuve, 1000 \$ Tél. 679-0819

RACER Yamaha YZS 600, 1996, 9.500 kilomètres, garantie 1999, 7.500\$ négociable. Tél. 673-1929.  
 RECHERCHE MOTO Honda 650, CXE, 1983 ou 1984, pour pièces. Tél. 662-3114.  
 RECHERCHE moto Honda XR100 R ou XL100, en bon état. Tél. 418-345-8101.  
 RM 125, 1988, look 1992, complètement remontée à neuf, factures à l'appui, excellent état 1750 \$. Aussi KDX 200, 1990, 2.100 \$. Tél. 418-344-1179  
 SCOOTER Honda 50cc, très bon état, 350\$. Tél. 690-0687  
 SCOOTER Suzuki 50cc, 1991, très propre. Tél. 544-5781.

SCOOTER Suzuki AE50 1994, acheté neuf en 1995. Tél. 541-3597.

SHADOW 600 de luxe, 1996, 3.000 kilomètres. Tél. 690-2402

SUPER GOLDWING Aspencade, 1983. Mécanique A1, bas millage, état de neuf, 1 seul propriétaire, beaucoup de chrome, impeccable, 5.200 \$. Tél. 1-819-533-3847.

SUPERBE Suzuki, 1400CC, Intruder 1996, 900 kilomètres, 7.900\$. Tél. 698-1455

SUZUKI CATANA 1100cc, 1983, 22.000 kilomètres originale, parfaite condition (moto de Collection) 2.950\$. Tél. 548-7577. Robert

SUZUKI DR, 350S, 1990, électrique, bleu et blanc, semi-route, semi-trail, condition exceptionnelle, 2.650\$. Tél. 544-3027  
 SUZUKI GR-650, 1984, 13.500 kilomètres, pare-brise, dossier, très propre. A voir. Tél. 699-4803 après 17h00

SUZUKI GS 400s, 1981, 19.000 kilomètres, excellente condition, 1.300\$. Tél. 549-7140

SUZUKI GS, 550, 1982, excellente condition, 1.400\$. Tél. 544-2957

SUZUKI GS, 750, très propre, bonne condition, 1.500\$ négociable. Tél. 548-4202

SUZUKI GSX-R750 1992, 44.500 kilomètres, LOOK UNIQUE \$6.500 négociable. Tél. 543-1612 à partir de lundi, après 16h00.

SUZUKI Intruder 1985, 52.800 kilomètres, \$3.500. Tél. 690-1212.

SUZUKI RS, 900, 1995, 10.000 kilomètres, comme neuve, Tél. 545-9132

VIRAGO 1100cc, 1995, excellente état, 10.000 kilomètres, 7.000\$. Tél. 545-9470.

YAMAHA 250 Tral, 1975, excellente condition, 500\$. Tél. 668-5754.

YAMAHA 250cc, 1994, 4X4, en très bonne condition. Tél. 543-1944.

YAMAHA FZ 1986, excellente condition, 2.700\$. Tél. 349-3534, 662-5613.

YAMAHA FZ-600, 1986, peinture neuve, mécanique A1, 2.700\$ négociable. Tél. 349-2476.

YAMAHA Virago 1985, super propre, équipement complet. A voir! Tél. 696-2213.

YAMAHA XT 350, 1987, excellente condition, mécanique A-1, 1.800 \$. Tél. 544-5385

YAMAHA XT-225, 1992, comme neuve, Tél. 679-5749, 679-3751

YAMAHA XT250, 1982, 450 \$. Tél. 673-3178, entre 16h00 et 18h00, René.

YAMAHA YZ 80, 1991, condition A1, aussi trailer pour moto de route comme neuf, 1.400\$/chacun, négociable. Tél. 690-0376 Jean-Pierre.

YZ 125, 1981, refaite à neuf, factures à l'appui, 725\$ négociable. Tél. 672-2847

**313 Motos 3 et 4 roues à vendre**

3 ROUES 250R, 1986, tune DG, comme neuf. Fait voir, 2.500\$. Tél. 674-9286

3 ROUES HONDA 200X, 1985, refait à neuf, 1.000 \$. Tél. 543-6223

4 ROUES Kawasaki Bayou, 300cc, 1987, excellente condition, 2.000\$ négociable. Tél. 548-2449.

4 ROUES Suzuki 185, 1984, très bonne condition. Tél. 275-3782

4 ROUES SUZUKI 1990, 250cc, 2X4, 10 vitesses, inclus pare-brise et support à canot, 6.350 kilomètres, comme neuf, 2.900\$ négociable. Tél. 275-2746.

4 ROUES Suzuki, 250cc, 1985, pneus neufs, 1.500\$. Tél. 548-2735

4 ROUES Suzuki 250, 4X4, 1989, très propre, bas millage. Tél. 547-3127.

4 ROUES YAMAHA Big Bear, 1988, 350, 4X4, avec grappe électrique, pneus neufs, excellente condition. Tél. 672-4195.

HONDA 1987 4X4 4 roues, 350CC avec winch, pneus neufs. SEE-DOO SP94 avec remorque, toile, flottés, 2 habits. HONDA 250CC, moto 1982. Tél. 272-2584

HONDA 300, 4X4, 1994 avec pare-choc avant et arrière, coffre, autres équipements. 5.100\$. Tél. 549-4041 laissez message ou après 17h00

**FORAITS DE PÊCHE**  
à partir de 60 \$ par jour  
incluant chalet, chaloupe,  
moteur, essence.  
AUSSI SPÉCIAL PLAN FAMILIAL  
DISPONIBLE  
POURVOIRIE L'AVENTURE  
MONT-VALIN  
698-1359

HONDA 4X4 1996, 400 Foreman avec treuil, Tél. 544-4466.  
 HONDA Foreman 400 1997, 297 kilos avec grappe, garantie, 7.500\$. POLARIS 350 4X4 1991, 4.000\$  
 YAMAHA 350 2X4, 10 vitesses 1987, 3.000\$. KAWASAKI 250 3 roues 1984, 900\$. HONDA 125 3 roues 1984, 800\$. SUZUKI 90CC, Roover, pneus larges, 700\$. Scooter 50CC ZUMAYAMA 1990, 1.200\$. KAWASAKI 175CC 1982, 800\$ KAWASAKI 650CC 1993, XLR Trail Route, 3.500\$. HONDA 1100CC, 1983, Magna 65, 3.000\$. Saguenay Marine inc. Tél. 547-2022

KAWASAKI 300, 1987, propre, 2.200\$ négociable. Tél. 696-4318.  
 KAWASAKI 300, 4 roues, 2 roues motrices, très bonne condition. Tél. 673-7978  
 POLARIS 4x4 250cc 1992, \$3.400. Tél. 542-0021.  
 POLARIS Scrambler 400, 4X4, 1995, A-1, 4.700\$. Tél. 679-5809 jour, Stéphane.

**314 Pièces et accessoires**

2 PNEUS d'été G78-14, 1.000 kilomètres d'usure, montés sur jantes. \$60 la paire. Tél. 543-0123.

4 MAGS chromés, 6 trous vendre ou échanger pour camion Mazda. Tél. 542-5440

4 MAGS Ford Mustang, avec pneus d'été, 175\$. Roll-Bar chromé avec lumière pour Ford Ranger ou petit camion 150\$. 4 pneus 15" 31-10 75\$. Tél. 673-7082

4 PNEUS été Uni Royal, P185-75R14 avec jantes, 5.000 kilomètres d'usure pour GM. 200\$/4. Tél. 549-5380.

4 PNEUS 12" radiaux, quatre-saisons. Très bonne condition. Tél. 543-6216

4 PNEUS 4 Saisons, 1 an d'usure P185-R60-14. Tél. 678-1104.

4 PNEUS 50% d'usure, 24575R16, 200 \$ non négociable. Tél. 673-3854

4 PNEUS d'été Toyo P-185-60R14, jantes, Volkswagen Golf, bon état. Tél. 693-0559.

4 PNEUS d'été: 1857014, 50\$. 2 pneus d'été 1957514, 30\$. Tél. 673-3636

4 ROUES mag avec pneus, 185-60R14 pour Dodge Colt. Tél. 696-4417.

4 ROUES mags, 8 trous pour camion 3/4 de tonne, avec 4 pneus neufs BF Goodrich, MUD, terrain 35"X12.5"X16.5". Peut vendre séparément. Tél. 547-5708, 693-7223 (page 2).

ATTACHE de remorque pour Volks Jetta. 125\$. Tél. 545-4452

BOÎTE fibre de verre Prestige, 6', en bonne condition. Tél. 549-7545.

BOÎTE fibre de verre 6' pour camion avec support à canot, prix négociable. Tél. 545-4155 jour, 696-2345 soir.

BOÎTE fibre de verre pour petit camion, 500 \$. Tél. 547-2507

CAMARO 1983, à vendre pour les pièces. Tél. 547-8500

CAPOT gris métallique de Camaro RS 1988, état neuf, 100\$. 4 roues chromées neufs 15X7, 5 trous pour GM, valeur 320\$ laissé 200\$. Tél. 547-4929, après 18h00.

MACHINE A défaire les pneus, usagés, Tél. 549-9775 Serge.

MAG 14" pour traction avant. Radio CD, chargeur pour auto. Tél. 542-8360.

MOTEUR 302 Ford, Tél. 696-1571, 545-2021.

PIECES ELIMINATOR 900, XL 600. Pièces de Grand Am, Samourai SJ 410, Tél. 673-1929.

PIÈCES de Jeep neuves et usagées, toit rigide, body fibre, mag lift kit. Tél. 698-0119, 541-6333 (page 2).

**PIÈCES DE SCIE MÉCANIQUE**  
Neuves et usagées de toutes marques. Achèterais scies mécaniques pour les pièces. Tél. 673-4589

PIÈCES de Mustang Cobra 5 litres, moteur, transmission différentiel. Tél. 698-2149.

PNEUS Cavalier 215-60R14, leitrage blanc, 1.000 kilomètres, d'usure. Tél. 545-1702.

PNEUS D'ÉTÉ 205-70R15, avec jantes Chrysler presque neufs, Tél. 676-2249, 676-2318.

PNEUS Wild Cat, Radial Lt. 31X10.500X15, 1 semaine d'usure, valeur 850\$, laissés 500\$. Tél. 673-7374.

RADIO Alpine avec caisse 4X25 watts, état neuf, 280 \$. Tél. 544-1697

RECHERCHE remorque usagée Cavalier 1988-1989, 60 \$. Pose facile. Tél. 545-2588.

RECHERCHE remorque Tandem environ 6'X14' capacité 3.000 livres pour transporter tracteur compact John Deere 955. Tél. 549-6028

REMORQUE 4X8, basculante, neuve avec côtés, roues 13", roue de secours, 850\$ négociable. Tél. 547-9499

REMORQUE double pour motoneiges avec bavette de protection. A voir. Tél. 690-3096

REMORQUES domestique, commerciale, tous genres. Installation d'attaches. Atelier Boily Ltée. Tél. 545-0533

**317 Tracteurs à vendre**

TRACTEUR Belarus, 560, 1984 avec souffleur avant et chargeur, Tél. 690-0769

TRACTEUR de ferme, Oliver, 550 diesel, 1965, prix à discuter. Tél. 673-7232

TRACTEUR Massey Ferguson, 50A, gaz avec souffleur, loader et fendeuse. Tél. 236-9168

TRACTEUR Oliver, 1855, 4X4, pelle + souffleur, couture 2 vises, mécanisme d'embrayage neuf, moteur refait, 10 000 \$ négociable. Tél. 418-256-1161, 418-256-1223, demander Isabelle.

**400 EMPLOI**

**401 Gardien(ne) demandé(e)**  
AU DOMICILE de l'employeur, garder 2 enfants à l'année, Jonquière. Tél. 547-3805 soir.

RECHERCHONS non fumeuse, avec références pour garder fillette de 8 mois, au domicile. Du lundi au vendredi de 8h00 à 16h30, Quartier St-Isidore. Tél. 549-9257 (jour, soir).

**402 Personnel demandé**  
\$\$\$ AH! AH! CHOCOLAT! Vendez 70 tablettes plus bonus et recevez 120 \$. Tél. 690-1296, 1-800-265-1296.  
AGENT de sécurité: cours mise de menottes, point de pression, PR-24, le 19, 20 avril, à Chicoutimi. Cours disponible: garde du corps, détective privé. Tél. 418-849-2390, après 18h00.

\$\$\$ ATTENTION CHOCOLAT \$\$\$ Vends superbes tablettes de chocolat et fais-toi beaucoup d'argent pour l'acheter un ordinateur ou autre chose dont tu rêves. Tu n'as rien à payer à l'avance et nous livrons partout au Québec en 48 heures. Services de levée de fonds disponibles. Montréal et environs. (514) 277-0083. Partout au Québec: 1-800-561-2395.  
 ALBERTA, C-B, Yukon et Europe. Emplois d'été ou permanent. Echanges. Tourisme, foresterie, agriculture, croisières, garde d'enfants, stages, projets humanitaires. Info: Postez enveloppe pré-affranchie à: QUEWEST, Dép 100, C.P. 54066, Québec, QC, G1N-4T1. www.stjeannet.ca/quewest

AVEZ-vous 48\$ pour vous créer un emploi pour les années à venir. Formation gratuite. Pour renseignements et réservations: Tél. 690-2444

BESOIN d'une personne bénévole ou non pour transport à mon travail le matin et soir. De Rivière-du-Moulin au Boul. Talbot, Chicoutimi. Véhicule fourni. Tél. 549-8457

COIFFEUR(euse) demandé(e) pour location de chaise, 75 \$/semaine. Tél. 695-5890.

DU à la grande demande, une nouvelle entreprise s'établit au Québec: Découvrez pourquoi les banques paient \$700/jour pour un nettoyage professionnel de leurs ordinateurs/équipements électroniques. Cette méthode est aussi utilisée par les hôpitaux, les écoles pour éliminer les bactéries. Nous avons besoin de gens qui veulent se lancer en affaire. Un capital minime suffit pour lancer cette entreprise simple et professionnelle. Sans frais: 1-888-308-3883 poste 1009. Opportunité limitée.

GUIITARISTE chanteur(se) demandé(e) pour les fins de semaines en duo, noces, réceptions, banquets. Tél. 543-3735.

**HUILE D'ÉMEU**  
Compagnie Québécoise dans la fabrication d'huile d'émeu et autres produits thérapeutiques à base d'huile d'émeu. Besoin de distributeur dans la région. Emu-Tech Canada. Tél. 1-(819) 864-7173.

**NOVEXCEL DÉMONSTRATEURS/TRICES**  
pour promouvoir différents produits dans les supermarchés PROVIGO  
Vous êtes dynamique, vous avez de l'expérience avec le public et vous êtes disponible pour travailler du jeudi au samedi inclusivement. 23 heures par semaine à 7.25\$/heure.  
Voiture nécessaire  
Appelez au: 548-4303

**Naissance d'une génération de POÊLES À HAUTE PERFORMANCE**  
Centre de service PROPANE GRAVEL  
(Voisin de P. Bouchard & Fils)  
125, route 172 - SAINT-AMBROISE  
672-4290

**PERSONNEL DEMANDÉ**  
347836 Nouveau

**317 Tracteurs à vendre**

TRACTEUR Belarus, 560, 1984 avec souffleur avant et chargeur, Tél. 690-0769

TRACTEUR de ferme, Oliver, 550 diesel, 1965, prix à discuter. Tél. 673-7232

TRACTEUR Massey Ferguson, 50A, gaz avec souffleur, loader et fendeuse. Tél. 236-9168

TRACTEUR Oliver, 1855, 4X4, pelle + souffleur, couture 2 vises, mécanisme d'embrayage neuf, moteur refait, 10 000 \$ négociable. Tél. 418-256-1161, 418-256-1223, demander Isabelle.

**400 EMPLOI**

**401 Gardien(ne) demandé(e)**  
AU DOMICILE de l'employeur, garder 2 enfants à l'année, Jonquière. Tél. 547-3805 soir.

RECHERCHONS non fumeuse, avec références pour garder fillette de 8 mois, au domicile. Du lundi au vendredi de 8h00 à 16h30, Quartier St-Isidore. Tél. 549-9257 (jour, soir).

**402 Personnel demandé**  
\$\$\$ AH! AH! CHOCOLAT! Vendez 70 tablettes plus bonus et recevez 120 \$. Tél. 690-1296, 1-800-265-1296.  
AGENT de sécurité: cours mise de menottes, point de pression, PR-24, le 19, 20 avril, à Chicoutimi. Cours disponible: garde du corps, détective privé. Tél. 418-849-2390, après 18h00.

\$\$\$ ATTENTION CHOCOLAT \$\$\$ Vends superbes tablettes de chocolat et fais-toi beaucoup d'argent pour l'acheter un ordinateur ou autre chose dont tu rêves. Tu n'as rien à payer à l'avance et nous livrons partout au Québec en 48 heures. Services de levée de fonds disponibles. Montréal et environs. (514) 277-0083. Partout au Québec: 1-800-561-2395.  
 ALBERTA, C-B, Yukon et Europe. Emplois d'été ou permanent. Echanges. Tourisme, foresterie, agriculture, croisières, garde d'enfants, stages, projets humanitaires. Info: Postez enveloppe pré-affranchie à: QUEWEST, Dép 100, C.P. 54066, Québec, QC, G1N-4T1. www.stjeannet.ca/quewest

AVEZ-vous 48\$ pour vous créer un emploi pour les années à venir. Formation gratuite. Pour renseignements et réservations: Tél. 690-2444

BESOIN d'une personne bénévole ou non pour transport à mon travail le matin et soir. De Rivière-du-Moulin au Boul. Talbot, Chicoutimi. Véhicule fourni. Tél. 549-8457

COIFFEUR(euse) demandé(e) pour location de chaise, 75 \$/semaine. Tél. 695-5890.

DU à la grande demande, une nouvelle entreprise s'établit au Québec: Découvrez pourquoi les banques paient \$700/jour pour un nettoyage professionnel de leurs ordinateurs/équipements électroniques. Cette méthode est aussi utilisée par les hôpitaux, les écoles pour éliminer les bactéries. Nous avons besoin de gens qui veulent se lancer en affaire. Un capital minime suffit pour lancer cette entreprise simple et professionnelle. Sans frais: 1-888-308-3883 poste 1009. Opportunité limitée.

GUIITARISTE chanteur(se) demandé(e) pour les fins de semaines en duo, noces, réceptions, banquets. Tél. 543-3735.

**HUILE D'ÉMEU**  
Compagnie Québécoise dans la fabrication d'huile d'émeu et autres produits thérapeutiques à base d'huile d'émeu. Besoin de distributeur dans la région. Emu-Tech Canada. Tél. 1-(819) 864-7173.

**NOVEXCEL DÉMONSTRATEURS/TRICES**  
pour promouvoir différents produits dans les supermarchés PROVIGO  
Vous êtes dynamique, vous avez de l'expérience avec le public et vous êtes disponible pour travailler du jeudi au samedi inclusivement. 23 heures par semaine à 7.25\$/heure.  
Voiture nécessaire  
Appelez au: 548-4303

**Naissance d'une génération de POÊLES À HAUTE PERFORMANCE**  
Centre de service PROPANE GRAVEL  
(Voisin de P. Bouchard & Fils)  
125, route 172 - SAINT-AMBROISE  
672-4290

**PERSONNEL DEMANDÉ**  
347836 Nouveau

**317 Tracteurs à vendre**

TRACTEUR Belarus, 560, 1984 avec souffleur avant et chargeur, Tél. 690-0769

TRACTEUR de ferme, Oliver, 550 diesel, 1965, prix à discuter. Tél. 673-7232

TRACTEUR Massey Ferguson, 50A, gaz avec souffleur, loader et fendeuse. Tél. 236-9168

TRACTEUR Oliver, 1855, 4X4, pelle + souffleur, couture 2 vises, mécanisme d'embrayage neuf, moteur refait, 10 000 \$ négociable. Tél. 418-256-1161, 418-256-1223, demander Isabelle.

**400 EMPLOI**

**401 Gardien(ne) demandé(e)**  
AU DOMICILE de l'employeur, garder 2 enfants à l'année, Jonquière. Tél. 547-3805 soir.

RECHERCHONS non fumeuse, avec références pour garder fillette de 8 mois, au domicile. Du lundi au vendredi de 8h00 à 16h30, Quartier St-Isidore. Tél. 549-9257 (jour, soir).

**402 Personnel demandé**  
\$\$\$ AH! AH! CHOCOLAT! Vendez 70 tablettes plus bonus et recevez 120 \$. Tél. 690-1296, 1-800-265-1296.  
AGENT de sécurité: cours mise de menottes, point de pression, PR-24, le 19, 20 avril, à Chicoutimi. Cours disponible: garde du corps, détective privé. Tél. 418-849-2390, après 18h00.

**LE GRENIER**  
Boutique de prêt-à-porter féminin est à la recherche d'un(e)  
**GÉRANT(E)**  
dynamique avec expérience pour sa succursale de Chicoutimi.  
Faites parvenir votre curriculum vitae à l'attention de:  
**MICHELLE GRENON**  
Boutique LE GRENIER  
406 DES SAGUENÉENS  
CHICOUTIMI  
G1M 2S6

PERSONNE sérieuse, avec voiture, pour garder 2 enfants 3 soirs/semaine au domicile de l'employeur, non fumeur. Tél. 545-2570.

PREPOSÉ(E) ou responsable avec expérience, pour nettoyeur à sec, pour travail au Lac St-Jean. Faire parvenir CV, à l'attention de M. Pierre Cloutier, 203 Des jardins, Chicoutimi, G7G 3S4

**CAMP DE VACANCES ÉQUESTRE**  
**ÉCOLE LA CLEF DES CHAMPS**  
Jeunes de 8 à 17 ans  
5 JOURS  
Du lundi au vendredi  
30 juin au 16 août  
Selle anglaise  
REPAS COUCHERS INCLUS  
20\$ DE RABAIS  
Si inscription avant le 1<sup>er</sup> mai  
Informations:  
662-4061  
662-7877  
Saint-Nazaire  
demandez Jennie  
**NOUVEAU**  
Camp de jour du lundi au vendredi  
**PAR JOUR:**  
• Trois (3) heures d'équitation (incluant cours et promenade)  
• Deux (2) heures d'activités équestres  
• Activités récréatives dirigées  
• Piscine, manège intérieur  
• Infirmière, moniteur 24/24  
**BOUTIQUE ÉQUESTRE**  
**ÉCOLE LA CLEF DES CHAMPS**  
Jennie Rathé

**BÂTIMENTS ET REVÊTEMENTS D'ACIER**  
CONSTRUCTION  
**RCA INC.**  
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL  
COMMERCIAL INDUSTRIEL RÉSIDENTIEL PROJETS «CLÉS EN MAIN»  
APPROUVÉ PAR INGÉNIEUR  
• Bâtiment de 80' x 100'  
• Hauteur libre, intérieur 16 pieds  
• Toit tôle galvanisée  
• Murs ext. tôle prépeinte  
• Structure tout acier  
• Une porte de 14' x 14' électrique  
• 2 portes piétonnières  
• Erection du bâtiment  
SUR VOS FONDATIONS  
PRIX À PARTIR DE: **1095\$** Le pied carré  
MOULURES DE TOUTES SORTES SONT DISPONIBLES  
AVANT D'ACHETER CONSULTEZ-NOUS!  
231, rue Napoléon, Saint-Bruno Lac-Saint-Jean  
Téléphone : (418) 343-3525 • Fax (418) 343-3881 • Ligne sans frais 1-888-265-3525  
Distributeur des revêtements d'acier MÉTAL SALES  
PRIX DÉFIANT TOUTE COMPÉTITION  
LIVRAISON GRATUITE À DESTINATION

PREPOSE(E) au bar laitier avec expérience. Faire parvenir C.V. avant le 20 avril 1997 au 2319 St-Jean-Baptiste, Jonquière.

#### QUI SUIS-JE?

Réveille chaque matin, lis les petites annonces, pas de travail, pas d'avancement, tout le temps au même point et le compte de banque descend. Choix A: restes comme tu es. B: mets fin à ta souffrance. Tél.:542-0716, lundi au vendredi entre 9h00 et midi

RECHERCHE ébéniste d'expérience dans le découpage et l'assemblage de meubles. Les personnes intéressées possédant les qualifications requises doivent communiquer au 343-2203.

RECHERCHONS couple pour conciergerie, 112 logements à Chicoutimi. Devra demeurer sur place. Tél.:1-418-653-1242, de 8h30 à 16h00, du lundi au vendredi.

REPRESENTANTS(TES): R.E.E.E. Entregent, dynamique, persévérance. Expérience vente un atout. Tél.:1-418-848-5091, 543-0185.

RESTAURANT Midi-Express: cuisinière(cuisinier) temps partiel, expérience nécessaire. Tél.:543-4725, demander Yves.

#### 450 FORMATION

##### 451 Enseignement / cours

DEVENEZ UN AUTEUR A SUCCES avec notre cours d'écriture par correspondance. Appelez pour obtenir gratuitement notre brochure 1-800-267-1543. L'École de rédaction, 485-38 Av. McArthur, Ottawa, Ontario, K1L6R2.

#### 500 OCCASION D'AFFAIRES

##### 501 Finances

PROBLEMES FINANCIERS de \$500 à \$250,000. Demande de prêt assuré 24 heures. Conseiller Bernander.

Tél.:1-800-463-9311, code 8560.

##### 502 Occasion d'affaires

\$\$\$\$ Postes disponibles dans votre région. Aucune expérience requise, temps plein ou partiel, possibilité 900.00\$ et + semaine. Investissement discutable. 25 ans et plus. 1-800-561-1518. (514) 449-0011.

Canada et Québec: Subventions, prêts pour petites, moyennes entreprises, nouvelles ou existantes. Renseignements: Centre d'aide pour petites entreprises 1-800-567-2383. Ext. 8

#### CENTRE DE L'ORDINATEUR

##### Virage Tech

Recherche agent(e) distributeur de micro ordinateur pour la région. Veuillez nous contacter au:

(514)844-6332.

GOVERNEMENT: prêts, subventions pour petites entreprises, nouvelles, existantes. Tél.:1-800-567-2383 ext.102.

SUCCES FINANCIER. Concept unique. Profits assurés. Revenus potentiels de 100 000\$ et plus. Temps partiel ou plein. Aucun investissement. Aucun inventaire. Aucune livraison. Aucun risque. 1-800-967-4584.

#### 600 SERVICES PROFESSIONNELS

##### 601 Construction / Rénovation

CONSTRUCTION RENOVATION: intérieure, extérieure, toiture, fenêtres. Travail bien fait garanti. 25 ans d'expérience. Estimation gratuite. Tél.:549-9842.



#### ENERGIE EOLIENNE/SOLAIRE

CATAVENT une éolienne à turbine à la fine pointe. Puissante entre 500 et 20,000 watts et plus. Tech-Energie. Eolienne Whisper 500, 600, 1000, 3000 et 8500L. Lampadaire solaire, chauffe-eau, unité de chauffage à haute efficacité énergétique. Maison solaire. Tél.:418-678-1366.

ESTIMATION GRATUITE: rénovation de maison, portes, fenêtres, revêtement extérieur, couverture, finition sous-sol, armoires. Tél.:693-4499, 693-8754.

FAITES monter votre structure de maison par un professionnel. Bon prix. Tél.:693-8416.

HOMME expérimenté offre ses services pour travaux de plastrage, peinture, plafonds textures. Tél.:693-8158.

##### 602 Impôt

IMPÔT INFORMATISE: Logiciel et service professionnels. À prix concurrentiel. 25 \$/personne, 40 \$/couple. Services comptables N.B. Enr. Tél.:543-4296.

IMPÔTS par un comptable agréé 25\$/personne, 40\$/couple. Tél.:543-7463 Louise.

##### IMPOT

PARTICULIERS, retraités, compétence et expérience. Cueillette à domicile. \$15. Tél.:547-5529.

IMPOT PERSONNEL INFORMATISÉ, \$25/personne, \$40/couple. Allons chercher et rapportons les documents. Tél.:543-3539.

##### 604 Offres de services

ARBRES NUISIBLES ou dangereux, coupe d'arbres, estimation gratuite. Tél.:695-1618.

AVEZ besoin d'un peintre? Je suis votre homme. Travail intérieur, extérieur, bon prix. Tél.:545-1458, 698-8175(cellulaire).

CARTES d'affaires noir/blanc \$14.95/1.000. Bleu/blanc \$19.95/1.000. Rouge/blanc, \$19.95/1.000. Encre noir, carton recyclé vert \$35/1.000. Tél.:1-800-719-9239, 543-9239.

CONFECTION ET REPARATION de tout genre. Spécialisée en rideaux, coussins et décorations. Couturière d'expérience, pour tous vos projets. Tél.:548-2090(soir).

DAME offre ses services pour entretien ménager. Tél.:548-6501.

FAIRE curriculum-vitae, travaux étudiants sur ordinateur. Tél.:674-2566

HOMME offre ses services pour grand-ménage, peinture etc. Tél.:548-5263, (Pierre).

INGÉNIEUR Civil 5 ans d'expériences recherche emploi. Tél.:514-777-1783.

J'AIME faire du beau ménage, entretien hebdomadaire, votre maison sera heureuse et vous aussi. Tél.:542-8439.

JEUNE dame sérieuse avec expérience non fumeuse, possédant voiture, offre service pour la garde d'enfants au domicile de l'employeur. Donne reçus. Julie, 549-5058.

POUR grand ménage, ne fume pas, personne sérieuse/seulement. Tél.:549-9647 Line

POUR vos petits travaux: réparation, peinture et d'installation. Tél.:549-9963

#### TOITURE PROTEC INC.

Vous doutez de votre toiture, nous pouvons la réparer et la restaurer à des prix abordables. Estimation gratuite. Tél.:Jonquière 548-6228, Alma 662-7995, Roberval 275-0761.

VOTRE CURRICULUM VITAE est important. Faites-le rédiger par les spécialistes de G-P. Personnel. Tél.:545-1881

##### 605 Service de garde

EDUCATRICE avec expérience désire garder à son domicile poupon, 7/7. Tél.:547-6554.

#### GARDERIE EN MILIEU FAMILIAL

Éducatrice diplômée, permis pour 6 enfants, (0 à 5/ans), reçus d'impôt, subvention possible, jeux éducatifs et d'extérieurs, milieu sécuritaire. TEL: 695-2803

##### 700 MARCHANDISES ET SERVICES

##### 701 A donner

CHIEN Doberman et chatte, à donner à une bonne famille, cause déménagement hors du pays. Tél.:677-2498.

##### 702 A vendre ou échanger

ESCAPADE 1988, excellente condition au complet. 1.000\$ négociable. Tél.:542-9738

##### 703 Ameublement

2 TABLES de salon mélamine. Table de télévision. Mobilier cuisine pour chalet. Tél.:543-9134

#### ALIUQUIDER

Plusieurs mobiliers de chambres à coucher, de cuisine, étagères et tables de salon. Directement du fabricant. À très bas prix. Tél.:549-4936.

AUBAINE: Vente rapide, fermeture d'appartement. Ménage propre, bon prix. Tél.:542-4810.

BASE de lit, 39", mélamine avec matelas, 200\$. Tél.:545-4424, 549-7206

BUREAU Triple blanc avec miroir, 100\$. Tél.:542-4484

CONGELATEUR horizontal, 11 pieds cubes, très propre, parfaite condition, 125 \$. Tél.:672-6308.

CUISINIÈRE Whirlpool, blanche. Meuble de TV, noir. Four micro-onde Samsung, blanc. Tous 3 mois d'usage. Tél.:672-6239

CUISINIÈRE, réfrigérateur, laveuse, sècheuse, mobilier cuisine, futon, 2 d'usage. Tél.:545-2419.

CUISINIÈRES et réfrigérateurs conviendraient pour chalet. Tél.:695-6426.

ENSEMBLE laveuse sècheuse Kenmore \$250. Cuisinière \$125. Téléviseur \$50. Futon \$50. Tél.:696-2064.

LAVE-VAISSELLE portatif, 1 an d'usage, prix à discuter. Tél.:540-1954

LAVEUSE English blanche, récente bonne condition, 150\$. Tél.:547-2720

LAVEUSE Sècheuse superposées, excellente état avec cuve acier inoxydable, 850\$. Bureau de travail, une crédence. Tél.:549-2560.

LAVEUSE sècheuse 95\$/deux (laveuse légèrement déféquée). Tél.:696-0688

LAVEUSE, SÈCHEUSE, poêle, réfrigérateur, congélateur, lave-vaisselle, poêle à bois. Tél.:672-2508, pagel:541-6857.

LIT d'eau anti-vagues 60" et base, 4 ans, \$200. Buffet antique colonial Français, \$250. Tél.:690-8974.

MACHINE à eau avec petit frigidaire intégré, \$500. 2 carpettes, \$150. Table de travail et chaise, \$150. Mini bibliothèques, 25 \$/chacune. Tableaux laminés, 10 \$/chacune. Tél.:693-5164.

MEUBLE pour système de son Audio-Vidéo, très beau design, couleur blanc, état neuf, valeur 1.300\$. A voir, 425\$ négociable. Tél.:690-2351, pag:541-2701.

MINI laveuse sècheuse amande, excellent état, 250 \$/2. Tél.:690-3902.

MOBILIER de cuisine en érable massif, couleur naturel, très bon état. Tél.:547-0071, pag:698-8572

MOBILIER de cuisine en chêne, style canadien, table ronde, 4 chaises, 1 rallonge, 1 bahut, presque neuf. Prix à discuter. Tél.:548-9536

MOBILIER de cuisine, style canadien en frêne, grande table avec 6 chaises, vaisselier et vaisselier de coin, 1.500\$. Tél.:678-1038.

MOBILIER de salon velours bourgogne, très propre, \$300. Poussette \$20. Tél.:690-9424.

MOBILIER salon, 3 fauteuils, sofa 4 places, tabouret, chaise de repos, 400\$/ensemble. Encyclopédia Britannica, 24 volumes anglais, 100\$. Encyclopédie Alpha, 50\$. Tél.:549-1413

POÈLE réfrigérateur, amande, bon état, four auto-nettoyant, prix à discuter. Tél.:690-1582

REFRIGÉRATEUR Hotpoint 15pi.cu. Poêle Hotpoint amande, 325\$/les deux. Tél.:690-0238.

REFRIGÉRATEUR Kelvinator, blanc, 2 ans, très propre, portes givrées. Tél.:674-9436

REFRIGÉRATEUR, cuisinière, amande, en très bon état, 400 \$ négociable. Tél.:549-2275

SÈCHEUSE Admiral, General Electric, très propre, couleur amande, 100\$. Tél.:672-4308

SET DE CUISINE (Clermont Grenier), valeur 1.300\$ laissé 800\$. Tél.:690-1863.

SET de cuisine 5 morceaux, 100\$, bois peint blanc. Tél.:672-6481

SET DE CUISINE, très confortation et excellente condition, 200 \$. Tél.:542-8160

SI VOUS avez des meubles de tous genres à donner, j'irais les chercher. Tél.:693-0718

STYLE Canadien, en frêne, divan, fauteuil et tabouret, \$250. Buffet, \$100. Tél.:549-2067.

TABLE de granit, 7', noire et blanche, Tél.:543-8520 jour, 699-7896 soir.

TABLE de salle à diner en granite, 6 chaises, 1 buffet. Tél.:543-5208, 542-0393.

##### 704 Animaux

1 SEUL CENTRE DE DRESSAGE AVEC LES MAITRES CHIENS Enr. Problèmes avec votre chien, n'hésitez plus, pension/dressage, maternel, obéissance, garde, protection, chasse, spécialité cinéma et chien de traîneau. Avec certificat de réussite. Plus de 25 ans d'expérience à votre service. Saguenay:1-418-540-0891 Lac-St-Jean:668-5037. Internet:www.digicom.qc.ca/~woolf.

2 SELLES: western, classique, parfait pour débutant, 200 \$/2. Tél.:548-5856, Chantale Tremblay.

2 TAUREAUX charolais, pure sang, 1 an, répondant aux normes IASRA. Tél.:275-3676

20 VACHES de boucherie Simmental pure sang, 8 taures gestantes, 15 bouvions, taures ouvertes. Tél.:549-2125

ACCOUPLEMENT: beaux mâles Bichon, Boston Berger Anglais, Caniche, Cocker, Fox Terrier, Lhasa-Apsso, Poméranien, Shih-Tzu, Schnauzer, York Shire. Tél.:545-3082.

ADORABLES Cocker Américain, nés 28 mars, 175\$, vaccinés, vermifugés, queues coupés. Tél.:418)349-2026

AUBAINE! chiots Pinscher, nains, mâles, 225 \$ Schnauzer mâle, 190\$, vaccinés, vermifugés. CHATONS à donner tél.:678-9721

BEAUX chiots caniches miniatures, bruns, pure race, vermifugés, 250\$/chacune. Tél.:481-1868.

BORDER Colley, 22 mois, femelle, non opérée. Pure race. \$450. Tél.:544-9973.

BOXER braisé, 5 mois, vacciné avec cage et accessoires. Tél.:547-9002, 541-8931(pagel)

CANICHE miniature, 9 mois, avec accessoires complets + 2 cages de transport, 175 \$ Tél.:274-4638.

CANICHE miniatures, aussi Toy, chiots et adultes enregistrés. \$150 et plus. Tél.:373-2471.

CHATONS Himalayen, Silver Chinchilla, exotiques, enregistrés, lignée de champion, élevage Régence. Tél.:549-4708

CHATONS Persan 2 mois mâle et femelle, 100\$. Tél.:695-2033.

CHIENNE 2 ans croisée Labrador Golden avec ses deux petits chiots. Tél.:672-1029.

CHIENNE Rottweiler, 6 mois, pure race, demeure dehors. Tél.:542-5084

CHIOT SPRINGER, 4 mois 1/2, enregistré. 450\$. Dressage de base. Informations: Ferme du Portage 678-2277, Martin.

CHIOTS Berger Allemand, purs, enregistrés ou non, 6 semaines. Tél.:347-3838.

CANICHES ET Caniche Toy, aussi mâle pour reproduction. Tél.:673-7065, 673-1808.

CHIOTS croisés, Golden Labrador noir, 50\$. Tél.:545-1027

CHIOTS Dalmation, pure race, 4 semaines, femelle, mâles, 150 \$/chacun. Tél.:668-7870.

CHIOTS mini caniche, pure race, vermifugés, 150\$. Tél.:349-2607

CHIOTS Shih-Tzu, pure race, vermifugés, 2/12 mois, très beaux chiots. Tél.:545-7477

DALMATIENS: chiots pure race, vaccinés, vermifugés, 100\$/chacune. Tél.:542-7971.

DOMAINE du Berger: garderie pour animaux domestiques, propre et grand clos. Aussi petite chienne croisée blanche à poils laineux, 8 semaines, 75\$. Tél.:695-0292

EN DOUCEUR cours dressage, résultat garanti sans limite de temps. Chenil Chicoutimi. Tél.:549-8056

JUMENT à vendre ou échanger, demi-Quarter Horse, demi-Standardbred, 6 ans, bai, avec dressage de base, 1.500\$. Tél.:343-2373.

MAGNIFIQUES CHIOTS Husky Sibérien, yeux bleus, 6 semaines, parents à voir sur place. Tél.:418-342-8222.

PERROQUET gris d'Afrique avec cage, 700\$. Tél.:545-1500

PETITS chiots Chow chow (noirs, roux) pure race, 200\$/ch. Tél.:347-4260.

PETITS chiots Pékinois, Charpy, vaccinés et vermifugés. Caniche. Tél.:693-9362

TONTE toilettage, garderie, service d'accouplement. Brack Allemand disponible. Chenil Chicoutimi. Tél.:549-8056

UN SEUL CENTRE CANIN avec les Maîtres Chiens enr.: Vente Berger Allemand blancs, noirs, noir et tan, chiots ou adultes, dressés ou non, également disponibles Fox Terrier, tous enregistrés, tatoués, vermifugés, avec certificats de garantie. Aussi Labrador et Golden reproducteurs à vendre. Saguenay:418-540-0891 Lac-St-Jean:668-5037. Internet:www.digicom.qc.ca/~woolf.

#### 705 Antiquités

##### 1 SEUL ANTIQUAIRE EN RÉGION

Marché d'antiquités, 5922, Boul.Talbot, Laterrière. Tél.:678-2775. Ne jamais acheter ou vendre sans nous consulter. NOTEZ BIEN: il faut voir pourquoi nous sommes les seuls antiquaires dans la région. S.V.P. ne pas confondre avec marché aux puces. Ouvert: samedi et dimanche seulement, de 09h00 à 17h00.

##### ANTIQUITÉS-NOUVEAU!

AGRABAT, atelier-boutique, vente et service de restauration d'objets décoratifs et petits meubles anciens. Service de restauration originale et personnalisée selon votre décor. 2153, Roussel, Chicoutimi-Nord. Tél.:698-2098

ANTIQUITES, brocantes, armoires pin, 4000 Chemin-du-Cap, St-Honoré. Dépôt et Vente. Tél.:673-3244.

ARMOIRE à tarte. Coffre de bois. Lave-main. Table en pin. Ensemble de 6 chaises. Bureaux chambre 1920. Sofa provincial français. Vaisselles. Etc. Tél.:549-3410

BOUTIQUE d'antiquités ouvert samedi, dimanche, de 11h00 à 17h00, au 643 Racine Est. Tél.:696-0868.

MOBILIER de salon style Provincial Français, fin des années 30, très bon état, Tél.:693-1461, 549-3986

##### 706 Bois de chauffage

ACHETERAIS lots de bois prêt à bûcher au complet ou en partie, résineux de préférence. Tél.:679-3527

##### 707 Coin du bébé

2 GRENOUILLES 24 mois, pour jumeaux, avec souliers, chaise haute, porte-bébé berçant et stérilisateur à biberons. Tél.:545-4910

SIÈGE D'AUTO, siège d'appoint, chaise haute presque neuf, de marque Greco, 150\$ ferme. Tél.:693-0483.

DESIRE acheter une perceuse à colonne press (drill), tête radiale de préférence. Tél.:547-6517, Jacques.

RECHERCHE à louer ou acheter, maison ou immeuble avec option d'achat et possibilité de mise de fonds, Jonquière ou Chicoutimi. Tél.:547-3239

RECHERCHE chalet à louer pour une période de 5 semaines, à partir du 28 juin, au bord du Lac St-Jean, entre St-Gédéon et Roberval. Tél.:549-4330, 693-5830

RECHERCHE mag en bonne condition pour Pontiac Sunbird 1990. Tél.:549-0824.

RECHERCHE TOIT rigide avec portes pour Jeep YJ, 1990. Tél.:695-7347, 547-0619, 540-3338 après 20h00

##### 708 Demandé

RECHERCHE à louer ou acheter, maison ou immeuble avec option d'achat et possibilité de mise de fonds, Jonquière ou Chicoutimi. Tél.:547-3239

RECHERCHE chalet à louer pour une période de 5 semaines, à partir du 28 juin, au bord du Lac St-Jean, entre St-Gédéon et Roberval. Tél.:549-4330, 693-5830

RECHERCHE mag en bonne condition pour Pontiac Sunbird 1990. Tél.:549-0824.

RECHERCHE TOIT rigide avec portes pour Jeep YJ, 1990. Tél.:695-7347, 547-0619, 540-3338 après 20h00

RECHERCHE à louer ou acheter, maison ou immeuble avec option d'achat et possibilité de mise de fonds, Jonquière ou Chicoutimi. Tél.:547-3239

RECHERCHE chalet à louer pour une période de 5 semaines, à partir du 28 juin, au bord du Lac St-Jean, entre St-Gédéon et Roberval. Tél.:549-4330, 693-5830

RECHERCHE mag en bonne condition pour Pontiac Sunbird 1990. Tél.:549-0824.

RECHERCHE TOIT rigide avec portes pour Jeep YJ, 1990. Tél.:695-7347, 547-0619, 540-3338 après 20h00

##### 709 Divers

20 FOSSES SEPTIQUES: flotteurs pour quat, 300 portes de chambres, 3: porte: d'acier 59,95 \$, 10 cheminées, 2100, clapboard de vinyle, tôles de couleurs à 50 \$, laine minérale et styrofoam, 25 châssis neufs. Noël Bouchard, 346-5644

3 BUREAUX de secrétaire. Armoires de rangement, 2 tours à céramique. Piano. Fendeur à bois. Tracteur case au gaz + cabine et pelle loader. Pèse personne sur pied. Recherche réfrigérateur à liquéurs. Tél.:548-8886

4 PNEUS 185-60HR14. Caméra 8mm Sony, viseur couleur. Système de son pour auto Alpine. Tél.:673-3592.

4 PNEUS d'été 205-70R14, usure 50% sur jantes Eagle Summer Wagon 1993 Ensemble finition photo noir et blanc. Bouteilles de vin vides. Tél.:549-8697

4 PNEUS Goodwear. Wangler AT LT 225/75R16 50\$/chacune. Vélo de montagne pour homme 1995, valeur 250\$ laissé 125\$. Tél.:698-0438, pag:693-7085

50 LIVRES de poids et athlète Olympique, avec banc. Chauffe-eau à l'huile. Deux H-beam, 18"X25 Long Corroyeur 6", 3/4H.P. Laveuse à pression 1000 livres. Tél.:544-2296

A VOIR! UNIVERS DE LA COULEUR: 296 AVENUE STE-ANNE, CHICOUTIMI. VENTE, REPARATION DE TOILES VERTICALES, HORIZONTALES. MANUFACTURIER FERNAND TREMBLAY, TEL.:543-0432.

ACHETONS: cartes postales (Saguenay Québec), livres récents, anciens. Magazines: Life, Rock, Playboy, Histoire, Beatles, longs jeux, objets etc. ne rien jeter sans nous consulter, lundi au samedi. Tél.:696-1534.

APPAREIL d'exercices (marcheur) 100 \$, excellente condition. Causeuse noire, 2 ans d'utilisation, 450 \$. Tél.:418-251-8100

ARGENT: achat ou prêt sur marchandise électronique de valeur. Tél.:543-PRET(7738)

À BAS PRIX!

Magnifique set d'armoires en chêne, tapis diverses grandeurs

# En bref

## Accès Loisirs familles Lac-Saint-Jean-Est Campagne de financement pour les enfants

ALMA (PET)- Accès Loisirs Familles Lac-Saint-Jean-Est a débuté cette semaine, soit mardi, sa campagne de financement 1997.

L'objectif en est de recueillir 50 000 \$. Cela permettrait à plus de 100 jeunes de 7 à 15 ans de vivre une expérience de camp estival qui serait inaccessible sans le support des donateurs, rappelle l'organisation.

La présidente de l'association, Isabelle Desbiens, parle de l'intention de l'organisation de solliciter davantage les clubs sociaux et compagnies, ainsi que les municipalités de la MRC Lac-Saint-Jean-Est, pour atteindre cet objectif. Il est en effet plus élevé que celui de 1996, de sorte qu'il sera nécessaire de tenir une campagne plus étoffée.

L'an passé, l'organisation a reçu 6 000 \$ en dons, et 2 000 \$

lors de la collecte populaire, ce qui avait amené les citoyens, clubs sociaux et le reste, à faire leur part. Le tout avait permis de tenir deux semaines de camp.

La campagne actuelle doit se tenir jusqu'à juin, sous la présidence d'honneur de Léo-Noël Fortin, maire de Saint-Ludger-de-Milot.

Mme Desbiens explique que l'an passé et cette année, c'est dans la municipalité du maire Fortin qu'Accès Loisirs Familles a tenu et tiendra son camp de vacances. D'ailleurs, dit-elle, l'organisation a reçu un accueil très chaleureux, l'an passé, tant de la part des citoyens que de l'organisation municipale.

De là à choisir le maire comme président d'honneur, il n'y avait qu'un pas, que l'organisation n'a pas hésité à franchir.

## Impacts du traversier Rivière-du-Loup/Saint-Siméon

ALMA (PET)- Le comité de consolidation de la traverse Rivière-du-Loup/Saint-Siméon se sont rendus à Québec jeudi pour rencontrer le ministre des Transports et député de Lac-Saint-Jean, Jacques Brassard. Le but était double: l'informer de la dynamique qui se développe actuellement dans la région de Rivière-du-Loup, relativement au dossier de la traverse et lui présenter les conclusions d'une étude d'impact économique.

Cette étude évalue à 25 359 000 \$ par an, l'impact économique du service de traversier: 4 329 000 \$ reliés aux dépenses d'exploitation et 21 030 000 \$ reliés aux dépenses touristiques.

Au cours des sept dernières années, 82% des clients étaient des touristes, 16% des gens d'affaires et 2% des gens reliés au Casino de Charlevoix.

Le comité de consolidation rappelle que le ministère des Transports travaille présentement à l'élaboration d'une politique qui contiendra les orientations du gouvernement du Québec, en ce qui a trait notamment aux infrastructures des

quais commerciaux et des quais de traversiers du Québec.

La traverse Rivière-du-Loup/Saint-Siméon s'autofinance à plus de 80%. Elle afficherait le meilleur ratio du réseau des traverses publiques québécoises; c'est celle où l'utilisateur-payeur est le plus sollicité.

Pas moins de 56% des usagers du réseau des traverses gérées par l'état québécois profitent encore de la gratuité. Ce service de traversier assure le lien entre la région de Rivière-du-Loup, dans le Bas-du-fleuve et le rive nord du Saint-Laurent et la vallée du Saguenay.

En moyenne, 200 000 personnes et 80 000 véhicules l'utilisent entre avril et janvier, chaque année. Annuellement 5 000 camions transitent entre les deux régions, ce qui fait dire au comité de consolidation que le lien maritime offre un support essentiel aux entreprises commerciales et industrielles.

Depuis 1963, le Trans St-Laurent assure le service; il a une capacité de transport de 360 passagers et l'équivalent de 100 voitures.

ROULOTTE 30', 1986, refaite extérieure et intérieure, porte-patio, 7.500\$ négociable. Tél.: 693-5383, 698-1954

ROULOTTE Apalache, 22', 1973, super propre, décoration intérieure refaite à neuf, chauffe-eau, antenne TV et réfrigérateur neufs, parfaite condition. A voir, 4.600\$ négociable. Tél.: 545-8874

ROULOTTE Bonair 1984, ultra légère (796 kilos), toute équipée, très bonne condition, 4.500 \$ négociable. Tél.: 668-6142, après 10h00.

ROULOTTE BONAIR 1986, 25', chambre avec lits superposés, auvent 18'. Très propre. Tél.: 548-4906 après 17h00.

ROULOTTE Champlain, 1976, 22,5 pieds, 4.000 \$ négociable. Tél.: 549-3329

ROULOTTE Dauphine 25', 1980, 7.500\$ négociable. Ou à louer. Tél.: 547-1508



ROULOTTE de parc 32', 1989 avec chambre fermée, auvent 25', air climatisé, patio 32', remise, 16 000 \$ négociable. Possibilité de terrain. Tél.: 542-7484.

ROULOTTE DE PARC BonAir, 37', 3 extensions (salon, cuisine, chambre), 1989, équipement complet, état de neuf, 19.500\$. Tél.: 544-5719, 544-9375(travail).

ROULOTTE de parc ou voyage, 40', 2 annexes, chambre indépendante, toute équipée, 3 mois d'usage. Tél.: 678-1587 cel: 693-6110

**AUBAINE!**  
Dutchmen Fifthwheel 1994, 27'. Camion Dakota 1993, toute équipée. Vendus ensemble ou roulotte seulement. Tél.: 544-5394

ROULOTTE Fifthwheel triple E 26' 1995, achetée 1996, extérieur fibre de verre. Equipement complet. Tél.: 256-3729

ROULOTTE Lark, 1974, 17', très propre, 3.200 \$. Tél.: 693-0357.

ROULOTTE Lynton, 30', 1988, air climatisée, comme neuve. Tél.: 276-4089

ROULOTTE Nomade 17' 1992, auvent télescopique, double roues, \$8.950. Tél.: 549-1247.

ROULOTTE Prowler de luxe, 29' S, 1991, air climatisée, micro-onde, système de son, acheteur sérieux seulement. Tél.: 679-0941 après 17h00

ROULOTTE Prowler ST, 31', 1984, très propre, située Colonie Notre-Dame, prix à discuter. Tél.: 662-4098

ROULOTTE Prowler, 1991, modèle 29L, porte-patio, air climatisée, auvent, micro-ondes, système de son, 13.850\$. Tél.: 548-8709

ROULOTTE TRILIUM, 1974, très propre, 4.200\$ négociable. Tél.: 549-9594, 696-2041.

TERRY TAURUS 1989, 24', modèle 24C, lit superposé, super propre, 10.000 \$. Tél.: 545-3058

**900 AVIS**

**902 Agences de rencontre**

**CÉLIBATAIRES SÉRIEUX DEMANDÉS**

AGENCE de rencontre sérieuse "Coeurs en Péni". Venez nous rencontrer dimanche au Faubourg Sagamie, Arvida, de 13h00 à 17h00, kiosque sur place. Tél.: Jonquière 695-4636, Chicoutimi 693-8173.

**903 Messages personnels**

RETRAITE 55 ans, 5'10", 170 livres, belle apparence, cherche jolie compagne, non fumeuse, libre de voyager, 5'4" et plus, poids proportionnel, bien financièrement avec connaissance de la langue anglaise, pratiquant les sports, surtout le golf. Pour voyager avec un motorisé. Personne sérieuse seulement. Tél.: 548-2763, après 18h00.

Madame Eve, fantasme XXX, écris les moi, réponse assurée, payable C.O.D. Le C.P. 8102, Val Bel Air G3K 1Y7.

**905 Recherche**

RECHERCHE Yamaha Phaser I, 1984 à 1990, Tél.: 695-2480.

## Charpentier: journaliste phénomène

OTTAWA. (PC)-Fulgence Charpentier, chroniqueur aux affaires internationales pour le journal LeDroit, aura dû attendre 100 ans avant qu'on lui fasse l'honneur de le nommer membre à vie de la Tribune de la presse à Ottawa.

Mais ce n'est certainement pas lui qui s'offusquera de ce délai. Tout en admettant être flatté de l'honneur qu'on a voulu lui faire, il a émis le souhait que la plaque soit gardée à la Tribune étant donné le peu d'années qui lui restent pour l'admirer.

Mireille Charpentier, la belle-fille du journaliste centenaire, reconnaît bien dans ce geste ce qu'elle considère comme l'une des plus belles qualités de son beau-père,

l'humilité.

«Fulgence Charpentier est un phénomène, dit-elle. Pas à cause de son âge et de ses capacités intellectuelles incroyables, mais surtout à cause de sa personnalité. C'est un homme doux, tendre, attentionné et profondément humain.»

«Il est ouvert à tout ce qu'il y a de nouveau. Même s'il écrit encore à deux doigts sur sa vieille Olivetti, il est au fait de ce qui se passe sur Internet et dans le monde de l'informatique.» Mme Charpentier fait également l'éloge de ses qualités de gentleman, toujours prêt à céder le passage à une femme. «Jamais il ne me laisserait marcher du côté de la circulation sur un trottoir», raconte-t-elle.

Toujours à l'écoute des

besoins des autres il a toujours su converser en tenant compte des goûts et intérêts de son interlocuteur. «C'est aussi le genre d'homme qui n'oubliera jamais un anniversaire», ajoute Mme Charpentier.

C'est d'ailleurs cette mémoire exceptionnelle, doublée d'une soif d'apprendre toujours bien vivante qui a le plus impressionné le journaliste, Guy Gendron, lorsqu'il l'a interviewé dans le cadre d'un reportage diffusé sur les ondes de la télévision de Radio-Canada.

«Il m'apparaissait normal qu'on le nomme membre à vie de la Tribune», a dit le journaliste qui est à l'origine de l'honneur qu'on a voulu faire à l'homme et à sa brillante carrière de journaliste.

GRILLE-PAIN rotatif, crème molle, slush, comptoir en stainless, plaques, friteuses, tables froides, poêles, air climatisé. Kit 3 portes vitrées. Caisses, cafetières, machine à glace, à pain, à jus, à popcorn, lave-vaisselle, compleurs à boisson, bancs, tables, 200 chaises, fours à pizza, congélateur crème glacée, buffet, enseignes, bain-marie. Tél.: 698-2128.

**MACHINES** à coudre industrielles à vendre, excellente condition. Tél.: 693-2373.

Système informatique commercial comprenant système de caisse plus système comptable, valeur: \$15.000 laissé à \$4.000. Logiciel inclus. Tél.: 662-8184.

SYSTEME de surveillance vidéo comprenant: caméra, moniteur, magnétoscope, valeur 2.000\$ laissée 800\$ ferme. Tél.: 548-6462

VENTE, LOCATION EQUIPEMENT commercial: machines à crème molle, slush, yogourt, comptoirs, tous les équipements pour bar laitier. Tél.: 542-0249

**714 Matériaux de construction**

BOIS À VENDRE: planches, 2X4, 2X6, 2X8, 2X10, aussi allons scier votre bois à domicile. Tél.: 541-3414 (radio-chasseur).

**715 Poêle à bois**

BEAU poêle à bois, chromé, combustion lente, "Elmira", cheminée 2100 BTU, feuille d'amiante comprise, 2.200\$. Tél.: 544-0891, Hétière.

MOBILETTE 50CC refaite à neuf, 500\$. Congélateur 12' cube, parfaite condition, 100\$. Poêle à bois avec four et réservoir à eau pour chalet, 250\$. Tél.: 544-5051

POÈLE à bois, combustion lente, ventilateur, 400\$. Érable et bouleau secs 47\$/corde. Tél.: 545-4897

POÈLE Franklin idéal pour chalet ou garage, prix 100\$. Tél.: 548-2318.

**718 Vêtements**

MANTEAU 3/4, suède, brun avec capuchon, grandeur 9 ans. Valeur à neuf, 450 \$ laissé 300 \$. Tél.: 547-6596.

ROBE de mère de mariée avec accessoires, grandeur 13-14, couleur ivoire. Tél.: 672-1083.

ROBE de mariée grandeur 13-14, manches longues et traîne. Tél.: 673-3592

ROBE de mariée, grandeur 7 ans, 500\$ négociable. Tél.: 690-0237

ROBE de mariée, soie brute, grandeur 7 ans. Épaules dégagées. Parfait état. Laissée moitié prix. Tél.: 693-5105, 549-6727

SUPERBE robe de mariée, grandeur 10-11 ans avec accessoires. Tél.: 343-2688

VÊTEMENTS de maternité, grandeur 9 ans. Tél.: 678-1477 après 18h00

**800 SPORTS / LOISIRS**

**801 Articles de sports**

APPAREILS EXERCISEUR: bicyclette, rameur, marche, usure 3 mois, valeur 900\$ le tout 300\$. Tél.: 545-9390.

EXERCISEUR YORK 2000 état neuf, valeur 650\$, laissé 275\$. Tél.: 690-1281.

KAYAK de mer recherché. Tél.: 543-7700.

PARAMOTEUR Zenoah 22H P, hélice 48", 2 cages, état neuf, 3.500\$. Tél.: 548-2191

STEP MACHINE et banc exercice multi position, 150\$. Tél.: 693-5361.

**RECHERCHONS**

Vendons, réparons: Vélo, planche à roulette, patin à roues alignées, base-ball, etc. Melo et Sport, 3785, Boul. Harvey, Jonquière. Tél.: 695-3863

**802 Bicyclettes**

VELO montagne Nishiki Barbarian valeur 800\$, laissé 500\$. Très peu servi. Tél.: 690-0334.

VELO NAKAMURA triathlon presque neuf, cadre 59cm, dérailleur Shimano 300\$. Tél.: 690-3557.

VELOS de montagne Pro-Flex 856, 3.200 \$ laissés 1300 \$. Aussi plusieurs pièces de vélo de montagne. Tél.: 548-6587.

**804 Chasse et pêche**

CARABINE 30.06, comme neuve. Canot 14', fibre de verre. Tél.: 693-8000.

CARABINES Winchester commémoratives, Beretta 685 et 625. Tél.: 673-7118

Chaloupe aluminium 12 pieds et moteur YAMAHA 6hp, état neuf, \$2.250. Tél.: 542-2837.

MATÉRIAUX de bois de cèdre nécessaires pour faire des canots. Tél.: 548-6710

**805 Musique et accessoires**

AMPLI de guitare Roland, 30 watts 100\$. Tél.: 547-0927

AMPLI Yamaha + tuner Yamaha, 275\$/ensemble. Superbe. Tél.: 548-2761

AMPLIFICATEUR Sherwood 400 watts, neuf, pour voiture, \$300 négociable. Tél.: 693-5187.

BATTERIE Sonor, 5 pièces avec cymbales Zyljian. Superbe. Tél.: 548-2761

CLAVIER KN-1000 avec disquettes. État neuf. Tél.: 542-3154

DISCO Carol Gauthier pour noces, party et réceptions, Saguenay-Lac-Saint-Jean. Tél.: 543-5875.

DRUMS Wesbury 5 morceaux, bon état, 315\$. Tél.: 542-8560.

GROUPE rock, classique, recherche guitariste et chanteur. Tél.: 349-8141, 662-8465.

GUITARE acoustique Fender avec pick-up intégré. Neuve, 350\$. Tél.: 545-8024

GUITARE Kramer Aérostar avec boîtier condition A-1, pédale, zoom 3030 (neuve). Tél.: 542-9207.

GUITARISTE chanteur(se), demandé(e) pour les fins de semaines en duo, noces, réceptions, banquets. Tél.: 543-3735.

MUSICIENS SÉRIEUX: locaux à louer, bon prix. Tél.: 696-3613.

PIANO droit blanc, "Shubert", personne sérieuse seulement, prix négociable. Tél.: 690-8093.

PIANO à queue YAMAHA G2, 5.7 (170 cm), excellent état. PIANO droit, 52 pouces, Mason & Risch. Tél.: 543-8505

PIANO électrique Technics SX-PR 250 avec système Midi et lecteur de disquettes intégré. Clavier standard. État neuf, 3.800\$. Tél.: 696-3320

**SAMPLER à vendre, prix à discuter. Tél.: 543-4663**

**806 Ordinateurs et jeux**

486 DX2-66 16 megs, 1 gig, CD-Rom, modem, 1.150\$. 386 SX-25, 5 megs, 30 megs mono, 350\$. Tél.: 544-5636

486 DX2-66, 8 meg de ram, HD1.0GO neuf, CD rom 4X, modem 28.8 BPS, écran 14" SVGA, 2 lecteurs 3.1/2, win 95, logiciels, 1.200\$. Tél.: 690-1575

486DX33, 340 HD, 8 RAM, Fax-modem 14400, moniteur SVGA, imprimante jet d'encre, 875 \$. Tél.: 695-5890

ACHAT, vente, réparation d'ordinateurs et pièces usagées. Estimation gratuite. Ordinateur Saguenay. Tél.: 673-1847

DESIRE acheter une bonne imprimante récente. Tél.: 547-6517, demander Jacques.

**DISQUE rigide, 1,7 Gig 2995. Système Multimédia P200-1680\$. Entretien, mise en niveau ou pièces neufs? Nous avons la solution qui ne coûte pas cher. PC-Doc 547-7879.**

GRAVEZ vos données et musique sur CD. Reconfiguration votre système. Tél.: 544-7087

LECTEUR CD-ROM 10X, contrôleurs disque dur. Tél.: 674-2232

MACINTOSH SE/30 5-40, style writer, clavier étendu, sac, 500\$. Tél.: 693-5888

MATERIEL informatique au meilleur prix possible. Disque dur 1.3G \$259. Micro-Contact, 698-2993.

ORDINATEUR 386, écran, incluant WordPerfect, Lotus, logiciels comptables, \$400. Tél.: 543-0736.

ORDINATEUR 486, 1.000\$ négociable. Ampli 300 watts, colonnes de son, (auto) 400\$ négociable. Tél.: 672-4300, 672-4636

ORDINATEUR 486, 16 megs, clavier étendu, imprimante HP couleur, peu utilisé. Tél.: 690-8292

ORDINATEUR DX 4-100, super équipé, internet, prix spécial. Tél.: 349-3764, 487-0069

ORDINATEUR Macintosh LC 475, écran couleur 14", logiciels inclus, 925\$. Tél.: 549-2560

ORDINATEUR Macintosh LC.III, disque dur, 160 mo, mémoire vive (ram 32mo), coprocesseur mathématique, imprimante personal laser writer, 300 DPI, CD rom neuf, 2.400\$, 8 meg de mémoire vive (Ram) pour Macintosh, 125\$. Tél.: 676-2646

ORDINATEUR Macintosh, LC2, avec imprimante, très bon état, 700 \$. Tél.: 543-5095

ORDINATEURS neufs à partir de 1.400\$ pour Pentium 100. Usagés à partir de 550\$. 486, Inf: Marc (514)562-2552, (418)697-0937.

PENTIUM 120 mhz, 16 megs, HD 1.2 Gig, carte de son, modem, CD 8X, SVGA 14", presque neuf, garanti, 1.500\$. Tél.: 542-1561

PENTIUM 133, moniteur 14", haut-parleur 60 watts. Tél.: 678-2545

VENTE, achat, échange pour Nintendo et Super, Genesis, Game Boy, cassettes. Tél.: 544-6747

**807 Photos et vidéos**

CAMERA 35mm, Ricoh, modèle KR5. Minolta modèle XG1, toutes équipées. Tél.: 547-5151

**808 Piscine et accessoires**

**GAGNEZ VOTRE PISCINE!**

Détails en magasin. Équipement de luxe gratuitement, valide jusqu'au 20 avril 1997. 18 pieds 1.149\$, 21 pieds 1.249\$, 24 pieds 1.349\$, 27 pieds 1.549\$, équipées. Piscine ovale disponible, plan de mise de côté, financement: Piscines Es-compte Plus, ouvert 7 jours. Tél.: 662-4070

**PROMOTION PRE-SAISON**

Piscines toutes équipées, à partir de 18', 30.62 \$/mois, 21', 33.38 \$/mois, 24', 36.13 \$/mois, 27', 41.64 \$/mois. Sur 48 mois. Avec mise de fond de 100 \$, taxes incluses. Promotion valide pour un temps limité. Club Piscine Chicoutimi. Tél.: 545-2550, 1-888-545-2550.

**809 Roulettes et tentes-roulottes à vendre**

ACCESSOIRES pièces services pour campeurs, roulettes, Jean Fiola, Jonquière. Tél.: 547-8690

APALACHE 31 pieds, 1985, un vrai bijou! Chambre fermée, micro-ondes, toiles vénitien-nes, comme neuve. Tél.: 272-2176

FIFTHWHEEL 1988, Prowler, 28' avec camion GMC tout équipé, 1989, 4 portes, 4X4. Tél.: 695-2909

FIFTHWHEEL Prowler 1993, 30', lits superposés arrière, état de neuf. Tél.: 549-6048.

FIFTWHEEL 33', 1990, très propre, avec attache, prix à discuter. Tél.: 276-2883, 276-4817, (Daniel).

HORNET 1993, 27', entièrement équipée, climatisée, lit superposé, chambre fermée en avant, 15.300\$. Tél.: 548-6085.

NOMADE 1992, 27', chambre fermée, lit superposé, état neuf. Tél.: 690-0458

PMC 1973, 21', parfait état, couche 7 personnes, intérieur refait moderne, 4.400\$. Tél.: 542-8545

ROULOTTE 16', 1974, propre, 1.500\$. Tél.: 695-0369

ROULOTTE 18', installé Camping Johanne. \$3.500. Tél.: 544-3646.

ROULOTTE 21.5', Apalache, 1984, très propre, déjà installée Camping L'Evasion, St-Gédéon, 8.000\$. Tél.: 542-4108.

# Carrières



VIEUX PORT  
DE CHICOUTIMI

## CANDIDATURES DEMANDÉES POUR DEUX (2) POSTES D'ADMINISTRATEURS BÉNÉVOLES (HOMMES OU FEMMES)

La Société de gestion de la Zone portuaire de Chicoutimi inc. est à la recherche de deux (2) personnes demeurant à Chicoutimi pour faire partie, à titre de bénévoles, de son conseil d'administration. Il s'agit d'un rôle d'administrateur sur une corporation à but non lucratif qui a pour mandat d'assurer la bonne gestion et l'animation de la zone portuaire.

Toute personne intéressée à œuvrer bénévolement au sein de cette corporation devra joindre, en accompagnement de son offre de services, un «curriculum vitae», étalant ses principaux états de services et ses expériences dans un des domaines suivants: administration publique et privée, gestion des ressources humaines et matérielles, organisation d'activités et de programmation, droit, sécurité publique, implication comme bénévole dans des organisations reconnues et autres pertinents.

Veillez faire parvenir votre offre de services sous pli cacheté, au plus tard le 18 avril 1997, à 16 h, au bureau de la société, à l'attention de M. Jocelyn Fortin, président et adressée à:

**SOCIÉTÉ DE GESTION DE LA  
ZONE PORTUAIRE DE CHICOUTIMI INC.**  
C.P. 1175  
CHICOUTIMI G7H 5G7

L'ENVELOPPE DEVRA PORTER LA MENTION: CANDIDAT JRE ADMINISTRATEUR BÉNÉVOLE.

Pour informations: 418-698-3025.

## ESTIMATEUR AUTOMOBILE

On recherche un estimateur automobile avec expérience pour travail permanent, saisonnier à Chicoutimi.

- Salaire selon qualifications.
- Avantages sociaux.
- Connaissances informatiques seraient un atout.

Faire parvenir votre C.V. à:

**ESTIMATEUR AUTOMOBILE  
C.P. 35  
Chicoutimi, QC  
G7H 5B5**

Poste ouvert également aux hommes et aux femmes



**réflex-paysage**  
ENTREPRENEUR PAYSAGER

2568, rang Saint-Paul, Chicoutimi (Québec)

## est à la recherche d'un MENUISIER CHEF D'ÉQUIPE

### NATURE DU TRAVAIL:

- Diriger et superviser les travaux.
- Réaliser divers travaux de menuiserie 70 % (patios, boîtes à fleurs, clôtures, remises, gazebos, rénovation, etc.).
- Réaliser divers travaux paysagers 30 % (pavé, uni, muret, escalier, etc.).

### QUALIFICATIONS REQUISES:

- Expérience minimum de 5 ans en menuiserie.
- Expérience en travaux paysagers serait un atout.

### QUALITÉS NÉCESSAIRES:

- Aptitude à diriger, autonome.
- Productif, polyvalent.

### CONDITIONS DE TRAVAIL:

- Poste saisonnier à long terme.
- Salaire intéressant et proportionnel.

Venir porter votre curriculum vitae avant le 18 avril 1997 à l'adresse suivante:

Réflex-paysage inc.  
2568, rang Saint-Paul, Chicoutimi  
G7K 1G1

Attention: Sylvie Perreault

Seules les personnes retenues seront contactées.

Ce poste est également ouvert aux femmes.



la formation  
continue

Un outil de développement

Programmes  
attestation d'études collégiales (A.E.C.)

Début

**Informatique industrielle** 21 avril 1997  
56 semaines

**Techniques de  
micro-informatique** 12 mai 1997  
(programmation par objet  
sous Windows 95)  
48 semaines

**Bureautique et comptabilité** 13 mai 1997  
(utilisation des logiciels  
sous Windows 95)  
40 semaines

Nos programmes  
vous offrent également  
l'avantage d'effectuer  
un stage  
en milieu  
de travail

*Venez vous inscrire!  
Encore quelques  
places disponibles!*

Pour plus de renseignements sur ces programmes, communiquez avec le Service de l'éducation permanente en composant le (418) 547-3672.



CÉGEP de Jonquière

348973

## ÉCOLE DE NATATION

**Renée Landry**  
recherche  
**MONITEURS(TRICES)**  
**Croix-Flouge,**  
en natation  
8 à 15 h 00 par semaine  
Expérience obligatoire

Tél.: 698-0060



**Héneault  
et  
Gosselin Inc.**  
Fondée en 1964

Spécialisé en rénovation et construction de fondations et de structures, la compagnie Héneault & Gosselin inc. est à la recherche d'un

## MENUISIER

Ayant près de trente-cinq (35) ans d'expérience dans le domaine du soulèvement et du transport de bâtisse et dans la construction de fondations, nous sommes à la recherche d'un menuisier ayant un minimum de deux (2) années d'expérience dans ces secteurs d'activité pour la région du Saguenay - Lac-Saint-Jean.

Le salaire est à discuter.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant LE 18 AVRIL au:  
25, rue Néron, bureau 200, Chicoutimi (Québec) G7H 5B1

## HOMME DE COUR

### DESCRIPTION:

- Déchargement, chargement, vérification mécanique, entretien préventif et lavage des véhicules.

### CONDITION DE TRAVAIL:

- Poste saisonnier à long terme, environ 25 heures par semaine.
- Réalisable en fin de journée et le samedi.
- Le salaire est de 8,00 \$/h.

### EXIGENCES:

- Responsable, autonome, disponible.
- Savoir conduire loader et camion.
- Être préretraité serait un atout.

Venir porter votre curriculum vitae à:  
SYLVIE PERREAULT



**réflex-paysage**  
ENTREPRENEUR PAYSAGER

2568, rang Saint-Paul - CHICOUTIMI - G7K 1G1



On prévoit  
d'ici l'an 2000,  
une inquiétante  
pénurie de programmeurs...

## TAILLEZ-VOUS UN POSTE

Devenez

✓ Programmeur-analyste  
(903.64)

✓ Technicien de micro-informatique  
(901.91)

Programme de formation menant à l'obtention  
d'une Attestation d'Études Collégiales (AÉC)

- Prêts et bourses
- Programme SPRINT
- Possibilité d'assurance-chômage
- Stage en entreprise
- Soutien au placement

DÉBUT DES COURS : 28 AVRIL 1997

INSCRIVEZ-VOUS DÈS MAINTENANT !

Le Collège : 690-0270

110, rue Racine Est, Bureau 205, Chicoutimi QC, G7H 1R2

Internet : www.cqc.multihexa.ca



346243

# Le pourpier est consommé depuis 2000 ans

PARIS (AP)-Le pourpier (*Portulaca oleracea*) est une des plantes potagères les plus répandues dans l'ancien monde, depuis des temps très reculés. Il serait consommé depuis plus de 2000 ans en Inde et en Perse. Encore surnommé «Porcellin», le nom de pourpier dériverait de pol-pier (terme recensé dès le XIe siècle) qui proviendrait de «Pullipes», «Pied de poulet», par analogie avec la forme de la tige de ce végétal.

Le pourpier était surtout utilisé comme plante médicinale dans l'Antiquité. On lui reconnaissait des propriétés hémostatiques. Les Assyriens le faisaient macérer dans une liqueur fermentée et s'en servaient pour soigner les maux d'intestin. Les médecins grecs le préconisaient contre les maux de tête, les inflammations des yeux, de la vessie, et contre les hémorroïdes. Certains prétendaient même que, glissé sous l'oreiller, il éloignait les songes érotiques...

Cultivé en France depuis fort longtemps (il composait une des bases de la «porée»), le pourpier fut introduit en Angleterre vers 1582 et l'Amérique du Nord dès la première moitié du XVIIe siècle. Mais il ne semble pas conquérir la faveur de la population américaine. Ainsi, en 1846, un

certain Cobber le décrit comme «une mauvaise herbe importune que mangent les Français et les porcs quand ils n'ont rien d'autre».

Peut-être est-ce la texture fondante, mucilagineuse de la plante qui la fit ainsi rejeter, contrairement aux pays asiatiques, africains, latino-américains dans lesquels elle est toujours en vogue.

Le pourpier sauvage est une petite plante annuelle aux tiges charnues et succulentes (gonflées de réserve de liquide), ovales et vert mat assez pâle. Peu de variétés sont cultivées: le «pourpier vert», type le plus proche de la plante sauvage, le «pourpier doré» et le «pourpier doré à larges feuilles», le plus commun.

A la fin du XIXe siècle, Louise de Vilmorin décrivait cette dernière dans son catalogue comme celle «que font de préférence les maraîchers des environs de Paris».

La fraîcheur du pourpier se lit sur ses feuilles: elles doivent être d'un vert vif, luisantes et charnues. Les tiges sont rigides et gorgées d'eau. On trouve plus facilement le pourpier sur les marchés du Sud. Souvent, le pourpier est mélangé à d'autres herbes pour former le mesclun.

La saveur légèrement

piquante du pourpier renouvelle les salades et apporte de la variété à nos plats estivaux. On consomme le pourpier cru, en salade (surtout les petites feuilles), ou cuit à la manière des épinards.

- Simple et rapide: une salade de pourpier aux graines de moutarde et aux lardons, avec des croûtons à l'ail. Feuilles de pourpier cuites à la vapeur et servies avec une volaille

rôtie.  
- Convivial: un plein saladier d'herbes aromatiques et potagères (pimprenelle, cerfeuil, pourpier, roquette, frisée, laitue, ciboulette, estragon, basilic) avec des copeaux de parmesan et une vinaigrette à l'huile d'olive, au vinaigre balsamique pour accompagner des pâtes au basilic. Un gratin de grosses feuilles et tiges de pourpier avec des

courgettes, des oignons en lamelles, de la mozzarella et une fondue de tomates.

- Festif: salade de cocos au vinaigre de xérès et huile de noix avec des pétales de pourpier; saint-jacques marinées à l'huile de pistache et arrosées d'un jus de pourpier à la truffe.



Les restaurants Mikes, chef de file de la restauration, recherchent pour leur bureau administratif:

## TECHNICIEN(NE) COMPTABLE

(poste temporaire, remplacement congé de maternité)

Relevant du contrôleur, vous aurez à préparer les commandes d'achats et à négocier certains prix avec les fournisseurs. Vous verrez à la gestion des comptes payables et des comptes à recevoir. De plus, vous aurez à fournir une aide occasionnelle aux responsables des autres aspects de la comptabilité de l'entreprise.

### Exigences:

- DEC en administration, option comptabilité.
- Expérience dans un poste similaire.
- Être autonome, dynamique et posséder un bon sens des responsabilités.

Les personnes intéressées sont priées d'acheminer leur curriculum vitae par télécopieur au (418) 545-8157 ou par courrier à l'adresse ci-dessous avant le 23 avril 1997.

### Diffusion Resto Itée

Poste de technicien(ne) comptable  
549, Jacques-Cartier Est  
Chicoutimi, QC G7H 2A2

348981



La compagnie Alumiform inc., est une entreprise en pleine expansion, spécialisée dans la transformation de l'aluminium en utilisant des techniques inédites. L'entreprise est à la recherche de candidats dynamiques pour occuper le poste de:

## TECHNICIEN OPÉRATEUR DE PRODUCTION

Travaillant au sein d'une équipe de travail autogérée et polyvalente, le titulaire du poste sera responsable de la production, de l'entretien des équipements, de la sécurité au travail, etc.

### TYPE DE CANDIDAT RECHERCHÉ:

1. Diplôme d'études collégiales en techniques physiques (ex.: technique de fabrication mécanique, électricité, électrotechnique, etc.) avec expérience minimale de 2 ans en milieu industriel.
2. Si vous n'avez pas d'expérience, des résultats scolaires exceptionnels au niveau du DEC pourraient constituer une alternative.
3. D'autres programmes de formation réussis avec succès et de l'expérience pertinente démontrant chez le candidat sa polyvalence, sa capacité d'initiative, d'autonomie et de créativité pourraient constituer également une alternative.

### CARACTÉRISTIQUES PERSONNELLES:

- Autonomie
- Flexibilité
- Souci du détail et de la qualité
- Confiance en soi
- Bonne santé
- Capacité de travailler en équipe
- Capacité de fonctionner sous tension
- Sens des affaires
- Sens de l'initiative et créativité

Une expérience et de l'intérêt dans l'utilisation d'ordinateurs et d'automates programmables serait un atout.

### CONDITIONS DE TRAVAIL:

- Salaire et avantages sociaux compétitifs
- Régime d'intéressement (participation aux profits)
- Travail sur les quarts (cédule de 12 heures sur une base de 42/40)

Veillez soumettre votre curriculum vitae, vos diplômes ainsi que vos relevés de notes avant le 18 avril 1997 à l'adresse suivante:

Groupe-conseil Perrier Lapointe & Associés inc.  
267, rue Racine Est, bureau 303  
Chicoutimi (Québec)  
G7H 1S5

Ce poste est offert aux femmes et aux hommes.

349076

## Carrières



COMMISSION SCOLAIRE  
DU LAC-SAINT-JEAN

«Savoir et Être»

## OFFRE D'EMPLOI URGENT

La Commission scolaire du Lac-Saint-Jean est à la recherche

## D'UN ENSEIGNANT

EN VENTE DE PIÈCES MÉCANIQUES AU COMPTOIR

### EXIGENCES PARTICULIÈRES:

Diplôme d'études professionnelles ou une formation jugée équivalente acquise en entreprise.

Expérience pertinente de 5 ans dans le domaine.

Connaissance des nouvelles technologies et des équipements reliés au domaine.

### DURÉE DE L'ENGAGEMENT

Tâche à temps complet de mi-avril à fin octobre 1997.

### CONDITIONS D'EMPLOI

Selon la convention collective en vigueur.

N.B.: Cours offerts en collaboration avec la Commission scolaire de Chicoutimi.

Les personnes intéressées doivent soumettre leur candidature au plus tard le mercredi 16 avril, à 16 h, à l'adresse suivante:

Monsieur Jean-Louis Brassard  
Service des ressources humaines  
Commission scolaire du Lac-Saint-Jean  
C.P. 1400  
Alma (Québec)  
G8B 5W2

348986

## OFFRE D'EMPLOI

Nous sommes à la recherche d'une personne dynamique ayant une expérience de 3 à 5 ans dans le domaine des pièces automobiles. Le candidat(e) aura aussi comme travail, le contrôle de l'atelier mécanique des pièces et des réclamations.

Salaire selon compétences avec avantages sociaux.

Faire parvenir curriculum vitae:

a/s M. Gaston Asselin  
1411, chemin de la Réserve  
Chicoutimi G7H 5B3

349294

## CLUB PROPRIO'S PLUS

CLUB PROPRIO'S PLUS, REGROUPEMENT DE PROPRIÉTAIRES, RÉSIDENTIELS ET COMMERCIAUX, VERRA LE JOUR BIENTÔT DANS LA RÉGION DU SAGUENAY, AURA BESOIN DE PERSONNEL, COMMUNICATIF, AVANT-GARDISTE, DYNAMIQUE ET MOTIVÉ, POUR LE BUREAU DE DIRECTION.

### DIRECTEUR(TRICE) DES FINANCES:

Être doué(e) pour l'organisation et la communication, détenir un diplôme en Technique administrative ou l'équivalent, avoir une expérience des différentes remises aux gouvernements et subventions à la nouvelle entreprise, (FRAPE). Administre gestion, budget, subventions, rémunérations et bénéfices. Notion de Droit corporatif. Connaissance des systèmes informatiques et structure des connexions informatiques entre bureaux et entreprises. Voiture obligatoire.

### DIRECTEUR(TRICE) DES OPÉRATIONS:

Être doué(e) pour l'organisation et la communication, détenir un diplôme en Technique du bâtiment ou architecturale, grande disponibilité, appelé(e) à être souvent sur les chantiers. Inspection, expertise, évaluation. Assume la direction, la planification, l'organisation. Un excellent contrôle sur tous les projets. Méthodique et amélioration continue, efficace et décisionnel(le). Connaissances informatiques de base. Voiture obligatoire.

### DIRECTEUR(TRICE) SERVICES AUX MEMBRES:

Être doué(e) pour l'organisation et la communication. Solide expérience dans la vente et achat de biens et services. Sachant planifier, organiser et former équipe. Connaissance pertinente des systèmes informatiques et des services à la propriété. Voiture obligatoire.

### SECRÉTAIRE:

Être doué(e) pour l'organisation et la planification. Connaître les systèmes informatiques: Windows, WordPerfect, Excel, Lotus, Modem, Internet. Informatique de gestions, structure des connexions informatiques entre bureaux et entreprises. Fax. Ponctuel(le) et social(e).

CURRICULUM VITÆ  
Faites parvenir à:  
C.P. 321  
Succ. La Baie G7B 3R3  
Début des opérations:  
Mai 1997

348957

## Dieu nous offre le pardon gratuitement

Dans la foulée de la victoire pascale, voici quelques réflexions qui me sont venues à la lecture du livre «Puissance de la louange» de Merlin Carother. Ces réflexions m'ont aidé à apprécier la grâce, le pardon que Dieu nous offre, sans mérite de notre part, par suite de la mort et de la résurrection de son fils Jésus de Nazareth. Puissent ces propos vous apporter autant de bien qu'ils m'en ont donné. Pour ce faire, imaginons le cas suivant qui n'est pas du tout chimérique. C'est celui d'un criminel qui a été condamné à la mort à brève échéance et qui ne voit plus d'issue possible à sa vie. Or, tout à coup, sans mérite de sa part, on lui annonce que les autorités supérieures ont révisé son cas et lui ont accordé la grâce, le pardon de son offense. Il est gracié désormais. N'est-ce pas qu'il est raisonnable de croire que l'existence de cet homme, du jour au lendemain, ne sera plus la même. Désormais, ce sera le début d'une nouvelle vie marquée par la reconnaissance et la joie.

Il y a quelque chose qui nous ressemble passablement dans cet exemple.

Sans doute que nous ne sommes pas tous des crimi-

nels, mais tous nous avons ce qu'il faut pour le devenir. De plus, la vie sans la lumière de la foi en Jésus-Christ Sauveur ressemble souvent à celle d'un condamné à la mort. Isaïe parle d'un peuple qui marchait dans l'ombre de la mort. Isaïe 9.1. St-Pierre parle de gens qui vivent sous la puissance des ténèbres 1.2.10. Et nous n'avons qu'à regarder notre monde actuel où la foi en Jésus-Christ s'estompe de plus en plus. Nous assistons à la montée de la violence dans toutes les sphères de la société; au nombre sans cesse croissant de suicides individuels ou collectifs; au nombre effarant de divorces et d'avortements, aux crimes de toutes sortes commis sous l'effet de la drogue et j'en passe. N'est-ce pas là des preuves évidentes de la puissance des ténèbres? On ne connaissait pas de tels comportements dans la période dite de la grande noirceur! Mais comme dit St-Pierre «Dans sa grande miséricorde, Dieu notre Père, par la Résurrection d'entre les morts de son fils Jésus, nous a régénérés pour une vivante espérance» StP. 1.1.3.

Apparemment rien n'est changé: la mort continue de faucher les vies, le péché

abonde dans notre monde; le diable est plus actif que jamais. Apparemment oui, rien n'est changé, mais au fond, tout est changé. Nous continuons de mourir, mais nous ne resterons point morts. Un jour, comme le Christ, nous ressusciterons, par suite de leur rencontre avec le Christ ressuscité, des grands pécheurs deviennent doux comme des agneaux; des drogués cessent de consommer; des suicidaires reprennent goût à la vie. Le diable fait toujours des siennes, mais ce n'est que pour un temps, ses jours sont comptés; il est déjà vaincu... N'ayez crainte, disait Jésus à ses disciples, j'ai vaincu le monde. St-Jean 16.33. «Et voici que je suis avec vous pour toujours jusqu'à la fin du monde» St-Math 28.20.

Le Seigneur a versé son sang pour chacun de nous; tous tant que nous sommes, bandits comme vertueux nous valons le sang du Christ. Et nous n'avons pas à nous efforcer de mériter notre rachat, tous nous avons été graciés, le pardon de nos offenses nous est offert gratuitement. Il ne nous reste plus qu'à l'accepter, qu'à le demander, à ouvrir la porte de notre cœur. Car Dieu ne force pas

notre liberté, ne nous sauvera pas sans notre vouloir, notre participation. Ce passage en la foi de Jésus ressuscité peut s'obtenir en le demandant directement à Jésus. Mais il peut être obtenu en s'intercedant à Marie ou Joseph ou Ste-Anne ou à d'autres saints ou saintes que nous vénérons ou lors de la réception d'un sacrement ou par les prières et les sacrifices d'un membre du Corps Mystique. C'est du moins ce qu'affirmait Pie XII dans son encyclique sur le Corps Mystique. «Le salut de milliers d'âmes dépend des prières et des sacrifices offerts par les membres du Corps Mystique», Mille et une circonstances de notre vie peuvent devenir «l'Étoile» qui nous mène à Jésus». Mais ce n'est pas tout d'avoir la foi en Jésus, il faut que cette foi opère par la charité en observant par amour dans la reconnaissance et la joie, les volontés du Sei-

gneur dont la plus importante est de nous aimer les uns les autres comme le Seigneur nous a aimés. En nous rappelant que nous valons tous le sang du Christ, ceci nous aide grandement à nous aimer les uns les autres, même les plus haïssables, même les plus grands criminels, car pour eux aussi, le Seigneur est mort. N'est-ce pas merveilleux de prendre conscience d'une vérité aussi bienfaisante! Aussi reconfortante! Aussi ineffable! Nous sommes tous des graciés.

Jean-Marie Claveau-Tremblay (Mathias).

Soyez à la fine pointe de l'actualité

ABONNEZ-VOUS

545-4664

668-4506 Alma

679-3832 Saint-Félicien

## Une nouvelle façon de refaire connaissance

Depuis quelques années, différents journaux de la région mettent à la disponibilité des âmes esseulées une ligne rencontre qui est publiée chaque semaine dans Le Quotidien et le Progrès-Dimanche. Un individu en quête d'aventure ou à la recherche de l'âme soeur peut placer une annonce en donnant une description physique de lui-même ainsi que ses goûts et doit décrire la personne recherchée. Rien de plus tentant pour un couple ou la routine s'est installée, la communication ne passe plus, la libido est à la baisse, bref, les mots de têtes presque à tous les soirs.

Désireux de poursuivre malgré tout la relation, pour toutes sortes de raisons, l'un des deux pour tuer la monotonie du couple ira chercher ailleurs dans la discrétion ce qu'il ne retrouve plus avec son partenaire.

C'est ce qui s'est passé, il y a quelques temps à un couple de ma connaissance. La femme en question, en quête d'une aventure, a placé une annonce dans la rubrique «Rencontres la nouvelle façon de faire connaissance».

Madame X devait enregistrer son message de présentation dans une boîte vocale et de plus elle devait voir la description d'elle ainsi que la personne recherchée publiée dans la rubrique du journal. Ce qu'elle ignorait, son mari, à la recherche d'une simple aventure, regardait les annonces de la rubrique dans le but de trouver une partenaire qui soit déjà engagée. Quelle surprise a-t-il eu en répondant à une annonce d'entendre et de reconnaître la voix de sa femme sur l'enregistrement de la boîte vocale.

Pour ce couple, ce fut un mal pour un bien, puisque depuis cette mésaventure, la libido est revenue, la communication est revenue et les bouteilles d'aspirine restent pleines. La ligne Rencontres a été pour ce couple la nouvelle façon de refaire connaissance.

Peut-être que je devrais l'essayer: Sagittaire, 35 ans, 5'9, 165 lb, engagé, cheveux bruns foncés, moustache, yeux bruns bridés, contestataire, aiment nature, resto, cinéma, lecture, marche, musique, cherche F, engagée, ayant du caractère, fumeuse,

sans maux de tête.

Gilles Morin  
Chicoutimi

## Carrières



Une entreprise de transport routier du Saguenay est présentement à la recherche d'un(e):

### MÉCANICIEN

#### Exigences:

- mécanicien d'entretien
- expérience de 1 an minimum
- mécanicien diesel sur camion-remorque

#### Avantages:

- salaire concurrentiel
- temps plein 40 heures/système de rotation

Faire parvenir curriculum vitae avant le 25 avril 1997 à l'attention de

M. Guy Savard  
C.P. 817 Succursale «A»  
Jonquière  
G7X 7W6

Souhaitez -lui  
Bonne Fête



Carnet  
Mondain  
545-40144  
668-4506  
679-3832

progrès dimanche

## CHAÎNE DE BRASSERIE

Recherche associés ou franchisés pour opérer une nouvelle brasserie région Chicoutimi.

Site stratégique déjà retenu.

S'adresser par fax: (514) 374-4850

ou au siège social: 7407, Verdier  
St-Léonard, QC  
H1S 2H6



### AFFICHAGE C-97-020

LA VILLE DE CHICOUTIMI RECHERCHE UN RESPONSABLE DU RÉSEAU D'AQUEDUC ET D'ÉGOUT

Poste à pourvoir immédiatement

**DESCRIPTION SOMMAIRE:** Le responsable au Réseau d'aqueduc et d'égout effectue les divers travaux comportant la planification, la direction et la surveillance de l'entretien, de la réparation et de la construction des utilités publiques; répartit le travail parmi les différentes sections de la division.

**EXIGENCES:** Le technicien en génie civil, en plus de posséder un certificat de premier cycle universitaire pertinent en administration ou en gestion des ressources humaines, devra posséder au moins 7 à 10 ans d'expérience pertinente. OU

L'ingénieur civil devra posséder au moins 3 à 5 ans d'expérience pertinente.

Le candidat recherché, en plus d'avoir une expérience solide en gestion de projets, devra posséder une expérience significative en gestion des ressources humaines.

Il s'agit d'un mandat d'un an minimum avec possibilité d'extension pour une autre année, dépendant des projets acceptés par le Conseil de ville.

**SALAIRE:** Selon l'échelle en vigueur pour les employés cadres - classe II, selon qualifications - 42 524 \$ (min.) / 56 699 \$ (max.).

Envoyer son curriculum vitae à l'adresse suivante avant le 25 avril 1997 à 16 h: Ville de Chicoutimi, Service des Ressources humaines, C.P. 129, Chicoutimi (Québec) G7H 5B8.  
1997-04-10

# Le nombre des économusées s'accroîtra

LEVIS(PC)-Des souffleurs de verre à la place Royale, un safari abeille avec un apiculteur à Château-Richer, la fabrication du papier comme on le faisait au XVIIIe siècle dans un atelier à Saint-Joseph-de-la-Rive, un maître fondeur de bronze à Inverness: ce ne sont là qu'une partie des attraits du nouveau réseau d'économusées au Québec.

L'économusée est un nouveau concept qui met en valeur, depuis quelques années à peine, le savoir-faire des artisans de métiers traditionnels, adapté aux réalités d'aujourd'hui. Ce n'est pas un musée comme tel. Encore moins un endroit à bas prix mais plutôt une petite entreprise rentable, un atelier où les visiteurs peuvent voir l'artisan à l'oeuvre et qui leur communique les secrets de son art, de son métier. S'y greffe aussi un petit centre d'interprétation avec étalages, une description de l'évolution du métier à travers les ans, les siècles et des procédés de fabrication.

«Ce sont des artisans qui ont l'amour de leur métier et qui ont du plaisir à le partager», de résumer avec passion Cyrille Simard, le fondateur de ce réseau. Cet architecte et designer s'est aussi fait connaître en

assurant la relance de la papeterie Saint-Gilles, à Saint-Joseph-de-la-Rive, dans Charlevoix.

Présentement, on compte une quinzaine de ces économusées, principalement dans la région de Québec et dans l'Est du Québec. Le nombre de ces petits centres d'interprétation animés montera à 24, dont un au Nouveau-Brunswick, d'ici à l'été.

Un de ceux qui ont ouvert leurs portes tout dernièrement est celui de l'enseigne sur bois à Lévis, aux limites de Beaumont. A l'enseignerie, Ghislain Grenier explique la conception et la fabrication d'une enseigne, sculptée et peinte à la main, avec un lettrage fait à la feuille d'or 22 carats. Des enseignes originales que l'on retrouve dans bien des villes et qui ne coûtent pas plus cher.

En outre, à l'économusée de l'enseigne sur bois, le visiteur pourra admirer quelques «oeuvres» et en savoir plus sur l'histoire de l'affichage et les métiers de lettré, de doreur et de sculpteur d'enseignes, métiers aujourd'hui presque disparus.

Encore plus récemment, les maîtres-verriers Jocelyne Vézi- na et Pierre Pouliot, de l'atelier Les Artisans du Vitrail, situé

dans le quartier Limoilou, à Québec, ont rejoint le réseau.

En plus de ceux déjà mentionnés il y a l'Atelier Paré, à Sainte-Anne-de-Beaupré, pour l'interprétation des légendes à partir de sculptures sur bois, la Maison de la prune à Saint-André de Kamouraska, les Moulins de l'Isle-aux-Coudres, pour la fabrication de la farine, le Manoir de l'accordéon à Montmagny, les Chantiers maritimes de Charlevoix, à Saint-Joseph-de-la-Rive.

S'ajouteront bientôt les Bateaux Leclerc à Saint-Jean-Port-Joli, pour ses bateaux miniatures de renommée internationale, une entreprise de maroquinerie de Victoriaville,

Rochefort Maroquinier, la Forge de Pique-Assaut à Saint-Laurent, sur l'île d'Orléans, et un premier économusée dans la région de Montréal, la Cidrerie du Verger Gaston à Mont-Saint-Hilaire.

C'est la Fondation des économusées qui voit à la sélection des entreprises qui feront partie du réseau. Une liste d'une centaine de métiers et techniques a été élaborée en vue d'une expansion.

«Nous recevons de deux à trois demandes par semaine d'artisans qui veulent se joindre à nous», affirme Hélène Deslauriers, directrice générale de la fondation.

Il ne faut être non seulement

un bon artisan et maîtriser son métier pour ouvrir un économusée. «Il faut aussi avoir le désir, la passion de communiquer son savoir-faire et ça, ce n'est pas le cas de tous les artisans», de dire Cyrille Simard.

Avant d'accorder une accréditation et de supporter la mise en place d'un économusée, des consultations sont menées auprès des organismes régionaux de développement économique et touristique et auprès des organismes culturels.

La fondation planifie aussi l'ouverture d'économusées en fonction des circuits touristiques pour permettre aux visiteurs d'en voir plus d'un au cours d'un même déplacement.

## Avis

### DEMANDE DE SOUMISSIONS

COUR N° : 150-11-000140-962

SUR N° : 43-080470

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE :

MOBILIERS HARVEY INC., corporation légalement constituée ayant sa place d'affaires au 187, rue Simard, St-Ambroise (Québec) G7P 2R8

Débitrice

Avis est par les présentes donné que des soumissions cachetées, accompagnées d'un chèque visé représentant 5 % du lot 1 et 15 % des lots 2 à 5 du montant de l'offre et portant lisiblement au recto de l'enveloppe « Soumission - MOBILIERS HARVEY INC. », seront reçues au bureau de Daniel Adam, syndic, au 710, rue Bouvier, bureau 200, Québec (Québec) G2J 1C2, jusqu'au mercredi 23 avril 1997 à 16 h, ou seront remises le 24 avril 1997, avant le moment fixé pour l'ouverture des soumissions, à la salle 3.01 du Palais de Justice de Chicoutimi, pour l'achat en lot ou en bloc des actifs ci-après décrits :

LOT	DESCRIPTION	VALEUR
Lot 1	Immeuble commercial abritant un entrepôt d'environ 2 000 pi <sup>2</sup> et un magasin d'environ 4 800 pi <sup>2</sup> , sis sur un terrain de 18 734 pi <sup>2</sup> . Cet immeuble, construit en 1992, est fini en acier et le chauffage et la climatisation sont électriques et par thermo-pompes. VALEUR MUNICIPALE	236 000 \$
Lot 2	Inventaire comprenant mobilier, plaques chauffantes, lampes, tables, etc.	9 823 \$
Lot 3	Ameublement de bureau comprenant classeur, meuble de service, chaises, bureau stratifié, balayeuses, etc.	2 805 \$
Lot 4	Outillage comprenant chariot élévateur Yale 1977 modèle MOP30GHT095, chariot de déménagement, etc.	6 240 \$
Lot 5	Chevrolet GMC 1988 (159 114 km)	4 000 \$

TOUS CES ACTIFS SONT SUJETS À LIEN

INSPECTION DES ACTIFS

Les visites pour inspection des actifs se feront en se rendant au 187, rue Simard, St-Ambroise, le jeudi 17 avril 1997, entre 14 h 30 et 17 h ou sur rendez-vous, en communiquant avec Johanne Dubé, au numéro (418) 628-2202.

CONDITIONS ET RÉSERVES  
SE RAPPORTANT À LA VENTE DES BIENS

Le détail des conditions et réserves se rapportant à la vente des actifs pourra être obtenu au bureau du syndic ou lors de l'inspection. Ces conditions et réserves font partie intégrante de l'appel d'offres et il est de la responsabilité du soumissionnaire d'en obtenir une copie. Le syndic ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni aucune des soumissions.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS

Les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture et à l'annonce des soumissions au Palais de Justice de Chicoutimi, 227, Racine Est, salle 3.01, Chicoutimi, le jeudi 24 avril 1997 à 14 h.

Daniel Adam  
Syndic

**DANIEL ADAM & ASSOCIÉS**

Syndic • gestionnaire

710, rue Bouvier, bureau 200, Québec (Québec) G2J 1C2  
Tél. : (418) 628-2202 • Téléc. : (418) 626-6978



## avis

### ÉTUDE COMPARATIVE SUR LES MODES DE DÉGAGEMENT DE LA RÉGÉNÉRATION FORESTIÈRE

Audiences publiques (2<sup>e</sup> partie)

Le Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE) invite les personnes, groupes et municipalités intéressés à faire connaître leur opinion sur le projet d'étude comparative sur les modes de dégagement de la régénération forestière à se présenter à l'audience publique qui débutera à Gaspé à compter du 21 avril 1997. La commission du BAPE entreprendra alors la deuxième partie de l'audience réservée à ce projet.

Lors des séances, la commission entendra toutes les personnes qui auront déposé un mémoire ou qui auront signalé leur volonté de faire connaître de vive voix leur opinion sur le projet.

Les mémoires, bien identifiés au projet, *Étude comparative sur les modes de dégagement de la régénération forestière* devront être transmis au secrétaire du BAPE de préférence avant le 17 avril 1997, au 625, rue Saint-Amable, 2<sup>e</sup> étage, Québec (Québec), G1R 2G5.

À la fin du mandat, le BAPE remettra au ministre de l'Environnement et de la Faune un rapport qui rendra compte des constatations et de l'analyse de la commission. Par la suite, le ministre fera ses recommandations au Conseil des ministres, lequel autorisera intégralement le projet, imposera certaines modifications et conditions à la réalisation, ou le refusera.

Coordonnées de l'audience

21 avril 1997, 12 h 30 <b>Gaspé</b> Restaurant Motel Adams 2, rue Adams Salle à manger	21 avril 1997, 19 h 30 <b>Rimouski</b> Hôtel Rimouski et centre des congrès 225, boul. René-Lepage Est Salle Mgr Ouellet
22 avril 1997, 19 h <b>Québec</b> Patro Roc-Amadour 2301, 1 <sup>re</sup> avenue Salle Poly 2	23 avril 1997, 19 h <b>Montréal</b> Centre Saint-Pierre 1212, Panais Salle 200

Disponibilité de l'information

Tous les documents déposés lors de la première partie de l'audience tenue du 17 au 27 mars 1997 et les textes de toutes les interventions de cette première partie peuvent être consultés aux locaux du BAPE à Québec et à Montréal et aux endroits suivants:

<b>ABITIBI</b> Bibliothèque municipale de Rouyn-Noranda 201, avenue Dalaire Rouyn-Noranda (Québec) J9X 4T5 Tél. : (819) 762-0944 Responsable: Luc Sigouin	<b>GASPÉSIE</b> Cégep de Gaspésie 96, Jacques-Cartier Gaspé (Québec) G0C 1R0 Tél. : (418) 368-2201 Responsable: Bertrand Beaudry
<b>BAS SAINT-LAURENT</b> Université du Québec à Rimouski 300, Allée des Ursulines Rimouski (Québec) G5L 3A1 Tél. : (418) 723-1986 Responsable: Richard Bolly	<b>QUÉBEC</b> Bureau d'audiences publiques sur l'environnement 625, rue Saint-Amable Québec (Québec) G1R 2G5 Tél. : (418) 643-7447 Responsable: Nicole Boulet
<b>MONTRÉAL</b> Université du Québec à Montréal Bibliothèque centrale 1255, rue Saint-Denis Montréal (Québec) Tél. : (514) 987-3000 (4312) Responsable: Jean St-Amant	<b>MONTRÉAL</b> Bureau d'audiences publiques sur l'environnement 5199-A, Sherbrooke Est, bureau 3860 Montréal (Québec) Tél. : (514) 873-7790 ou 1-800 463-4732 Responsable: Johanne Desjardins
<b>MAURICIE</b> Université du Québec à Trois-Rivières Bibliothèque des publications gouvernementales 3351, boul. des Forges Case postale 500 Trois-Rivières (Québec) G9A 5H7 Tél. : (819) 376-5005 Responsable: Renée Séguin	<b>LAC-SAINT-JEAN</b> Bibliothèque municipale de Roberval 829, boul. Saint-Joseph Roberval (Québec) G8H 2L6 Tél. : (418) 275-2333 Responsable: Francine Lafamme
<b>LAC-SAINT-JEAN</b> Université du Québec à Chicoutimi 1550, boul. de l'Université Chicoutimi (Québec) G7H 2B1 Tél. : (418) 545-5011 Responsable: Hélène Tremblay	<b>CÔTE-NORD</b> Bibliothèque municipale de Baie-Comeau 6, avenue Radisson Baie-Comeau (Québec) G4Z 1W4 Tél. : (418) 296-8305 Responsable: Johanne Sirois
<b>OUTAOUAIS</b> Université du Québec à Hull Pavillon Lucien-Breault 101, Saint-Jean-Bosco, local B-1009 Hull (Québec) J8X 3X7 Tél. : (819) 595-3900 (1790) Responsable: Monique Légère	<b>OUTAOUAIS</b> Bibliothèque municipale de Maniwaki 8, rue Comeau Maniwaki (Québec) J9E 2R8 Tél. : (819) 449-2738 Responsable: Jocelyne Leclerc
<b>LAURENTIDES</b> Bibliothèque municipale de Mont-Laurier 385, rue du Pont Mont-Laurier (Québec) J9L 3N8 Tél. : (819) 623-1833 Responsable: Edith Wear	<b>BOIS-FRANCS</b> Bibliothèque de Victoriaville 2, rue de l'Enrillage, case postale 370 Victoriaville (Québec) G6P 6T2 Tél. : (819) 758-8441 Responsable: Sylvie Filiatrault
<b>ESTRIE</b> Université du Québec à Sherbrooke Bibliothèque du pavillon central 2500, boul. de l'Université Sherbrooke (Québec) J1K 2R1 Tél. : (819) 821-7000 Responsable: Diane Quirion	<b>TÉMISCAMINGUE</b> Hôtel de ville de Ville-Marie 9, rue Notre-Dame-de-Lourdes Ville-Marie (Québec) J0Z 3W0 Tél. : (819) 629-2681 (101) Responsable: Ghislain Larabée

La documentation relative au projet reste disponible jusqu'à la fin du mandat de la commission. Aux bureaux du BAPE de Québec et de Montréal, elle demeure disponible en tout temps. Pour obtenir d'autres renseignements, veuillez vous adresser à Monique Gélinas, en composant le (418) 643-7447 ou, sans frais, le 1-800-463-4732.

Le secrétaire du BAPE,  
Jean-Claude Dalaire



Gouvernement du Québec  
Bureau d'audiences publiques  
sur l'environnement

Québec

# Le macareux sort son maquillage de clown

PARIS (AP)-C'est au printemps que le macareux moine pare son gros bec de rayures écarlates, jaunes et gris-bleu et d'une rosace orangée au coin du sourire. Un vrai maquillage de clown qui va de pair avec la démarche dandinante de cet oiseau marin, mais lui permet de séduire son partenaire, au cours d'un joli « flirt de becqueter ».

## « Moine »

L'appellation « moine » du macareux, de son nom latin « *Fratercula artica* », fait allusion au plumage sobre, noir et blanc, dont il se contente quand il n'arbore pas ses atours de parade nuptiale, que l'on peut observer à l'occasion sur les falaises bretonnes ou canadiennes, et quelques îles de l'Atlantique nord.

Le macareux passe le reste de l'année en mer, ballotté par les flots au gré des coups de bambou, jusqu'à son retour à terre pour se « becqueter » en paix, et conquérir l'élue de son cœur.

Nos deux macareux en habits de clown se frottent alors vivement le bec l'un contre l'autre, tout en se faisant des révérences. Moine grimpé en clown, le macareux n'en est pas moins d'une exquise courtoisie! Le couple finit par se bec-

queter amoureusement, corps contre corps... comme le raconte « Animaux magazine », le mensuel de la SPA.

Les présentations dûment consommées, le macareux s'en va cacher ses amours dans un terrier de l'année précédente ou nouvellement aménagé. Avec son bec pointu, il creuse une galerie longue d'un à deux mètres et large d'environ 15 centimètres de diamètre, dont il tapisse le fond de quelques plumes et herbes sèches.

L'oeuf, unique, est pondu dès la fin avril en Bretagne, mais seulement à la mi-juin en Islande.

Les deux parents vont le couver tour à tour pendant six semaines, jusqu'à l'éclosion du petit, couvert d'un duvet brun-noir bien chaud. Il pèse alors 45 grammes, contre 300 à 450 cinquante jours plus tard.

Refusant de s'alimenter après ces cinquante jours de gavage, il décourage alors ses parents qui reprennent la mer. Curieux de nature, et poussé par une petite faim, le jeune macareux ne tarde pas à pointer le bout du bec hors du nid. Il se jette alors dans le vide, et... apprend à pêcher.

« Perroquet des mers »  
Muni de son bec à la forme

particulière (qui lui vaut son surnom de « perroquet des mers »), le macareux dispose aussi d'une langue râpeuse qui lui permet de tenir une dizaine de poissons d'un coup!

S'il a déjoué les attaques des goélands (ses principaux prédateurs), le jeune macareux suit la route de ses parents vers la haute mer. Il reviendra se reproduire sur les lieux de sa naissance, vers l'âge de cinq ans.

C'est d'ailleurs l'instinct du macareux vers son rivage d'ori-

gine qui a permis de repeupler les côtes françaises, où ils avaient presque disparu après les marées noires de l'Amoco Cadiz et du Tanio en 1978 et

1980: la LPO (Ligue de protection des oiseaux) y a « importé » en 1982 des poussins originaires des îles Féroé. Opération réussie!

## AVIS PUBLIC

CANADA  
PROVINCE  
DE QUÉBEC  
DISTRICT DE  
CHICOUTIMI  
COUR SUPÉRIEURE  
NO: 150-05-000657-975  
CAISSE POPULAIRE  
DES JARDINS DE KENOGAMI  
Partie demanderesse  
- VS -  
STEEVE BOUCHER,  
MICHEL BOUCHER ET  
9029-9876 QUÉBEC INC.

Partie défenderesse  
Le 24 jour d'avril 1997 à 11 h à la place d'affaires située au N° 2590, rue Saint-Dominique à Jonquière, district de Chicoutimi seront vendus par autorité de justice les biens et effets dudit défendeur saisi en cette cause, consistant en:  
- 1 microphone Musac, modèle 251  
- 1 Q1A Transfo  
- 1 amplificateur TOA BG-10, Musak  
- 1 contrôle de volume  
- 1 panneau moniteur  
- 1 vue meter  
- 1 H.P. moniteur  
- 4 cassettes MTN  
- 1 ordinateur Novex avec imprimante  
- 1 fax Toshiba  
- 1 calculatrice Loyd's  
- 1 porte-documents  
- 1 sélecteur de source  
- 4 cassettes 3M  
- 5 diffuseurs Row CPC-751  
- Etc...  
Conditions: SELON LA LOI.

Huissier: Serge Chaput  
CLAVEAU ET ASSOCIÉS,  
HUISSIERS  
(418) 543-3942  
Me(s) GAUTHER, BÉDARD  
& ASS.  
364, Racine Est  
C.P. 218  
Chicoutimi  
349234

## AVIS PUBLIC

CANADA  
PROVINCE  
DE QUÉBEC  
DISTRICT DE  
CHICOUTIMI  
COUR  
SUPÉRIEURE  
NO: 150-12-010178-968  
HÉLÈNE DUPERRÉ  
Partie demanderesse  
- VS -  
YVAN BOUCHARD  
Partie défenderesse

Le 23<sup>e</sup> jour d'avril 1997 à 10 h 30 au domicile du défendeur situé au N° 670, rue Gravel, à Saint-Honoré, district de Chicoutimi, seront vendus par autorité de justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en:  
- 1 véhicule de marque Chevrolet Cavalier 1994, immatriculé: ZHP 591.

Conditions:  
SELON LA LOI.  
HUISSIER:  
Serge Chaput  
CLAVEAU ET ASSOCIÉS,  
HUISSIERS  
(418) 543-3942  
Me(s)  
SIMARD, SIMARD,  
THIBAUT  
308, Tessier  
Chicoutimi  
349238

## Vente d'équipements, d'inventaire et d'accessoires, provenant d'une entreprise de fabrication d'armoires VENTE

**INVENTAIRE:** Lots de comptoirs, poignées, portes, etc.  
**OUTILLAGE:** Scies de toutes sortes, perceuses, compresseurs, plieuses, etc.  
**ROULANT:** 3 cubes, 1 10 roues (Mat de chargement), 1 chariot élévateur, 2 remorques fermées 45'.  
**AMEUBLEMENT DE BUREAU:** Classeurs, télécopieur, bureaux, chaises, informatique, etc.  
**Toute offre raisonnable sera considérée**  
**DATE de la vente:** mardi et mercredi, les 15 et 16 avril 1997.  
**ENDROIT:** 1531, boulevard Tadoussac.  
**HEURES:** 8 heures à 17 heures.  
Premier arrivé, premier servi.  
348178

## Avis



**Cégep de Chicoutimi**  
534, rue Jacques-Cartier Est  
Chicoutimi (Québec) G7H 1Z6  
Téléphone: (418) 549-9520  
Télécopieur: (418) 549-1315

### APPEL D'OFFRES

**PROPRIÉTAIRE:** CÉGEP DE CHICOUTIMI  
534, rue Jacques-Cartier Est  
Chicoutimi (Québec) G7H 1Z6  
Téléphone: (418) 549-9520

**PROJET:** RÉAMÉNAGEMENT AILE «F», NIVEAU 5000

**ARCHITECTES:** CARRIER & SIMARD  
415, rue Racine Est, Bureau 202  
Chicoutimi (Québec) G7H 1S8  
Téléphone: (418) 545-8824

**INGÉNIEURS EN STRUCTURE MÉCANIQUE ET ÉLECTRICITÉ:** LES CONSULTANTS GÉNIVEL - BPR INC.  
345, rue des Saguenéens  
Chicoutimi (Québec) G7H 6K9  
Téléphone: (418) 549-8092

Le Cégep de Chicoutimi demande des soumissions pour le projet, mentionné ci-haut, au 54, rue Jacques-Cartier Est, à Chicoutimi.

Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au bureau de l'architecte contre un montant de soixante-quinze dollars (75,00 \$) non remboursable.

Les soumissions dans des enveloppes cachetées et adressées au soussigné, seront reçues au Cégep de Chicoutimi, au local F-2013, jusqu'à 14 heures, heure en vigueur localement, le 6<sup>e</sup> jour de mai 1997 pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

Une visite des lieux est prévue le 22 avril 1997, à 13 h 30; le point de rencontre sera au local F-2013.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé égal à 25 000 \$, à l'ordre du Donneur d'ouvrage «Cégep de Chicoutimi», ou d'un cautionnement de soumission donné par une institution légalement habilitée à se porter caution sur la formule reproduite à l'annexe 4, établi au même montant, valide pour une période de 60 jours de la date d'ouverture des soumissions.

Cette garantie de soumission devra être échangée à la signature du contrat pour une garantie d'exécution du contrat et une garantie des obligations pour gages, matériaux et services. Lorsque ces garanties sont sous forme de cautionnement, les cautionnements sont donnés par une institution légalement habilitée à se porter caution sur les formules reproduites aux annexes 5 et 6. Le montant de chacune d'entre elles correspond à cinquante pour cent (50 %) du prix du contrat et, lorsqu'elles sont sous forme de chèque visé, le montant de chacune d'elles correspond à dix pour cent (10 %) du prix du contrat.

Seules seront considérées aux fins d'octroi du contrat, les soumissions présentées par des entrepreneurs ayant un établissement au Québec ou, lorsqu'un accord intergouvernemental est applicable, au Québec ou dans une province ou un territoire visé par cet accord, et détenant la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment (L.R.Q., c. B-1.1).

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leurs soumissions.

Le Donneur d'ouvrage ne s'engage à accepter aucune des soumissions reçues.

GÉRARD BOUCHARD, ING.  
DIRECTEUR DES RESSOURCES MATÉRIELLES

## CENTRE DE SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX

### DE LA RADISSONIE

POINT DE SERVICE DE CHIBOUGAMAU

### APPEL D'OFFRES

PROJET: 10233-01  
Hôpital de Chibougamau  
Chibougamau

Le Centre de santé et de services sociaux de la Radissonie, propriétaire demande des soumissions pour l'agrandissement et la rénovation fonctionnelle du point de service de Chibougamau (hôpital).

Les documents contractuels pourront être obtenus à partir du 11 avril 1997:

Lebeuf et Peyrouse, architectes  
1641, des Saules  
Dolbeau, Québec G8L 1B5 - Tél.: 418-276-3484

contre un chèque visé non remboursable de 50,00 \$ émis à l'ordre du propriétaire.

Les soumissions devront être accompagnées soit d'un cautionnement de soumission établi au montant de cent trente mille dollars (130 000,00 \$) valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions, soit d'un chèque visé au montant de soixante-cinq mille dollars (65 000,00 \$) fait à l'ordre du propriétaire, soit d'obligations conventionnelles au porteur émises ou garanties par les gouvernements du Québec ou du Canada, dont la valeur nominale est de soixante-cinq mille dollars (65 000,00 \$).

Les soumissions seront reçues à l'endroit suivant:

Hôpital de Chibougamau  
au service des approvisionnements  
51, 3<sup>e</sup> Rue  
Chibougamau (Québec) G8P 1N1 - Tél.: 418-748-6435  
8 mai 1997, 14 h

pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

Seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur place d'affaires au Québec, en Ontario ou au Nouveau-Brunswick et détenant la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leur soumission, et doivent les informer des conditions qu'ils entendent leur imposer et s'assurer qu'ils détiennent les permis et licences requis.

Le propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelque autre des soumissions reçues.

Bernard Fortin  
Directeur général  
348962



Hôpital de Chicoutimi Institut Roland-Sauzier

## APPEL D'OFFRES RÉFECTION DE TOITURES AU PAVILLON ST-VALLIER

Le Complexe hospitalier de la Sagamie, propriétaire, demande des soumissions pour la réfection de dix (10) toitures au pavillon St-Vallier (autrefois Hôpital de Chicoutimi).

Les documents contractuels pourront être obtenus au module «Immeubles et Équipements», Complexe hospitalier de la Sagamie, à partir de mardi, le 15 avril 1997, 14 heures, contre un chèque visé, non remboursable, de cinquante dollars (50,00\$) émis à l'ordre du propriétaire. Les entrepreneurs intéressés réserveront leur copie de documents en composant le 418-541-1097.

Les soumissions devront être accompagnées soit d'un cautionnement de soumission établi au montant de trente mille dollars (30 000,00 \$) valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions, soit d'un chèque visé au montant de quinze mille dollars (15 000,00 \$) fait à l'ordre du propriétaire, soit d'obligations conventionnelles au porteur émises ou garanties par les gouvernements du Québec ou du Canada dont la valeur nominale est de quinze mille dollars (15 000,00 \$).

Les soumissions seront reçues au module «Immeubles et Équipements», porte I-1-004, Complexe hospitalier de la Sagamie, 305, avenue Saint-Vallier, Chicoutimi G7H 5H6, à l'attention de monsieur Rémi Couillard, mardi, le 6 mai 1997, 14 heures, heure en vigueur localement, pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

Une visite des lieux est prévue pour lundi, le 21 avril 1997, 14 heures. Le point de rencontre est la salle de réunion du module «Immeubles et Équipements».

Seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires au Québec, en Ontario ou au Nouveau-Brunswick et détenant la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leur soumission, et doivent les informer des conditions qu'ils entendent leur imposer et s'assurer qu'ils détiennent les permis et licences requis.

Le propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelque autre des soumissions reçues.

Jacques Bergeron  
Chef du service d'approvisionnement

Centre hospitalier  
Affilié à l'Université de Sherbrooke  
348947  
• 305, Saint-Vallier, Chicoutimi (Québec), G7H 5H6, téléphone: (418) 541-1000  
• 150, Pinel, Chicoutimi (Québec), G7G 3W4, téléphone: (418) 549-5474

Collection printemps/été

## Linda Lundstrom se soucie de l'environnement

(CP) - C'est bientôt la Semaine de la Terre (du 21 au 25 avril)...le temps de s'arrêter et de faire le bilan de santé de la planète. Y a-t-il eu amélioration? Entant que consommateurs, en tout cas, nous avons constaté sur le marché une nette augmentation des produits compatibles avec l'environnement.

La designer canadienne Linda Lundstrom tient à remercier les consommateurs engagés qui, par leur pouvoir d'achat, l'ont encouragée à continuer d'offrir des produits compatibles avec l'environnement. «Il y a déjà plusieurs années, j'ai apposé une étiquette "Notes Vertes" sur certains tissus utilisés dans mes collections et fabriqués selon des méthodes sûres pour l'environnement. Par suite d'un accroissement de la demande chez nos consommatrices, mes fournisseurs sont maintenant en mesure de m'offrir un plus grand assortiment de ces tissus. Ce sont donc, en fin de compte, les femmes qui achètent ces tissus qui contribuent à changer les choses.»

La collection printemps/été de Linda Lundstrom comprend plusieurs

tissus tels que le lin autrichien et le tricot Sheba qui répondent aux critères «Notes Vertes». Le lin printemps de Linda Lundstrom, garanti froissable, est un tissu de grande qualité fabriqué en Autriche dans une usine soumise à des lois environnementales strictes. La ligne fluide et confortable Linda Lundstrom se manifeste dans des vestes semi-tailleur, des pantalons à tailles élastiques, des robes polyvalentes ainsi que dans un pantalon à plis caractérisé par la taille à «retouche instantanée».

Le tricot Sheba est un mélange de lin et de viscose, compatible avec l'environnement et lavable à la machine. Il a été conçu pour s'agencer avec le lin autrichien et vient en cinq couleurs fraîches : Rose Smoke (rose fumée), Alfafa (luzerne), Natural (écru), Ebony (bois d'ébène) et Scarlet Red (écarlate). La ligne Lundstrom demeure simple, avec beaucoup de robes faciles à porter, d'ensembles deux-pièces et de coordonnés. Le tissu Sheba, également fabriqué par l'usine autrichienne, est un des tissus privilégiés dans la garde-robe de

madame Lundstrom : «Sheba est si doux, féminin et fluide... il représente tout à fait le look Lundstrom...élégant et confortable!»

Le côtelé Tencel Bedford est un autre tissu qui tient une place importante dans le programme «Notes Vertes». Madame Lundstrom explique : «Au moment où je me suis engagée à inclure des tissus "Notes Vertes" dans chacune de mes collections, le Tencel était un des seuls tissus compatibles avec l'environnement sur le marché». Provenant de pulpe de bois, puis filé selon un procédé qui n'émet pas de polluants nocifs, le côtelé Tencel Bedford est offert en cinq couleurs : Ivory (ivoire), Natural (écru), Shell Pink (rose pâle), Citrus Orange (orange citrine) et turquoise.

Les tissus «Notes Vertes» de Linda Lundstrom sont offerts ainsi que les chaussures et accessoires coordonnés, dans des boutiques de choix partout en Amérique du Nord. Pour obtenir les coordonnées de ces magasins et des renseignements sur la collection printemps/été de Linda Lundstrom composez le 1-800-66-LINDA



ROBE - Le mannequin porte une robe-manteau en lin autrichien (rose fumée) 369 \$, un pantalon à plis 229 \$, une chemise T en tricot Sheba 119 \$, un collier coquilles et perles 59 \$, des boucles d'oreilles à pinces 29 \$ et une ceinture de lin 49 \$.

## Le théâtre-vérité aide à former les futurs policiers

NICOLET (PC) - Une femme est secouée de tremblements, quasi hystérique en tentant de camoufler les larmes et le sang qui couvrent son visage. Des cris ont résonné quelques minutes plus tôt, si bien que les voisins ont alerté les policiers. Pour les deux officiers qui viennent d'entrer dans la pièce, le but sera de calmer les esprits échauffés et de limiter les dégâts. Pas une mince tâche. Au moment de passer les menottes aux poignets du mari qui vocifère encore des relents de hargne à grands coups d'injures et de blasphèmes, la scène prend fin.

Les comédiens se relèvent aussi tranquillement que les longs soupirs poussés par les officiers stagiaires de l'Institut de police du Québec (IPQ) à Nicolet. En haut, dans un local, les autres étudiants du cours «Intervention policière en situation de crise» ont visionné le tout en direct par le truchement d'une caméra cachée. Mais en bas, dans le regard des protagonistes, un décalage se fait sentir. Les stagiaires prendront un peu plus de temps à voir un comédien dans la peau du criminel qui leur fait face. «Ouais», balance l'un d'eux pour commenter la performance.

Le comédien était bon. Assez pour lui avoir fait vivre un brin de la vérité qui l'attend dans sa profession, une réalité qui

rime avec intensité et agressivité.

Les comédiens connaissent la sensation. «Les premiers temps, j'allais m'excuser auprès de la comédienne après une scène de violence conjugale, mais plus maintenant. On s'aime bien même si ça fait 23 ans qu'on se bagarre...», note Yvon Linteau, un sourire entendu à Danielle Beaudoin, qui coordonne l'équipe de comédiens. Cette fois, Yvon Linteau donnait la réplique à Marjolaine Boisvert.

On assiste à l'IPQ à des moments de grande intensité, à l'issue desquels aucun rideau ne se refermera, pas plus que les applaudissements se feront entendre. Pour cette scène, c'est plutôt un silence qui accueille la performance des comédiens.

Un silence ingrat, parfois même soutenu du regard encore revêché de l'étudiant qui vient de s'y confronter. «Un bien drôle de métier, concède Yvon Linteau. Notre satisfaction vient du fait qu'on les embarque vraiment dans le scénario.»

Depuis février 1974, les stagiaires de l'IPQ se frottent à des comédiens de taille. L'institution a été pionnière en ce domaine. Ailleurs en province, au Canada et outre-frontières, les policiers à l'étude se jouent la comédie entre eux, ou feront appel à des figurants au sein de

la population, rien de comparable. A Nicolet, il arrive d'ailleurs que la tension monte un cran trop haut. Denis Barbeau n'oubliera pas ce jour où un étudiant l'a carrément rentré dans le mur, dans tous les sens du terme.

Avec l'expérience, les comédiens ont appris. «Il arrive que les policiers perdent un peu le contrôle, mais maintenant, on le sent lorsque les nerfs prennent le dessus...»

Dans cette aire de l'Institut, parmi des décors de logement, d'épicerie, de bar, de parc ou de scènes de suicide et de violence conjugale, sont recréés les délits des milieux les plus durs de la société. A raison de huit scénarios de 20 minutes par jour, les comédiens échan- gent les rôles. Batteur de femmes, agresseurs sexuels, drogués, pédophiles, suicidaires, meurtriers, incestueux et victimes de ces délits. Un répertoire qui exige des émotions à fleur de peau.

«Au début, je restais pris avec les émotions, concède la comédienne Danielle Beaudoin. Ce n'est vraiment pas dans mon caractère d'être violente...»

«Il arrive que ça rejoint tellement tes émotions que tu crèves, renchérit Yvon Linteau. Disons qu'on n'est pas le genre de personne qui cherche à s'engueuler en arrivant à la maison.»



VESTE - Une veste en lin autrichien Alfafa (couleur luzerne) 169 \$, une jupe réversible 165 \$, un casque safari 69 \$, un collier coquilles et perles 59 \$, des boucles d'oreilles à pinces 29 \$ et une ceinture de lin 49 \$.

## Des vêtements pour le printemps et l'été

Un super-mode printemps-été avait lieu dernièrement à l'Hôtel Chicoutimi. Ce super-mode était une présentation de la boutique Corinne, en collaboration avec le Salon Airelle et l'Agence au Féminin. Katia Boivin animait la soirée.



Photos Jeannot Lévesque

